

SPORTIV

B'XEN
ma' l-orizzont

Futbol Analizi

Skemi
u tattiki,
p4



Intervista

Dusan Fitzel itemm
l-impenji tiegħu f'Malta
u jikkellm dwar
l-esperjenza tiegħu matul
dawn l-aħħar erba' snin, p36



Kunsill Malti ghall-iSport

Immedija l-iskema ta'
Inizjattivi Sportivi
ghall-Kunsilli Lokali, p24



Magazin Sportiv ta' kull xahar

Alegre tirbaħ it-30 Edizzjoni tar-Rolex Middlesea Race

Strait
Dealer
l-ewwel
dghajsa
Maltija
» p42



POOL • BASKETBALL • POWERLIFTING • RUGBY • ASM • WRESTLING • FORMULA 1 • YFA • GOZO SPORTS • SNOOKER • REGATTA

THE WESTIN
DRAGONARA RESORT
Malta

IRBAH WESTIN WEEKEND BREAK

**NO LIMIT
POKER**

WIN UP TO €25,000



**Get any winning card combination
And WIN the PRIZE shown for that hand.
Win €50 INSTANTLY if you reveal an Ace (A)
in either bonus spots.**

Tickets cost €3 each.

Scratchers
instant tickets

...Make your day

Available from MALTCO LOTTERIES Points of Sale, Maltapost Outlets, Stationeries, Grocery Stores, and other leading Authorised Outlets.

Maltco LOTTERIES
MALTCO LOTTERIES Limited
Help Line Centre: 2388 3333

www.maltco.com



Ottubru

Ottubru kien xahar mimli attività sportiva, fejn qaleb ukoll it-temp u dhalna aktar fl-atmosfera xitwija, bl-azzjoni u l-istejjer ma jonqsux.

Fil-kamp tal-futbol it-tim Malti spicča l-impenji tiegħu mingħajr ma skorja goal u qamet polemika shiha dwar dan, filwaqt li diżgwid iehor qam fir-rigward tal-iskema tat-tim nazzjonali. Insomma fil-logħba tal-ballun donnu hemm diversi prioritajiet li għadhom iridu jiġu

kkonfrontati sew biex kulhadd iserrah rasu li ninsabu fid-direzzjoni t-tajba. Dan huwa wkoll ix-xahar meta Dusan Fitzel se jhalli pajjiżna wara perjodu ta' erba' snin fit-tmexxija tač-Ċentru Tekniku f'Ta' Qali. SPORTIV ma naqasx li jikkellem miegħu dwar l-esperjenza tiegħu f'pajjiżna u f'din il-harġa għandkom issibu ntervista miegħu. Intant, fil-kampjonat Valletta jinsabu fil-quċċata u għalkemm għadhom nieqsa mill-konsistenza jidher li se tkun diffiċli biex dan l-istaġun xi hadd imissilhom hemm fuq. Jidhru kompluti minn kull sens!

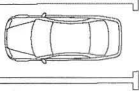
Minbarra l-futbol u bħal kull sena f'Ottubru ssir ir-Rolex Middlesea Race, li illum saret rinomata sew madwar id-dinja u li hi mfittxija minn bosta professjonisti f'din id-dixxiplina. Bħal dejjem din toffri sfida sabiha bid-diversi komponenti tan-natura u din is-sena ma kinetx eċċezzjoni. L-ewwel dghajsa li waslet intlaqgħet b'entuzjażmu kbir u għal ftit minuti ma kellniex rekord gdid.

Bħal dejjem ma jonqsux ir-riżultati u l-istatistika, ir-ritratti u l-istejjer tagħna mill-passat. SPORTIV dejjem bl-ahjar paġni sportivi għalik u għall-familja kollha.

Björn Vassallo - Editor



Jekk tixtieq tixtri Back Issues ta' SPORTIV għandek iċċempel fuq 25900263 jew tibgħat email fuq sportivmalta@yahoo.com u tniżżel id-dettalji neċċessarji.



NO PARKING PROBLEMS!

► **PARK & SAVE CARD**

A PARK AND SAVE CARD OFFERS YOU SUBSTANTIAL DISCOUNT. THE CARD IS LOADED WITH €50 OFFERING A 20% DISCOUNT DURING WEEKDAYS. WHEN THE €50 ARE EXHAUSTED JUST TOP UP AGAIN.

► **CONTRACT CARD**

A CONVENIENT AND CHEAPER METHOD OF PAYMENT FOR CUSTOMERS THAT REGULARLY USE THE PORTOMASO CAR PARK. YOU COULD BE SAVING UP TO 20% ON YOUR PARKING BY PURCHASING A CONTRACT CARD FOR MORE THAN ONE YEAR.

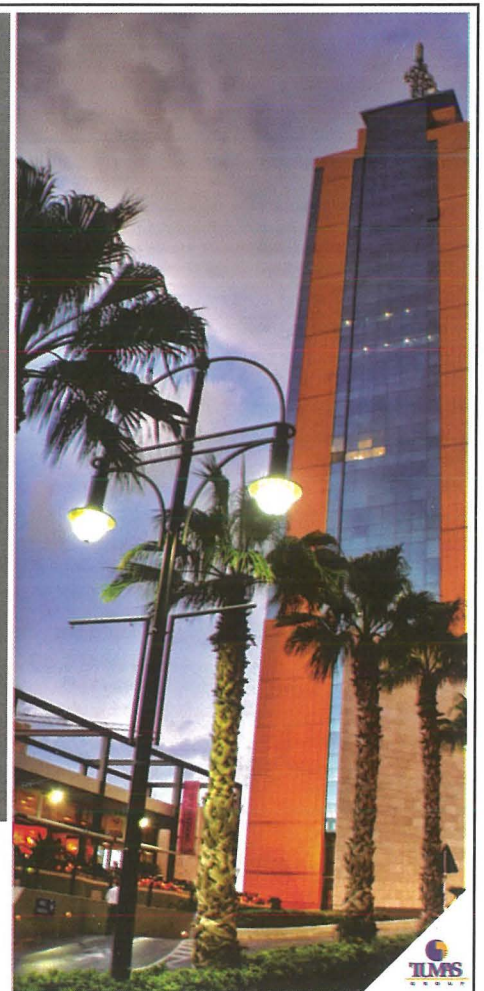
► **WEEKEND PRE PAY DISCOUNT**

THIS IS A QUICK AND MORE CONVENIENT WAY TO PAY FOR PARKING WITHIN THE PORTOMASO CAR PARK. AVOIDING HAVING TO QUEUE UPON YOUR RETURN TO YOUR VEHICLE, BENEFIT FROM 8% DISCOUNT ON STANDARD TARIFF RATE.

*TERMS AND CONDITIONS APPLY



Portomaso Car Park • Level -2
T: 2310 3503 • E: portomasocarpark@tumas.com



GYM EQUIPMENT @ EUROSPOORT

SPECIAL REDUCTIONS



Exercise Bike
NOW €54.00
Was €72.00

25%
OFF



Exercise Bike
NOW €69.00
Was €92.00

25%
OFF



Exercise Bike
NOW €88.50
Was €118.00

25%
OFF



Exercise Bike
NOW €126.75
Was €169.00

25%
OFF



Exercise Bike
NOW €157.50
Was €210.00

25%
OFF



Sit-up Bench
NOW €52.50
Was €70.00

25%
OFF



Weight Bench
NOW €56.25
Was €75.00

25%
OFF



Multi-Use Bench with Bicep
Curl Board and Pec Deck
NOW €111.00
Was €148

25%
OFF



Home Gym One Station
NOW €217.50
Was €290.00

25%
OFF



Exercise Trampoline
44" €55.90
54" €69.88



AB King
€59.00



AB Roller
€24.00



Sauna Suit
NOW €4.49
Was €5.99

25%
OFF



Hex Neoprene Dumbbells
From 1Kg - 5Kg
Starting from **€1.99**



Black Regular Plate
From 0.5Kg - 20Kg
Starting from **€0.93**



Wrist Weight
From 0.5Kg - 2Kg
Starting from **€3.50**



Indoor Table Tennis Table (600) **From €417 to €313**
Indoor Table Tennis Table (800) **From €465 to €350**
Outdoor Table Tennis Table (800) **From €680 to €510**

25%
OFF

This is just a small selection
from a wide range of gym
equipment and accessories
available from EuroSport B'Kara.

Gym accessories available also from Iklin - St. Julian's - Paola. For enquiries call on 2385 9248



SPORTIV

Harga nru **31**

Magazin Sportiv ta' kull xahar

Ippubblikat minn Zen Publishing

113 'Bapu' Triq is-Sejjieh, Swieqi

Tel: 27200233 Fax: 2123 8313

Pubblikaturi

Norman Darmanin Demajo

Paul Falzon

Editur

Björn Vassallo

bjorn.vassallo@yahoo.com

Riklamar

Claudia Cutajar

sportivmalta@yahoo.com

Disinn

Zen Grafiks

Ritratti

Stephen Gatt

Cover - Rolex Middlesea Race

Ritratt - Rolex/Kurt Arrigo



SPORTIV stampat
fil-Union Print Co. Ltd.
Marsa - Malta

4 Analizi

Skemi u tattiçi

6 Tazza tad-Dinja

Malta taghlaq b'telfa
kontra l-Portugall

12 Kampjonat Ewropew U21

Franza fi klassi superjuri

Werrej

14 Kampjonat BOV Premier

Valletta jonqsu milli
jkunu konsistenti

18 Kampjonati tal-MFA

Tintemm il-kompetizzjoni
KO tal-Ewwel Diviżjoni u
jibdew il-Kampjonati tat-
Tieni u t-Tielet Diviżjoni

22 YFA

Harsa mill-qrib
lejn in-nurseries

24 KMS

L-inizjattivi u l-benefiċċji
mill-Gvern ikomplu

34 Riżultati Lokali

Mill-kategoriji
rispettivi kollha

36 Intervista

Dusan Fitzel
itemm l-impenji tieghu
f'Ta' Qali

38 Storja tal-Futbol Malti

Tkompli l-istorja...

42 Rolex Middlesea Race

Alegre tirbah
it-30 edizzjoni

44 Basketball

Jibdew il-kampjonati
tal-MBA

46 Snooker

L-ahhar ahbarijiet
mid-dinja tal-iSnooker

48 ASM

Tibda l-attivitá
f'Ta' Qali

50 Gozo Sports

Aktar sports minn
Ghawdex

53 Rugby

Ftitjiem qabel żewġ
logħbiet internazzjonali

56 Formula 1

L-ahhar tigrijiet qabel
it-tmiem tal-istaġun

58 Target Shooting

Ikomplu
l-kompetizzjonijiet

62 Storja tar-Regatta

Tkompli mill-harga
ta' qabel...

64 Kriss-Kross u Spot the Ball

Irbah ma' SPORTIV

Dan il-magazin jinghata
B'XEJN mal-ġurnal l-orizzont
fil-ahhar Sibt ta' kull xahar
u l-ebda parti minnu ma tista'
tiġi kkupjata minghajr il-permess
bil-kitba tal-pubblikaturi.

maltafootball.com

Skemi u

Kull sfida, tkun xi tkun, tintreba jew tintlaħaq biss jekk ikun hemm hsieb warajha. Żgħir li din tisser hafna xogħol, hafna studju u riera. Dan kollu biex tasal toħloq skema u tattika, biex tilqa', tissorprendi jew saħansitra tegħleb lill-avversarju. Fil-logħba tal-futbol din it-tip ta' metodologija tintuza wkoll u kważi dejjem ikun il-kowċ li wara li jaħseb u jiġbor l-informazzjoni neċessarja, jistudja l-aħjar pjan biex jattwa dak li jkollu f'moħħu u li jkun jaqbel għall-kawża tiegħu. Hafna drabi dawn l-iskemi u tattiki jrebħuk u wara kulhadd jghid dwar il-bravura ta' dak u mhux tal-iehor. Insomma taħbil il-moħħ li jaf isarraf fiċ-ċavetta għas-suċċess.

Fost l-aktar kowċis rinomati għal dan it-tip ta' tattikiżmu nsibu lil Mark Miller. L-aħħar tal-istaġun li għadda kien jixhed dan kollu. Tattika perfetta għal kull

logħba, bil-qofol jasal fl-aħħar logħba tal-kampjonat, fejn Hibernians rebħu t-titlu wara li l-plejers obdew struzzjonijiet preċiżi skont l-iskemi u t-tattiki ta' Miller. Is-sena l-oħra l-diskrivejna lil Miller bħal bużullottista, jew aħjar bniedem li jagħmel il-maġija u dan l-istaġun u wara s-suċċess li kiseb kontra Valletta, nistgħu nkomplu nikkonfermaw kemm dan kollu joqgħodlu b'mod perfett. Kien jixraqqu jirbaħ għaliex il-pjan kien perfett, il-plejers kien jixirqilhom jifirħu għaliex huma wkoll għamlu xogħolhom b'mod perfett. U hawn fejn Hibernians qegħdin qabel kulhadd. Fil-mod kif jippreparaw, fil-mod kif jieħdu d-deċiżjonijiet, fil-mod kif iħarsu lejn il-futbol tal-lum. Nagħmel sa fejn niflaħ, iżda bl-aħjar mezzi.

Għandhom nursery tajba, għandhom facilitajiet lussu għal pajjiżna, għandhom president li ilu hemm aktar minn tletin sena u għandhom is-sabar jistennew sakemm jieħdu l-frott mixtieq. Din kienet l-istorja riċenti ta' Hibernians u bħallhom nawgura li jagħmlu hafna aktar għaliex mhux biss twasslek għas-suċċess fil-baži, iżda wkoll għal dak li jimlekk il-vetrini. U kif irnexxielu Miller jista' jirnexxielu kulhadd!

Nieħu gost nisma u nimmela bil-kuraġġ meta Presidenti oħra jippjanaw futur aħjar għall-klabb tagħhom. Is-sabiħ bħal dejjem jista' jkun jew materjali u ta' qasir żmien jew fejjiedi u għat-tul. Fl-aħħar snin forsi dejjem hdimna fuq l-ewwel wieħed u dan għal diversi fatturi fosthom dak tan-nuqqas ta' riżorsi. Iżda mhux biss, dak iż-żmien konna kuntenti, għamilna passi mportanti fil-futbol f'pajjiżna u kolloxx beda jikber b'mod gradwali, sakemm dan l-aħħar indunajna li weħilna, staġnajna u qabadna paniku x'hin rajna li l-oħrajn kienu ħarbu u aħna bqajna fejn konna. Dejjem nisimgħu u qatt ma nirreagixxu, dejjem niġġustifikaw u npingu sitwazzjoni kif tidher u mhux kif fil-fatt hi. Qieghed ninduna li hadd ma hareġ b'viżjoni għda



MISTO

cafe • restaurant • venue



tattiċi

u sal-lum għadna b'dawk l-iskemi u t-tattiċi li fiż-żmien tmenin kienu biżżejjed, iżda li għall-2009 spiċċaw antikwati. Li l-lum għadna nitkellmu fuqhom, mhux aċċettabli. Il-klabbs iridu jikbru, il-klabbs għandhom bżonn jikbru. U hawn fejn irridu nibdew naħdmu u niħassbu dwar skemi u tattiċi godda biex inċaqilqu l-ilma u nibdew naqdfu 'l quddiem. Hawn min jgħid li jien nohlom, jew li għandi xi agenda personali, jew li ma jisthoqqlix nitkellem hekk, saħansitra li ndaħhak in-nies... imma kif nista' noqgħod lura meta nara dan l-istat quddiem. Inkun qiegħed naħrab mir-responsabilita' kieku nagħzel li noqgħod b'halqi magħluq.

Kif nista' ma niehux gost meta nisma' li Valletta se jsiru professjonali, li Valletta għandhom il-ħsieb jibnu ċentru sportiv u ta' divertiment għall-familja kollha, meta nisma' li Birkirkara għandhom il-pjanti ta' proġett kbir f'idejhom, meta nsir naf li Floriana qiegħdin jahdmu fl-istess direzzjoni, meta dalwaqt naraw lil Sliema jinawguraw il-proġett infrastrutturali tagħhom, meta nara lil Qormi u l-Tarxien b'dan l-entuzjażmu kollu. Niehu r-ruħ! U x'jifdal? Hibernians għandhom, Hamrun Spartans għandhom, oħrajn bi ftiit imbutturata jista' jkollhom ukoll. Tifhmunix hażin, mhux ngħid li mill-lum għal għada se nbiddlu kollox u f'hakka t'għajn nsiru professjonali, iżda bi pjan tajjeb m'għandniex għalfejn ma nibdewx. Importanti li nisimghu minn dawk li jifhmu, mill-professjonisti u dan biex nillimitaw id-danni fil-proċess tar-riforma.

Fl-aħħar forsi nieqfu nargumentaw kemm dan il-kampjonat tagħna hu ta' livell baxx, kemm dawn il-plejers tagħna ma jibdewx ma' ta' barra, kemm it-tim nazzjonali Malti għadu lura għax ma skorjax goal. U kellna ismijiet u kollha qalulna l-istess, iżda aħna kważi dejjem għalaqnielhom il-bieb f'wiċċhom u kull meta spiċċalhom iż-żmien għibna l-godda flokhom u dan se jibqgħu jgħidulna



l-istess u d-diska se tibqa' dik li kienet għoxrin sena ilu.

Jien ninsab fidiċjuż li fil-futur din id-diska se tinbidel u minflok se nibdew nisimghu kemm żviluppa l-futbol f'pajjiżna, kemm għola l-livell tal-kampjonat, kemm għandna faċilitajiet sportivi adegwati, kemm dawk l-iskemi li attwajna kienu validi u għabu titjib sostanzjali. Anzi jien mhux fiduċjuż, persważ minn dan!

Għaliex mhix gidba li l-iskema tat-tim nazzjonali kienet bżonnjuża fil-passat, mhix gidba li l-klabbs ma setgħux jikkordinaw lill-plejers tagħhom bl-aħjar mod possibbli u mhix gidba li m'hemmx paragun bejn il-livell fuq bażi lokali u dak fuq bażi nternazzjonali, iżda fl-istess waqt mhux ġustifikazzjoni li nibqgħu hekk u qisu m'hemmx fejn nespandu aktar. Fadal hafna xi jsir fil-klabbs, iżda ladarba qiegħdin juru din il-hegga kollha biex jiskopru dimensjonijiet godda u ladarba qiegħdin naqblu li l-flus iġġenerati mill-logħba tal-futbol għandhom ikunu mqassma u wżati bl-aħjar mod possibbli, allura ejjew nitfgħu warajna kull skema u tattika li pparalizzawna u nibdew naħsbu dwar oħrajn li għandhom iwassluna biex ngħixu l-veru futbol. Il-futbol li nafu dwaru u naraw barra l-pajjiż, il-futbol mimli sfidi, il-futbol li jridu u jressaq in-nies, il-futbol li ladarba nduquh ma nerġġhux induru lura minnu.



Watch LIVE Football Matches & Formula 1

18, Tigne Seafront, Sliema
Tel: 21 336 226 Email: jesmond@misto.com.mt www.misto.com.mt



FIFA

For the Good of the Game



It-timijiet il-kbar ma jfallux...

L-Italja, l-Olanda, l-Ingilterra, l-Germanja u Spanja jikkwalifikaw b'mod awtomatiku... Franza, il-Portugal u r-Russja fil-play-offs



Grupp 1

10/10	Copenhagen	DAN	1:0	SVE
10/10	Lisbon	POR	3:0	UNG
14/10	Guimaraes	POR	4:0	MAL
14/10	Copenhagen	DAN	0:1	UNG
14/10	Solna	SVE	4:1	ALB

Grupp 1

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Danimarka	10	6	3	1	21
Portugal	10	5	4	1	19
Svezja	10	5	3	2	18
Ungerija	10	5	1	4	16
Albanija	10	1	4	5	7
Malta	10	0	1	9	1



Grupp 2

10/10	Lussemburgu	LUS	0:3	SVI
10/10	Ramat Gan	IŻR	3:1	MOL
10/10	Ateni	GRE	5:2	LAT
14/10	Basel	SVI	0:0	IŻR
14/10	Ateni	GRE	2:1	LUS
14/10	Riga	LAT	3:2	MOL

Grupp 2

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Svizzera	10	6	3	1	21
Greċja	10	6	2	2	20
Latvja	10	5	2	3	17
Iżraġel	10	4	4	2	16
Lussemburgu	10	1	2	7	5
Moldova	10	0	3	7	3



Grupp 3

10/10	Bratislava	SLK	0:2	SLO
10/10	Praga	CEK	2:0	POL
14/10	Praga	CEK	0:0	IRL
14/10	Serravalle	SAN	0:3	SLO
14/10	Chorzow	POL	0:1	SLK

Grupp 3

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Slovakkja	10	7	1	2	22
Slovenja	10	6	2	2	20
Rep. Ċeka	10	4	4	2	16
Irlanda ta' Fuq	10	4	3	3	15
Polonja	10	3	2	5	11
San Marino	10	0	0	10	0



Grupp 4

10/10	Helsinki	FIN	2:1	WAL
10/10	Moska	RUS	0:1	GER
10/10	Vaduz	LIE	0:2	AZE
14/10	Hamburg	GER	1:1	FIN
14/10	Vaduz	LIE	0:2	WAL
14/10	Baku	AZE	1:1	RUS

Grupp 4

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Germanja	10	8	2	0	26
Russja	10	7	1	2	22
Finlandja	10	5	3	2	18
Wales	10	4	0	6	12
Azerbaijan	10	1	2	7	5
Liechtenstein	10	0	2	8	2



Grupp 5

10/10	Tallinn	EST	0:2	BOŽ
10/10	Brussel	BEL	2:0	TUR
10/10	Yerevan	ARM	1:2	SPA
14/10	Zenica	BOŽ	2:5	SPA
14/10	Bursa	TUR	2:0	ARM
14/10	Tallinn	EST	2:0	BEL

Grupp 5

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Spanja	10	10	0	0	30
Bosnija-Herzeg.	10	6	1	3	19
Turkija	10	4	3	3	15
Belġju	10	3	1	6	10
Estonja	10	2	2	6	8
Armenja	10	1	1	8	4



Grupp 6

10/10	Brest	BEL	4:0	KAZ
10/10	Dnepropetrovsk	UKR	1:0	ING
14/10	Andorra La Vella	AND	0:6	UKR
14/10	Londra	ING	3:0	BEL
14/10	Astana	KAZ	1:2	KRO

Grupp 6

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Ingilterra	10	9	0	1	27
Ukraina	10	6	3	1	21
Kroazja	10	6	2	2	20
Belarus	10	4	1	5	13
Kazakhstan	10	2	0	8	6
Andorra	10	0	0	10	0



Grupp 7

10/10	Innsbruck	AWS	2:1	LIT
10/10	Belgrad	SER	5:0	RUM
10/10	Guingamp	FRA	5:0	FAR
14/10	Piatra-Neamt	RUM	3:1	FAR
14/10	Marijampole	LIT	2:1	SER
14/10	Saint-Denis	FRA	3:1	AWS

Grupp 7

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Serbja	10	7	1	2	22
Franza	10	6	3	1	21
Awstrija	10	4	2	4	14
Litwanja	10	4	0	6	12
Rumanija	10	3	3	4	12
Gżejjer Faroe	10	1	1	8	4



Grupp 8

10/10	Podgorica	MON	2:1	GEO
10/10	Larnaca	CIP	4:1	BUL
10/10	Dublin	IRL	2:2	ITL
14/10	Dublin	IRL	0:0	MON
14/10	Parma	ITL	3:2	CIP
14/10	Sofia	BUL	6:2	GEO

Grupp 8

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Italja	10	7	3	0	24
Rep. Irlanda	10	4	6	0	18
Bulgarija	10	3	5	2	14
Cipru	10	2	3	5	9
Montenegro	10	1	6	3	9
Georgja	10	0	3	7	3



Grupp 9

05/09	Glasgow	SKO	2:0	MAČ
05/09	Reykjavik	IŻL	1:1	NOR
09/09	Glasgow	SKO	0:1	OLA
09/09	Oslo	NOR	2:1	MAČ

Grupp 9

KLASSIFIKA	L	R	D	T	Pti
Olanda	8	8	0	0	24
Norveġja	8	2	4	2	10
Skozja	8	3	1	4	10
Maċedonja	8	2	1	5	7
Iżlanda	8	1	2	5	5



Malta meġhluha minn Angola



Djalma jiċcelebra l-gowl tad-draw ta' Angola kontra Malta



André Macanga, l-awtur ta' wiehed mill-goals għall-Angola



Andrew Cohen li poġġa lil Malta fil-vantaġġ kmieni fil-loghba

F'partita ta' hbiberija li ntlagħbet, f'Faro, fil-Portugall, Malta sfat meġhluha minn Angola bl-iskor ta' 2-1. Din il-partita serviet bħala parti mill-preparamenti għall-aħhar partita ta' Grupp 1 valida mill-preliminari tat-Tazza tad-Dinja, 2010.

Wara bidu tajjeb il-Maltin irnexxielhom jifthu l iskor iżda t-tim ta' Angola daħal fil-partita b'mod gradwali biex irnexxielu jikseb id-draw qabel il-mistrieħ.

Matul it-tieni taqsima Angola kienu l aħjar tim fejn il-fizika, il-heffa u l-veloċità dehret evidenti bejn iż-żewġ timijiet bil-Maltin jirtiraw lura jirreżistu għall-pressure kontinwa sakemm ċedew fl-64 minuta.

Kien Andrew Cohen li feti l iskor għat-tim immexxi minn John Buttigieg, fl-14-il minuta, meta approfitta minn indeċiżjoni difensiva biex xehet fix-xibka, b'xutt bid-dawra minn tarf il-kaxxa l-kbira.

Angola, b'mod gradwali, bdew jidhlu fil-partita u anke bdew jirbhu l-inizjattiva fejn kellu jkun il-gowlkipper Andrew Hogg

li f'zewġ okkażjonijiet salva lit-tim Malti fuq tentattivi ta' Gilberto u Djalma.

Iżda sitt minuti minn tmien l-ewwel taqsima Angola kisbu l-gowl tad-draw meta Djalma rċieva minghand Johnson, evita żewġ difensuri Maltin u antiċipa l-harġa ta' Hogg billi xehet il-ballun fix-xibka.

Tliet minuti mill-ftuħ tat-tieni taqsima, il-Maltin tilfu ċans tad-deheb li jmorru fil-vantaġġ meta Shaun Bajada bidel il-ballun ma' Clayton Failla fejn xehet kross insidjuż, li iżda, minn pożizzjoni ideali Andrew Cohen falla l-mira.

Mal-hin, Angola bdew iżidu fl-isforzi tagħhom u, fl-64 minuta, marru fil-vantaġġ b'xutt mill bogħod ta' Andre Macanga li hasad għal kollox lill-gowlkipper Malti. Kien gowl li ddemoralizza lill-Maltin fejn l-avversarij hadu kmand assolut tal-loghba bl-uniku attakk Malti jkun fl-aħhar għaxar minuti meta Michael Mifsud ixxuttja ċentrali wara li rċieva minghand Clayton Failla.

Loghba ta' hbiberija

10.10.2009 - 20.00 hrs

Angola 2

Djalma 37, A. Macanga 64

Malta 1

A. Cohen 15

HT 1-1 Vila Realde Santo Antonio

Angola – Luis Mamona Joao, Joel, Enoque, Kali, Zè Kalanga (Mantorras 46), Gilberto, Djalma (Mateus 64), Johnson (Job 73), Dèdè (Kivuvu 80), Mabina (Hernani 46), Stelvio (André Macanga 46)

Kowċ – Jose Manuel

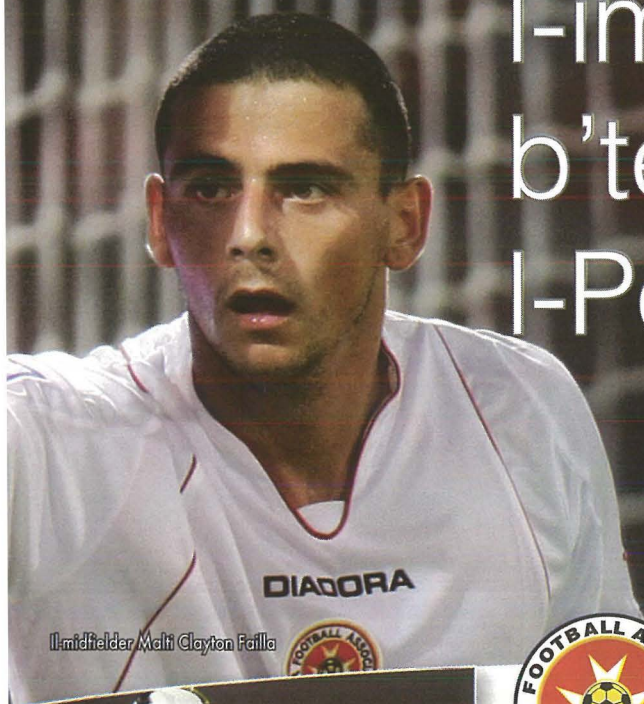
Malta – Andrew Hogg, Jonathan Caruana, Brian Said, John Hutchinson (Ryan Fenech 57), Roderick Briffa (Kevin Sammul 64), Michael Mifsud, Andrew Cohen (George Mallia 70), Clayton Failla, Emmanuel Muscat, Shaun Bajada (Ian Azzopardi 70), Jamie Pace (Gilbert Agius 57)

Kowċ – John Buttigieg

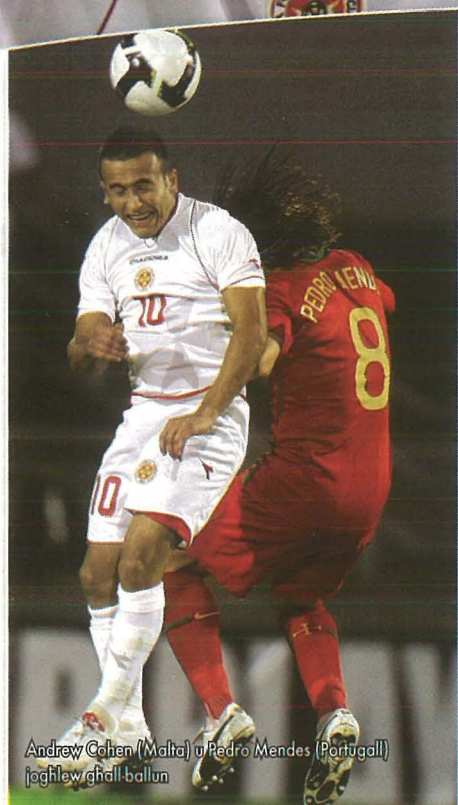
Referee – Nuno Almeida (Portugall)

Ammoniti – Stelvio (A); J. Hutchinson (M)

Malta ttemm l-impenji tagħha b'telfa kbira kontra l-Portugall



Il-midfielder Mali Clayton Failla



Andrew Cohen (Malta) u Pedro Mendes (Portugall)
jogħlew għall-ballun



For the Good of the Game



Il-Portugall ikkwalfikaw għall-Play-Offs ta' Grupp 1 mir-round preliminari tat-Tazza tad-Dinja, 2010, meta f'Guimaraes, għelbu lil Malta bl-iskor ta' 4-0 liema skor seta' kien akbar.

Kienet partita diffiċli għall-Maltin li tul il-partita kollha qatt ma ndirizzaw xutt lejn il-lasti tal-goalkeeper avversarju, Reis Carvalho Eduardo, biex bqajna l-uniku tim miż-żona Ewropea li ma rnexxilniex niskurjaw f'dan ir-round preliminari.

TAZZA TAD-DINJA 2010

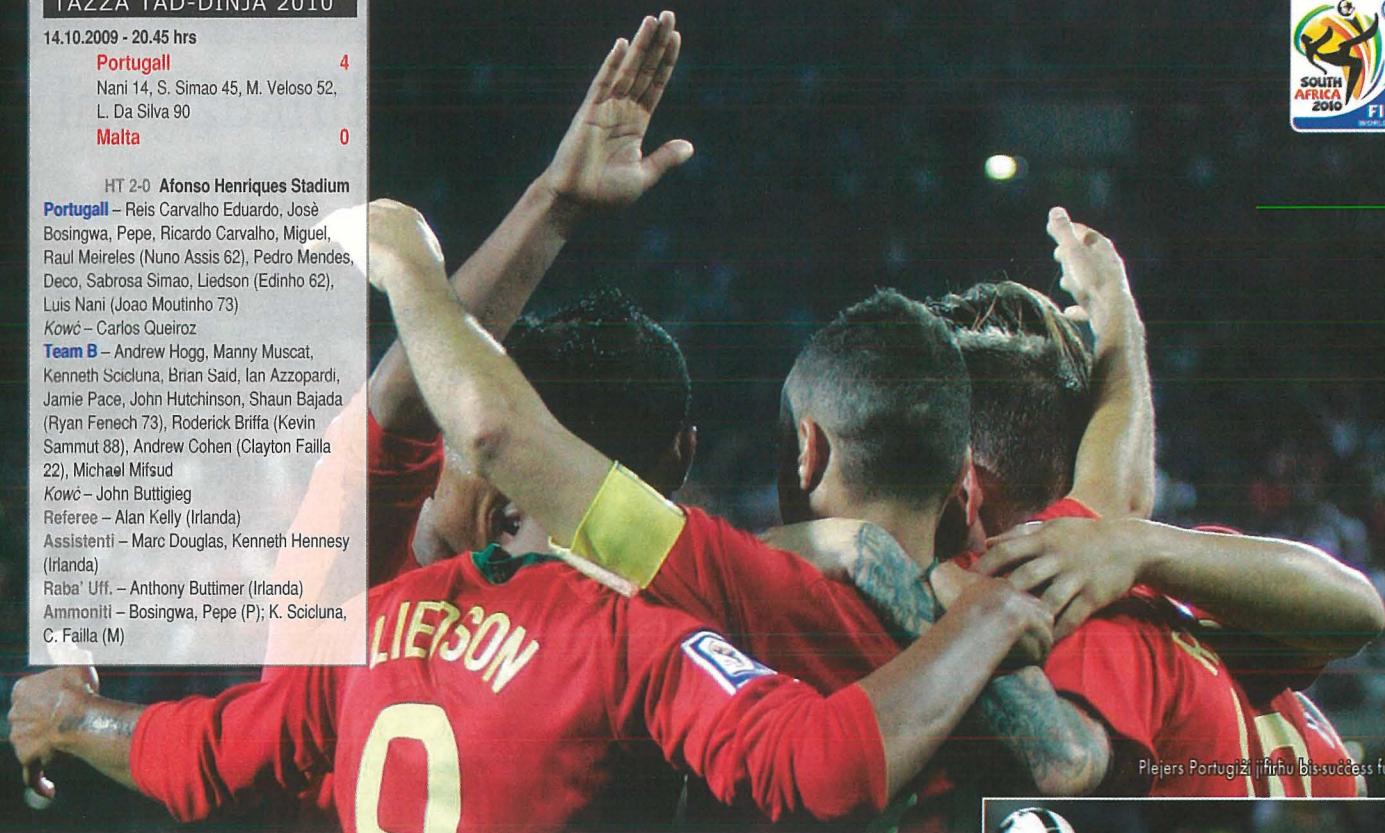
14.10.2009 - 20.45 hrs

Portugall 4
Nani 14, S. Simao 45, M. Veloso 52,
L. Da Silva 90
Malta 0

HT 2-0 Afonso Henriques Stadium

Portugall – Reis Carvalho Eduardo, José Bosingwa, Pepe, Ricardo Carvalho, Miguel, Raul Meireles (Nuno Assis 62), Pedro Mendes, Deco, Sabrosa Simao, Liedson (Edinho 62), Luis Nani (Joao Moutinho 73)
Kowč – Carlos Queiroz

Team B – Andrew Hogg, Manny Muscat, Kenneth Scicluna, Brian Said, Ian Azzopardi, Jamie Pace, John Hutchinson, Shaun Bajada (Ryan Fenech 73), Roderick Briffa (Kevin Sammut 88), Andrew Cohen (Clayton Failla 22), Michael Mifsud
Kowč – John Buttigieg
Referee – Alan Kelly (Irlanda)
Assistenti – Marc Douglas, Kenneth Hennessey (Irlanda)
Raba' Uff. – Anthony Buttimer (Irlanda)
Ammoniti – Bosingwa, Pepe (P); K. Scicluna, C. Failla (M)



Plejers Portugiżi jifirju bis-success fuq Malta

Min-naħa tal-Portugiżi, li kienu mingħajr il-plejer influwenti Cristiano Ronaldo (imwegġa'), ikkonfermaw li huma surmastrijiet tal-pussess tal-ballun li bħal donnhom tul il-logħba kollha, il-ballun kien inkollat ma' saqajhom, li iżda, bdew jiżbaljaw fl-aħħar mument biex jikkonkludu.

Il-Portugiżi mill-ewwel urew l-intenzjonijiet tagħhom meta wara biss tliet minuti resqu viċin minn Nani b'xutt qawwi minn barra l-kaxxa iżda l-ballun habat ma' sider il-goalkeeper Malti, Andrew Hogg.

It-tim immexxi minn Carlos Queiroz fetax pressjoni fuq il-lasti Maltin biex jippruvaw jiksibu gowl kmieni.

U proprju rnexxielhom meta, fl-14-il-minuta, huma fetħu l-iskor meta Jamie Pace ma rnexxilux iwaqqaf pass ta' Raul Meireles lejn Luis Nani li b'xutt bid-dawra minn tarf il-kaxxa xehet il-ballun fix-xibka.

Kien gowl li ddemoralizza lill-plejers Maltin li dehru diżorjentati tajru kif jistgħu l-ballun lejn Michael Mifsud li kien għal kollox iżolat fl-attakk Malti jew aħjar spettatur!!

Fil-21 minuta, kien Brian Said providenzjali li nnewtralizza fil-hin lil Liedson li kien f'pożizzjoni li seta' jiskorja. Fit-30 minuta, Hogg salva in extremis b'siequ biex caħħad lil Sabrosa Simao milli jagħmel l-iskor 2-0 wara li dar ma' Ian Azzopardi. Tliet minuti wara, Luis Nani kien fortunat meta x-xutt tiegħu għadda ma' sieq il-lasti bil-goalkeeper Hogg meġħlub għal kollox.

Fil-35 minuta, Nani xehet cross

insidjuż fil-kaxxa Maltija fejn Liedson irnexxielu joghla bejn żewġ difensuri Maltin iżda d-daqqa ta' ras tiegħu għaddiet ftit barra.

Minuta qabel tmien l-ewwel taqsima, Simao Sabrosa daħħal lil shabu jistrieħu f'vantaġġ ta' żewġ gowls meta gheleb lil Hogg b'xutt minn tarf il-kaxxa.

L-avversarij tagħna kellhom ftuħ tat-tieni taqsima mill-aqwa meta fl-ewwel attakk perikoluż, fit-52 minuta, għamlu l-iskor 3-0. Deco xehet fuq il-lemin lejn Nani li kkrossja fil-baxx lejn Liedson, li iżda, ma approfittax biex il-ballun waqa' f'saqajn Miguel Veloso biex bil-kalma kollha xehet il-ballun f'xibka vojta.

Fit-58 minuta, Liedson għamel finta f'tarf il-kaxxa biex ipprova jipplejsja l-ballun fuq in-naħa xellugija tal-goalkeeper Malti iżda l-ballun għadda ftit centimetri ma' sieq il-lasti.

Wara dan il-gowl, il-Portugiżi naqqsu r-ritmu iżda l-logħob tagħhom xorta waħda baqa' metikoluż bil-Maltin "jammiraw" id-dribbling fin u l-passes qosra lejn xulxin.

Fl-aħħar hames minuti, Andrew Hogg salva lill-Maltin minn daqqa ta' ras ta' Pepe u Edinho. L-istess Pepe gie ammonit meta fl-istess azzjoni kkommetta foul ikrah fuq Jamie Pace.

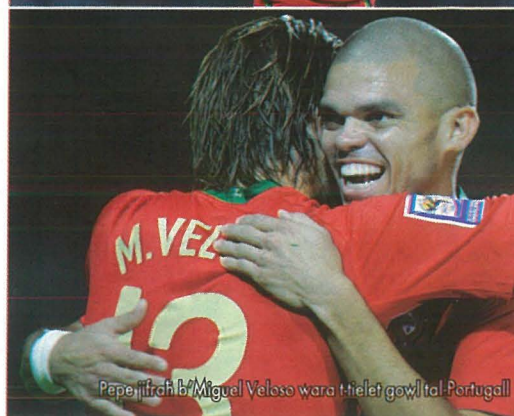
Proprju fid-90 minuta, is sostitut Edinho ssiġilla r-rebħa meta hareġ għall-pass ta' Sabrosa, għadda minn bejn Ian Azzopardi u Brian Said u anticiġa l-harġa ta' Andrew Hogg billi dar miegħu u ddepożita l-ballun fix-xibka.



Kenneth Scicluna (Malta) jipprova janticiġa lil Liedson (Portugall)



Simao Sabrosa jiccelebra t-tieni gowl tal-Portugall



Pepe jifrah b'Miguel Veloso wara t-tliet gowl tal-Portugall



Banif Bank sponsor tat-tim nazzjonali Malti għal-logħba ta' kwalifikazzjoni għat-Tazza tad-Dinja bejn il-Portugall u Malta

Banif kien l-isponsor uffiċjali tat-tim nazzjonali Malti għal-logħba ta' kwalifikazzjoni mit-Tazza tad-Dinja tal-2010 kontra l-Portugall li ntlgħabet fl-14 ta' Ottubru 2009 f' Guimareas. Id-deċiżjoni tal-Bank li joffri l-ghajnuna tiegħu f'dan ir-rigward kienet wahda naturali meta wiehed jikkunsidra l-

assoċjazzjoni li Banif għandu mal-Portugall.

Banif jemmen li din l-inizjattiva' tikkonferma l-impenn tal Bank lejn is soċjeta' Maltija. Kif gie ppruvat fil-logħba mill-ewwel round li ntlgħabet f'Malta fix-xahar ta' Settembru 2008 u li tagħha Banif kien ukoll l-isponsor ewlieni,



l-isport huwa mezz tajjeb biex jgħaqqad in-nies mill-oqsma kollha tal-ħajja.

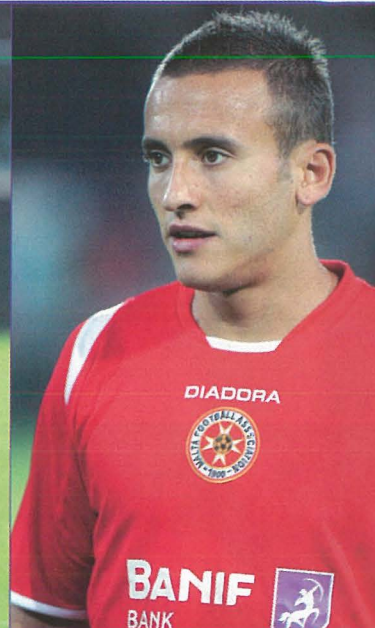
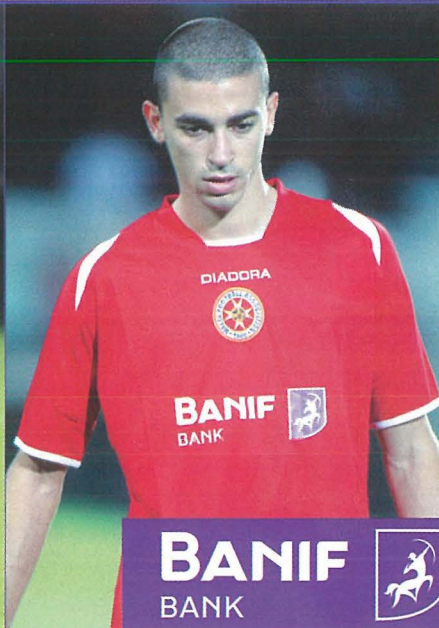
"Ahna kburi li offrejna sostenn tagħna lit-tim nazzjonali Malti għal dawn il-logħbiet importanti. L-ghajnuna tagħna ma kienetx limitata għal wahda finanzjarja biss. Banif ha kontingent imdaqas ta' Maltin ġewwa l-Portugall biex jagħtu l-appogg lit-tim nazzjoanli Malti. Fil-fatt numru ta' klijenti li fethu kontijiet fil-Fiera ta'

Malta u rebħu vjaġġ għall-Portugall vjaġġaw biex jaraw il-logħba ġewwa l-Portugall," ikkumeta is-Sur Nuno Martins, Kap tal-Operat ta' Banif Bank (Malta) plc. Qabel il-logħba, d-delegazzjoni Maltija kellha wkoll iċ-ċans iżżur il-belt ta' Guimareas, l-ewwel belt fil-Portugall.

Banif Bank (Malta) jinsab ċert li din l-okkażjoni serviet biex tissahħaħ ir-relazzjoni tajba li diġa' teżisti bejn iż-żewġ pajjiżi.



ASK FOR A SECOND OPINION



Banif Bank (Malta) plc

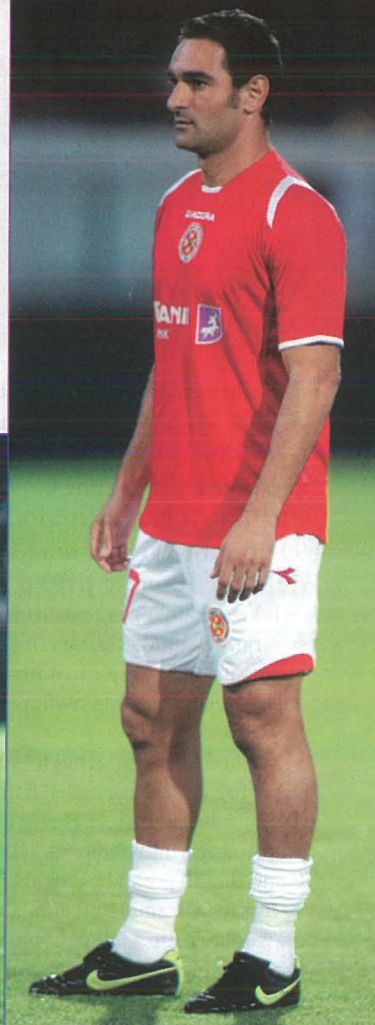
Banif Bank (Malta) plc huwa bank Malti b'investiment bejn il-Grupp Finanzjarju Banif u investituri Maltin. Il-Bank beda jopera f' Jannar tal-2008 bil-għan li jsir wiehed mill-istituzzjonijiet finanzjarji ewlenin f'Malta.

Banif Bank joffri firxa wiesgħa ta' servizzi u prodotti finanzjarji innovattivi għall-klijenti personali u dawk fil-qasam tal-kummerċ minn 8 ferġat madwar Malta u Għawdex li jinsabu ġewwa F'Attard, il-Fgura, Għawdex, in-Naxxar, Hal Qormi, San Gwann, San Ġiljan u San Pawl il-Baħar.

Banif joffri wkoll servizzi lill-klijenti fil-qasam tan-negozju u kummerċ permezz tal-'Corporate & Business Unit' u mill-'Executive Banking Consultants Unit' li jinsabu f'San Ġiljan.

Aktar dettalji dwar Banif Bank jistgħu jinkisbu mis-sit

www.banif.com.mt



Call us on **8007 3200** • **www.banif.com.mt**

**ATTARD • FGURA • GOZO • NAXXAR • QORMI
SAN GWANN • ST JULIAN'S • ST PAUL'S BAY**

**BANIF
BANK**



The power of believing

Banif Bank (Malta) plc is a fully fledged bank offering personal and business banking. Banif Bank (Malta) plc is a credit institution licensed to undertake the business of banking by the MFSA in terms of the Banking Act 1994. Registered in Malta C41030 - 203, Level 2, Rue D'Argens, Gzira, GZR 1368, Malta.



Malta 0



Franza 2



Steve Borg jilhaq gabel l-attakkant Franciż, Anthony Modeste



George Gribbon (Malta) jipprova jinnewtralizzar lis-sostitut Jires Kembo Ekoko (Franza)



It-tim nazzjonali Malti ta' Taht il-21 sena, immexxi minn Edwin Camilleri, kellu jbxaxxi rasu għal żewġ gowls fit-tieni taqsima f'logħba li Franza ddominaw tul id-90 minuta u li qatt ma kien hemm dubju li huma se jirbhu.

Il-klassi tal-plejers Franciżi kienet wisq superjuri għall-Maltin, tant, li ż-żgħażaġ tagħna ma kinux kapaci jindirizzaw xutt wiehed lejn il-lasti tal-gowlkipier Franciż, Kevin Olimpa.

Wiehed, però, jrid jgħid li t-tim Malti deher organizzat tajjeb għal hafna hin matul il-logħba bil-gowlkipier Henry Bonello wkoll jiddistingwi ruhu b'interventi li ċaħħdu lill-Franciżi milli jirbhu bi skor akbar.

Il-pjan ta' Camilleri li jiffolla nofs il-grawnd u d-difiża jidher li rnexxa għax sakemm żblukkaw ir-riżultat, fl-54 minuta, il-Franciżi sabuha diffiċli biex isibu triq lejn il-lasti Maltin.

Madankollu, kif għedna, l-attakk Malti kien inezistenti u l-gowlkipier Olimpa kellu siegħa u nofs ferm kwietu bl-ebda ntervent partikolari x'jagħmel.

Apparti għadd ta' plejers li diġà daqu l-esperjenza ta' l-oġhla divizjoni f'pajjiżhom, it-tim Franciż kien jinkludi wkoll lil David Ngog u Steven Nzozzi b'esperjenza fil-kampjonat Premier Ingliż ma' Liverpool u Blackburn Rovers rispettivament, kif ukoll

Jonathan Biabiany li jilgħab fis-Serie A fl-Italja ma' Parma.

Il-Franciżi mill-ewwel urew il-qawwa tagħhom billi hadu kmand tal-logħba minn kmieni b'Anthony Modeste ma jolqotx minn qagħda tajba minn kross tajjeb ta' Djamel Bakar.

Azzjoni personali ta' Ngog holqot problemi għad-difiża Maltija imma mill-kross tiegħu, Bakar spara għoli.

Id-difiża Maltija deheret tikkontrolla kif tista' l-furja ta' l-attakkanti Franciżi tant li sal-mistrieħ, huma reġġu resqu qrib darbtejn biss, l-ewwel b'xutt mill-bogħod ta' Yann Mvila li Bonello salva tajjeb u f'tit wara, Modeste approfitta ruhu minn incertezza fid-difiża imma Bonello mblokka b'siequ x-xutt ta' l-attakkant Franciż.

Fit-tieni taqsima, il-Franciżi reġġu fethu fuq l-attakk u wara li Bonello salva xutt ta' Bakar, minn kornier ta' l-istess Bakar, fl-54 minuta, ANTHONY MODESTE b'xutt mill-ewwel spara fix-xibka.

Il-Franciżi ziedu fl-isforzi tagħhom bi Steve Borg jaqla' daqqa ta' ras ta' l-istess Modeste minn fuq il-linja.

Izda, fis-77 minuta, KARIM AIT FANA rdoppja minuta biss wara li daħal bħala sostitut b'xutt minn barra l-kaxxa li gie mxellef minn difensur Malti.

Sat-tmien Ryan Camilleri salva fuq il-linja xutt mill-qrib ta' Ngog u Bonello salva tajjeb xutt iehor mill-qrib ta' l-istess Ngog.

Grupp ta' Kwalifikazzjoni

Grupp 8	L	R	D	T	Pti
Ukrajna	4	2	2	0	8
Franza	4	2	2	0	8
Belġju	4	2	2	0	8
Slovenja	4	1	0	3	3
Malta	4	0	0	4	0

Kampjonat Ewropej U/21

09.10.2009 - 21.00 hrs

Malta 0

Franza 2

A. Modeste 54, K. Ait Fana 77

HT 0-0 **Stadju Nazzjonali**

Malta – Henry Bonello, Joseph Zerafa, Steve Borg, Ryan Camilleri, Tyrone Farrugia, John Mintoff (Rowan Muscat 56), Warren Chircop, Giuseppe Muscat (Terence Vella 79), Duncan Pisani, Karl Pulo (Julian Galea 62), George Gribbon
Kowċ – Edwin Camilleri

Franza – Kevin Olimpa, Sebastien Corchia, Franck Tabanou, Etienne Capoue, Mamadou Sakho, Yann Mvila, Jonathan Biabiany (Jean Kembo Ekoko 39), Djamel Bakar (Karim Ait Fana 76), Anthony Modeste, Younousse Sankhare (Steven Nzozzi 58), David Ngog

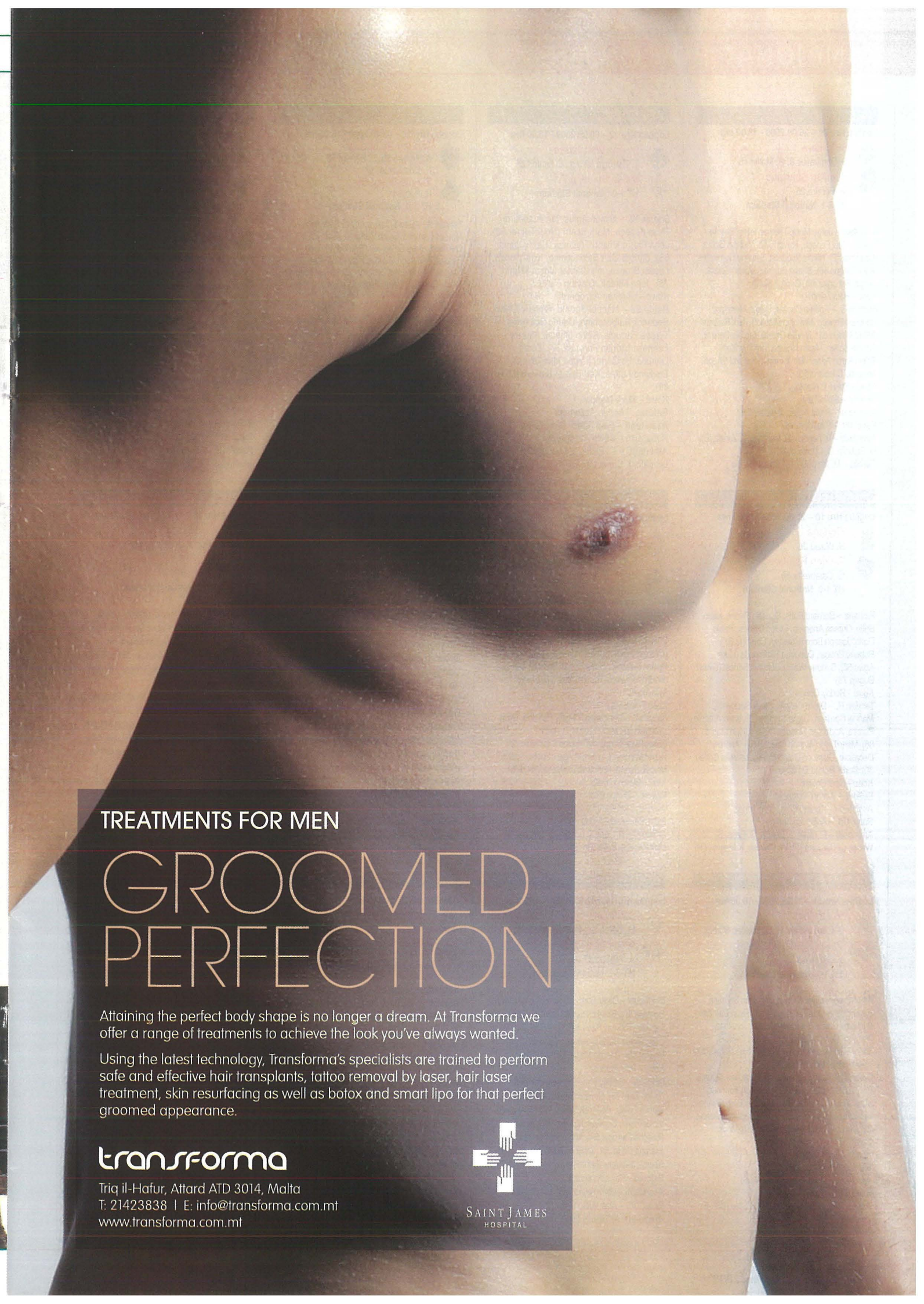
Kowċ – Eric Mombaerts

Referee – Huw Jones (Wales)

Assistenti – Philip Bates, John Swindley (Wales)

Raba' Uff. – Ceri Richards (Wales)

Ammoniti – S. Borg, J. Mintoff, W. Chircop, K. Pulo (M)



TREATMENTS FOR MEN

GROOMED PERFECTION

Attaining the perfect body shape is no longer a dream. At Transforma we offer a range of treatments to achieve the look you've always wanted.

Using the latest technology, Transforma's specialists are trained to perform safe and effective hair transplants, tattoo removal by laser, hair laser treatment, skin resurfacing as well as botox and smart lipo for that perfect groomed appearance.

transforma

Triq il-Hafur, Attard ATD 3014, Malta
T: 21423838 | E: info@transforma.com.mt
www.transforma.com.mt



SAINT JAMES
HOSPITAL

PREMIER

Loghba Nru 09 – 26.09.2009 - 18.00 hrs

	Birkirkara	2
	S. Comvalius 8, G. Mallia 45	
	Hamrun Spartans	1
	M. Pereira 25	
	HT 2-1 National Stadium	

Birkirkara – Jorge Mora, Thomas Paris, Branko Nisevic, Paul Fenech, Trevor Cilia, Michael Galea (Carl Pulo 72), Nikola Vucanac, Sylvano Comvalius (Alan Tabone 86), Shaun Bajada, Joseph Zerafa (Angus Buhagiar 46), George Mallia
Kowc – Paul Zammit
Hamrun S. – Andrea Cassar, Rupert Mangion, Roderick Fenech, Manolito Micallef, Mark Barbara (Mead Mifsud 81), Neville Galea, Marcelo Pereira, Gaetan Spiteri, Martin Hrubsa, Timothy Fleri Soler (Aaron Attard 46), Jonathan Holland (Diego Armando Cucciardi 10)
Kowc – Steve D'Amato
 Referee – Silvio Tanti
 Assistenti – Philip Agius, Joe Camilleri
 Raba' Uff. – Paul Caruana
 Ammoniti – P. Fenech, N. Vucanac, J. Zerafa (B); M. Barbara, D. Cucciardi (HS)
 Tkecca – M. Micallef (HS) wara l-Hoghba

PREMIER

Loghba Nru 10 – 27.09.2009 - 16.00 hrs

	Floriana	1
	S. Waziu 36	
	Tarxien Rainbows	1
	G. Calabretta 55	
	HT 1-0 National Stadium	

Floriana – Bernard Paris, Duncan Pisani, Julian Briffa, Orosco Anonam, Clifton Ciantar, Pablo Doffo, Joseph Borg (Christian Caruana 61), Roberto Brincat, Donovan Simmonds (Luke Agius 68), Sunday Waziu, Jermain Brincat (Owen Bugeja 73)
Kowc – Roddy Collins
Tarxien R. – David Cassar, Steve Sadowski, Manuel Caruana, David Camilleri, Everton Antonio Pereira, Anderson Mendes Ribeiro (Kurt Magro 86), Mark Tanti (Warren Chircop 51), Andrew Decesare, Gianluca Calabretta (Luke Vella Critien 80), Denni Rocha Da Silva
Kowc – Noel Coleiro
 Referee – Adrian Azzopardi
 Assistenti – Konrad Borg, Glen Tonna
 Raba' Uff. – Anton Zammit
 Ammoniti – P. Doffo, J. Brincat, B. Paris, S. Waziu, C. Caruana (F); W. Chircop, K. Magro (TR)

PREMIER

Loghba Nru 11 – 27.09.2009 - 18.00 hrs

	Hibernians	2
	J. Caruana 44, R. Conceicao 83 o.g.	
	Dingli Swallows	1
	J. Okonkwo 35	
	HT 1-1 National Stadium	

Hibernians – Mario Muscat, Jonathan Caruana, Edward Herrera (Kevin Cassar 89), Ryan Camilleri (Leighton Grech 76), Elken Cauchi, Jonathan Pearson, Rumen Galabov, Christian Callejas, Etienne Barbara, Andrew Cohen, Olegs Malasenoks
Kowc – Mark Miller
Dingli S. – Jeffrey Farrugia, Clint Caruana, Renato Garcia Conceicao, Shawn Tellus, Kurt Formosa, Victor Fiteni, Christian Muscat, Kevin Borg (Etienne Farrugia 57), Andre Rocha Da Silva (Justin Muscat 81), Joseph Okonkwo, Dylan Zarb (Roderick Spiteri 82)
Kowc – Jesmond Zammit
 Referee – Paul Caruana
 Assistenti – Joe Camilleri, Paul Apap
 Raba' Uff. – Esther Azzopardi
 Ammoniti – V. Fiteni, A. Rocha Da Silva (DS); E. Barbara, E. Herrera, R. Galabov (H)

PREMIER

Loghba Nru 12 – 30.09.2009 - 18.00 hrs

	Sliema Wanderers	2
	T. Farrugia 32 o.g., J. Mintoff 85	
	Msida St. Joseph	0
	HT 1-0 National Stadium	

Sliema W. – Simon Agius, Ian Azzopardi, Ryan Fenech, Mark Scerri (Noel Turner 50), Jean Pierre Mifsud Triganza (Henry Isaac 63), Clifford Gatt Baldacchino, Ivan Woods, Lucian Dronca, Ian Ciantar (Josef Mifsud 78), John Mintoff, Clayton Failla
Kowc – Stephen Azzopardi
Msida SJ – Manuel Bartolo, Stefano Grima, Roderick Baldacchino, Cedric Sciberras, Tyrone Farrugia, Kevin Mifsud, Andrew Formosa (Adrian Farrugia 77), Zoran Levnaic, Iro Curmi (Lydon Micallef 64), Emiliano Lattes, Karl Ebejer (Luke Saliba 89)
Kowc – Mark Marlow
 Referee – Adrian Azzopardi
 Assistenti – Paul Apap, Glen Tonna
 Raba' Uff. – Kevin Azzopardi
 Ammoniti – C. Failla, J. Mintoff (SW); Z. Levnaic, I. Curmi (MSJ)

PREMIER

Loghba Nru 13 – 30.09.2009 - 20.00 hrs

	Hibernians	4
	E. Cauchi 16, E. Herrera 43, E. Barbara 54, R. Fenech 60 o.g.	
	Hamrun Spartans	2
	G. Spiteri 34, 77	
	HT 2-1 National Stadium	

Hibernians – Mario Muscat, Jonathan Caruana, Edward Herrera, Etienne Barbara, Ryan Camilleri (Leighton Grech 78), Elken Cauchi (Yan Cauchi 46), Rumen Galabov, Andrew Cohen, Christian Callejas, Jonathan Pearson (Triston Caruana 68), Olegs Malasenoks
Kowc – Mark Miller
Hamrun S. – Ivan Casha, Adrian Timothy Fleri Soler (John Debatista 60), Martin Hrubsa, Roderick Fenech, Neville Galea, Diego Cucciardi (Christian Cacciattolo 78), Rupert Mangion, Lee James Agius, Gaetan Spiteri, Marcelo Pereira, Mark Barbara (Mead Mifsud 65)
Kowc – Steve D'Amato
 Referee – Clayton Pisani
 Assistenti – Philip Agius, Edward Spiteri
 Raba' Uff. – Andre Arciola
 Ammoniti – N. Galea, L. J. Agius, M. Barbara, R. Mangion (HS); R. Camilleri (H)

PREMIER

Loghba Nru 14 – 02.10.2009 - 19.30 hrs

	Birkirkara	3
	M. Galea 27, 41, P. Fenech 68	
	Dingli Swallows	1
	A. Tabone 37 o.g.	
	HT 2-1 National Stadium	

Birkirkara – Omar Borg, Nicola Vukanac (Andrew Scicluna 86), Branko Nisevic, Joseph Zerafa, Alan Tabone (Thomas Paris 59), Paul Fenech, Trevor Cilia, Shaun Bajada, Sylvano Comvalius (Rowen Muscat 80), George Mallia, Michael Galea
Kowc – Paul Zammit
Dingli S. – Jeffrey Farrugia, Roderick Briffa (Dylan Zarb 78), Renato Garcia Conceicao, Shawn Tellus, Roderick Spiteri, Kurt Formosa, Victor Fiteni, Christian Muscat, Jeremy Agius (Etienne Farrugia 59), Andre Rocha Da Silva (Haruna Doda 30), Joseph Okonkwo
Kowc – Jesmond Zammit
 Referee – Kevin Azzopardi
 Assistenti – Glen Tonna, Malcolm Mercieca
 Raba' Uff. – Alan Mario Sant
 Ammoniti – A. Tabone (B)

PREMIER

Loghba Nru 15 – 03.10.2009 - 16.00 hrs

	Tarxien Rainbows	3
	A. Ribeiro 25, E. Pereira 53, D. Dos Santos 66	
	Sliema Wanderers	1
	H. Isaac 41	
	HT 1-1 National Stadium	

Tarxien R. – David Cassar, Steve Sadowski, Manuel Caruana, David Camilleri, Gianluca Calabretta (Lee Galea 39), Everton Antonio Pereira, Anderson Mendes Ribeiro (Warren Chircop 74), Andrew Decesare, Luke Vella Critien (Mark Tanti 68), Denni Rocha Dos Santos, Ryan Mintoff
Kowc – Noel Coleiro
Sliema W. – Simon Agius, Ian Azzopardi, Ryan Fenech, Mark Scerri, Clifford Gatt Baldacchino, Ivan Woods (Miguel Ciantar 71), Lucian Dronca, Ian Ciantar (Matthew Bartolo 67), Henry Isaac, John Mintoff (Jean Pierre Mifsud Triganza 59), Clayton Failla
Kowc – Stephen Azzopardi
 Referee – Paul Caruana
 Assistenti – Edward Spiteri, Tristan Farrugia Cann
 Raba' Uff. – Esther Azzopardi
 Ammoniti – D. Cassar (TR); M. Scerri, C. Gatt Baldacchino, J. Mintoff (SW)
 Tkecca – R. Mintoff 31 (TR)

PREMIER

Loghba Nru 16 – 03.10.2009 - 18.00 hrs

	Valletta	0
	Msida St. Joseph	0
	National Stadium	

Valletta – Andrew Hogg, Steve Bezzina (Kevin Sammut 78), Roderick Briffa, Luke Dimech, Kenneth Scicluna, Gilbert Agius, Edmond Agius (Terence Scerri 66), Jordi Cruyff, Geert den Ouden, Dyson Falzon (Ian Zammit 63), Priso Doding
Kowc – Ton Caanen
Msida SJ – Manuel Bartolo, Stefano Grima, Roderick Baldacchino, Cedric Sciberras, Tyrone Farrugia, Kevin Mifsud (Adrian Farrugia 89), Olushola Aganun, Zoran Levnaic, Iro Curmi (Neville Arpa 74), Emiliano Lattes, Karl Ebejer (Andrew Formosa 58)
Kowc – Mark Marlow
 Referee – Silvio Tanti
 Assistenti – Philip Agius, Joe Camilleri
 Raba' Uff. – Andre Arciola
 Ammoniti – P. Njongo, I. Zammit (V); A. Formosa, E. Lattes (MSJ)

PREMIER

Loghba Nru 17 – 04.10.2009 - 16.00 hrs

	Hamrun Spartans	0
	Floriana	1
	D. Simmonds 51	
	HT 0-0 National Stadium	

Hamrun S. – Ivan Casha, Rupert Mangion, Roderick Fenech, Diego Cucciardi, Mead Mifsud (Mauro Busuttli 67), Lee James Agius (Christian Cacciattolo 82), Marcelo Pereira, Gaetan Spiteri, Martin Hrubsa, Timothy Fleri Soler (Aaron Attard 71), Clyde Camoin
Kowc – Steve D'Amato
Floriana – Bernard Paris, Duncan Pisani, Clifton Ciantar (Owen Bugeja 24), Julian Briffa, Orosco Anonam, Joseph Borg, Pablo Doffo, Jermain Brincat, Donovan Simmonds (Ryan Darmanin 82), Christian Caruana (Luke Agius 56), Sunday Akanni Wasiu
Kowc – Roddy Collins
 Referee – Alan Mario Sant
 Assistenti – Ingmar Spiteri, Paul Apap
 Raba' Uff. – Kevin Azzopardi
 Ammoniti – C. Ciantar, C. Caruana (F); G. Spiteri, D. Cucciardi (HS)
 Tkecca – M. Pereira 87 (HS)

PREMIER

Loghba Nru 18 – 04.10.2009 - 18.00 hrs

	Qormi	3
	C. Da Silva 50, 79, 89	
	Hibernians	1
	R. Galabov 3	
	HT 0-1 National Stadium	

Qormi – Matthew Farrugia, Ramon Dos Santos, Massimon Grima, Keith Fenech (Kenneth Spiteri 89), Joseph Farrugia, Camillo Da Silva Sanvezzo, Jonathan Bondin, Stephen Welleman, Roderick Sammut, Joseph Chetcuti (Stephen Meilak 89), Alfred Effiong (Ryan Deguara 88)
Kowc – Jesmond Zerafa
Hibs – Mario Muscat, Jonathan Caruana, Edward Herrera, Jonathan Pearson, Elken Cauchi (Yan Cauchi 59) (Aaron Xuereb 87), Christian Callejas, Etienne Barbara, Andrew Cohen, Rumen Galabov, Olegs Malasenoks, Ryan Camilleri
Kowc – Mark Miller
 Referee – Adrian Casha
 Assistenti – Joe Camilleri, Gordon Barbara
 Raba' Uff. – Adrian Azzopardi
 Ammoniti – R. Camilleri, C. Callejas (H)

PREMIER

Loghba Nru 19 – 17.10.2009 - 15.00 hrs

	Msida St. Joseph	1
	D. Rocha Dos Santos 35	
	Tarxien Rainbows	1
	O. Aganun 79	
	HT 0-1 National Stadium	

Msida SJ – Manuel Bartolo, Stefano Grima, Roderick Baldacchino, Cedric Sciberras, Tyrone Farrugia, Kevin Mifsud (Adam Spiteri 39), Olushola Aganun, Zoran Levnaic, Adrian Farrugia, Emiliano Lattes, Karl Ebejer (Andrew Formosa 51)
Kowc – Mark Marlow
Tarxien R. – David Cassar, Steven Sadowski, Manuel Caruana, David Camilleri, Gianluca Calabretta (James Shead 72), Everton Antonio Pereira, Anderson Mendes Ribeiro, Luke Vella Critien, Denni Rocha Dos Santos, Lee Grima, Kurt Magro (Mark Tanti 58)
Kowc – Noel Coleiro
 Referee – Adrian Casha
 Assistenti – Ingmar Spiteri, Alan Camilleri
 Raba' Uff. – Silvio Tanti
 Ammoniti – M. Bartolo, R. Baldacchino, Z. Levnaic (MSJ); E. A. Pereira (TR)

PREMIER

Loghba Nru 20 – 17.10.2009 - 17.00 hrs

	Sliema Wanderers	5
	J. P. Mifsud Triganza 10, 58, 84, M. Bartolo 47, C. Failla 57 (SW)	
	Hamrun Spartans	0
	HT 1-0 National Stadium	

Sliema W. – Simon Agius (Jeremy Alden 75), Ian Azzopardi (Luca Martinelli 82), Josef Mifsud, Ryan Fenech, Mark Scerri (Miguel Ciantar 61), Joan Piorro Mifsud Triganza, Matthew Bartolo, Clifford Gatt Baldacchino, Lucian Dronca, Ian Ciantar, Clayton Failla
Kowc – Stephen Azzopardi
Hamrun S. – Ivan Casha, Aaron Attard, Rupert Mangion, Roderick Fenech, Diego Cucciardi, Mead Mifsud (Mauro Busuttli 80), Lee James Agius (Christian Cacciattolo 76), Gaetan Spiteri, Martin Hrubsa, Timothy Fleri Soler (Dalton Caruana 66), Clyde Camoin
Kowc – Steve D'Amato
 Referee – Chris Lautier
 Assistenti – Konrad Borg, Fjodor Zammit
 Raba' Uff. – Paul Caruana
 Ammoniti – R. Mangion (HS)

PREMIER

Loghba Nru 21 – 18.10.2009 - 15.00 hrs

	Floriana	1
	A. Wasiu 33	
	Dingli Swallows	2
	J. Okonkwo 29, 80	
	HT 1-1 National Stadium	

Floriana – Bernard Paris, Duncan Pisani, Jermain Brincat (Christian Caruana 37), Julian Briffa, Brian Said, Donovan Simmonds, Pablo Doffo, Joseph Borg (Luke Agius 46), Clifton Ciantar, Orosco Anonam (Ryan Darmanin 77), Akanni Sunday Wasiu Kowc – Roddy Collins

Dingli S. – Jeffrey Farrugia, Shawn Tellus, Clint Caruana (Christopher Azzopardi 61), Renato Garcia Conceicao, Roderick Spiteri, Haruna Doda (Roderick Briffa 84), Kurt Formosa, Victor Fiteni, Christian Muscat, Dino Cachia (Etienne Farrugia 81), Joseph Okonkwo Kowc – Jesmond Zammit

Referee – Anton Zammit

Assistenti – Mariano Debono, Mario Apap

Raba' Uff. – Alan Mario Sant

Ammoniti – J. Briffa, L. Agius (F); J. Okonkwo, R. Spiteri (DS)

PREMIER

Loghba Nru 22 – 18.10.2009 - 17.00 hrs

	Hibernians	2
	R. Galabov 35, O. Malasenoks 71	
	Birkirkara	2
	T. Cilia 84, K. Pulo 86	
	HT 1-0 National Stadium	

Hibernians – Mario Muscat, Jonathan Caruana, Edward Herrera, Adrian Pulis, Christian Callejas, Plamen Galabov, Etienne Darbara, Olegs Malasenoks, Ryan Camilleri (Aaron Xuereb 50), Kevin Cassar (Elkien Cuachi 73), Jonathan Pearson (Leighton Grech 61) Kowc – Mark Miller

Birkirkara – Omar Borg, Thomas Paris, Branko Nisevic, Nikola Vukanac, Paul Fenech, Rowen Muscat (Joseph Zerafa 85), Shaun Bajada, Trevor Cilia, George Mallia (Karl Puol 78), Sylvano Cornvalius (Angus Buhagiar 75), Michael Galea Kowc – Paul Zammit

Referee – Marco Borg

Assistenti – Philip Agius, Malcolm Mercieca

Raba' Uff. – Kevin Azzopardi

Ammoniti – M. Muscat, R. Galabov (H); T. Paris, P. Fenech (B)

Tkecca – T. Paris 69 (B)

PREMIER

Loghba Nru 23 – 19.10.2009 - 19.30 hrs

	Qormi	0
	Valletta	2
	K. Sammut 64, J. Pace 80 (V)	
	HT x-x National Stadium	

Qormi – Matthew Farrugia, Ramod Dos Santos, Massimo Grima, Keith Fenech (Sharon Pace 85), Joseph Farrugia (Steve Meilak 60), Camilo Da Silva Sanvezzo, Jonathan Bondin, Stephen Wellman, Roderick Sammut, Joseph Chetcuti (Ryan Deguara 74), Alfred Effiong Kowc – Jesmond Zerafa

Valletta – Andrew Hogg, Steve Bezzina (Justin Grioli 89), Roderick Briffa, Luke Dimech, Kenneth Scicluna, Jamie Pace, Gilbert Agius (Stefan Giglio 87), Kevin Sammut (Ian Zammit 83), Priso Doding, Geert den Ouden, Terence Scerri Kowc – Ton Caanen

Referee – Alan Mario Sant

Assistenti – Alan Camilleri, Ingmar Spiteri

Raba' Uff. – Paul Caruana

Ammoniti – J. Chetcuti (Q); L. Dimech, G. den Ouden (V)

PREMIER

Loghba Nru 24 – 23.10.2009 - 19.30 hrs

	Valletta	0
	Hibernians	1
	E. Herrera 32	
	HT 0-1 National Stadium	

Valletta – Andrew Hogg, Steve Bezzina (Dyson Falzon 79), Roderick Briffa, Luke Dimech, Kenneth Scicluna, Jamie Pace, Gilbert Agius (Jordi Cruyff 86), Kevin Sammut, Priso Doding, Geert den Ouden (Ian Zammit 67), Terence Scerri Kowc – Ton Caanen

Hibernians – Mario Muscat, Jonathan Caruana, Edward Herrera (Matthew Tabone 88), Adrian Pulis, Aaron Xuereb, Jonathan Pearson (Ryan Camilleri 62), Christian Callejas, Etienne Barbara, Olegs Malasenoks, Rumen Galabov, Kevin Cassar Kowc – Mark Miller

Referee – Adrian Azzopardi

Assistenti – Philip Agius, Mariano Debono

Raba' Uff. – Kevin Azzopardi

Ammoniti – R. Briffa, J. Pace, P. Doding, T. Scerri (V); A. Xuereb, E. Barbara, R. Galabov (H)

PREMIER

Loghba Nru 25 – 24.10.2009 - 15.00 hrs

	Hamrun Spartans	1
	R. Fenech 12	
	Msida St. Joseph	0

HT 1-0 National Stadium

Hamrun Spartans – Ivan Casha, Aaron Attard, Mark Anthony Bonnici, Rupert Mangion, Roderick Fenech, Manolito Micallef (Diego Armando Cucciardi 68), Mark Barbara (Mead Mifsud 84), Neville Galea, Gaetan Spiteri (Lee James Agius 89), Martin Hrubsa, Jonathan Holland Kowc – Steve D'Amato

Msida SJ – Manuel Bartolo, Stefano Grima, Roderick Baldacchino, Cedric Sciberras, Tyrone Farrugia, Adam Spiteri (Iro Curmi 62), Olushola Aganun, Zoran Levnaic, Adrian Farrugia (Kevin Mifsud 80), Emiliano Lattes, Karl Ebejer (Andrew Formosa 71) Kowc – Mark Marlow

Referee – Anton Zammit

Assistenti – Konrad Borg, Gordon Barbara

Raba' Uff. – Saviour Tanti

Ammoniti – M. Micallef, M. A. Bonnici, A. Attard (HS); O. Aganun, R. Baldacchino, T. Farrugia (MSJ)

PREMIER

Loghba Nru 26 – 24.10.2009 - 17.00 hrs

	Birkirkara	0
	Floriana	1
	C. Caruana 92	
	HT 0-0 National Stadium	

Birkirkara – Jorge Mora, Andrew Scicluna (Alan Tabone 68), Nikola Vukanac, Branko Nisevic, Shuan Bajada (Joseph Zerafa 83), Paul Fenech, George Mallia, Karl Pulo (Sylvano Cornvalius 56), Angus Buhagiar, Trevor Cilia, Michael Galea Kowc – Paul Zammit

Floriana – Bernard Paris, Clifton Ciantar, Brian Said, Marlon Briffa, Pablo Doffo, Luke Agius (Robert Brincat 66), Donovan Simmonds (Christian Caruana 76), Orosco Anonam, Sunday Akanni Wasiu, Duncan Pisani, Owen Bugeja Kowc – Roddy Collins

Referee – Andre Arciola

Assistenti – Joe Camilleri, William Debattista

Raba' Uff. – Adrian Casha

Ammoniti – A. Scicluna, N. Vukanac (B); M. Briffa, O. Anonam (F)

PREMIER

Loghba Nru 27 – 25.10.2009 - 15.00 hrs

	Dingli Swallows	0
	Sliema Wanderers	2
	L. Dronca 16 pen, M. Bartolo 62	
	HT 0-1 National Stadium	

Dingli S. – Jeffrey Farrugia, Renato Conceicao, Shawn Tellus, Roderick Spiteri (Matthew Borg 68), Haruna Doda (Etienne Farrugia 80), Kurt Formosa, Victor Fiteni, Christian Muscat, Dino Cachia, Andre Rocha Da Silva (Dylan Zarb 77), Joseph Okonkwo Kowc – Jesmond Zammit

Sliema W. – Simon Agius, Ian Azzopardi, Josef Mifsud, Ryan Fenech, Mark Scerri (Noel Turner 74), Jean Pierre Mifsud Triganza (Ivan Woods 42), Matthew Bartolo (Miguel Ciantar 85), Clifford Gatt Baldacchino, Lucian Dronca, Ian Ciantar, Clayton Failla Kowc – Stephen Azzopardi

Referee – Saviour Tanti

Assistenti – Malcolm Mercieca, Mariano Debono

Raba' Uff. – Alan Mario Sant

Ammoniti – R. Spiteri, A. Rocha Da Silva (DS); C. Failla (SW)

PREMIER

Loghba Nru 28 – 25.10.2009 - 17.00 hrs

	Tarxien Rainbows	1
	G. Calabretta 82	
	Qormi	2
	C. Da Silva Sanvezzo 52, A. Effiong 67	
	HT 0-0 National Stadium	

Tarxien R. – David Cassar, Steve Sadowski, Manuel Caruana (Kurt Magro 83), David Camilleri, Gianluca Calabretta, Everton Antonio Pereira, Anderson Mendes Ribeiro, Mark Tanti (Andrew Decesare 61), Luke Vella Critien, Denni Rocha Dos Santos, Ryan Mintoff Kowc – Noel Coleiro

Qormi – Matthew Farrugia, Ramon Dos Santos, Massimo Grima, Keith Fenech (Ryan Deguara 67), Joseph Chetcuti (Kenneth Spiteri 82), Camilo Da Silva Sanvezzo (Malcolm Buttigieg 89), Jonathan Bondin, Sharon Pace, Roderick Sammut, Stephen Wellman, Alfred Effiong Kowc – Jesmond Zerafa

Referee – Chris Lautier

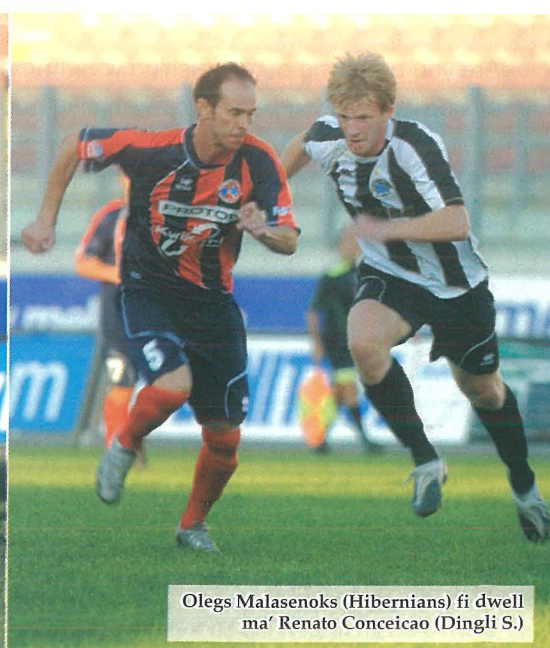
Assistenti – Ingmar Spiteri, Alan Camilleri

Raba' Uff. – Anton Zammit

Ammoniti – R. Mintoff, M. Caruana (TR); R. Sammut, S. Wellman, A. Effiong, M. Farrugia, R. Deguara, M. Grima (Q)



Azzjoni bejn Denni Dos Santos u Kurt Magro (Tarxien R.), b'Owen Bugeja (Floriana) isegwi



Olegs Malasenoks (Hibernians) fi dwell ma' Renato Conceicao (Dingli S.)



BOV Home Loans

don't just visualise it

Are you dreaming of refurbishing your home, landscaping your garden, or building that long-awaited swimming pool?

Bank of Valletta offers you a wide range of home loans to suit your requirements.

Turn those dreams into reality. Talk to us today.

For further enquiries, send a blank sms to 7969 6975

 Apply online at www.bov.com

Loans are subject to normal bank lending criteria and final approval from your BOV branch. Terms & conditions apply. Each sms costs 5 cent.

Issued by Bank of Valletta p.l.c., 58, Zachary Street, Valletta VLT 1130 - Malta



Bank of Valletta
your Success, our Goal

Goals li gew skurjati

No.	Data	Plejer	Tim	Avversarju	Rd	Hin	Riżultat	Stadium
1	21.08.09	GEERT DEN OUDEN	VALLETTA	v Birkirkara	1	27 min	1-0	National Stadium
2	21.08.09	SYLVANO COMVALIUS	BIRKIRKARA	v Valletta	1	37 min	1-1	National Stadium
3	21.08.09	TERENCE SCERRI	VALLETTA	v Birkirkara	1	57 min	2-1	National Stadium
4	21.08.09	TERENCE SCERRI	VALLETTA	v Birkirkara	1	70 min	3-1	National Stadium
5	22.08.09	JOSEPH OKONKWO	DINGLI S.	v Tarxien R.	1	12 pen	1-0	National Stadium
6	22.08.09	DENNI ROCHA DOS SANTOS	TARXIEN R.	v Dingli S.	1	13 min	1-1	National Stadium
7	22.08.09	ANDERSON MENDES RIBEIRO	TARXIEN R.	v Dingli S.	1	57 min	2-1	National Stadium
8	22.08.09	ANDERSON MENDES RIBEIRO	TARXIEN R.	v Dingli S.	1	59 min	3-1	National Stadium
9	22.08.09	JAMES SHEAD	TARXIEN R.	v Dingli S.	1	86 min	4-1	National Stadium
10	23.08.09	JOSEPH CHETCUTI	QORMI	v Floriana	1	56 min	1-0	National Stadium
11	23.08.09	OROSCO ANONAM	FLORIANA	v Qormi	1	87 min	1-1	National Stadium
12	29.08.09	TERENCE SCERRI	VALLETTA	v Floriana	1	17 min	1-0	National Stadium
13	29.08.09	JORDI CRUYFF	VALLETTA	v Floriana	1	41 min	2-0	National Stadium
14	29.08.09	NJONGO DODING PRISO	VALLETTA	v Floriana	1	50 pen	3-0	National Stadium
15	29.08.09	NJONGO DODING PRISO	VALLETTA	v Floriana	1	57 min	4-0	National Stadium
16	29.08.09	TERENCE SCERRI	VALLETTA	v Floriana	1	65 min	5-0	National Stadium
17	29.08.09	IAN ZAMMIT	VALLETTA	v Floriana	1	91 min	6-0	National Stadium
18	30.08.09	MICHAEL GALEA	BIRKIRKARA	v Tarxien R.	1	11 min	1-0	National Stadium
19	30.08.09	GEORGE MALLIA	BIRKIRKARA	v Tarxien R.	1	74 min	2-0	National Stadium
20	30.08.09	CAMILLO DA SILVA SANVEZZO	QORMI	v Sliema W.	1	70 min	1-0	National Stadium
21	25.09.09	TERENCE SCERRI	VALLETTA	v Sliema W.	1	70 min	1-0	National Stadium
22	26.09.09	CAMILLO DA SILVA SANVEZZO	QORMI	v Msida SJ	1	6 min	1-0	National Stadium
23	26.09.09	CAMILLO DA SILVA SANVEZZO	QORMI	v Msida SJ	1	68 min	2-0	National Stadium
24	26.09.09	CAMILLO DA SILVA SANVEZZO	QORMI	v Msida SJ	1	80 min	3-0	National Stadium
25	26.09.09	SYLVANO COMVALIUS	BIRKIRKARA	v Hamrun S.	1	8 min	1-0	National Stadium
26	26.09.09	MARCELO PEREIRA	HAMRUN S.	v Birkirkara	1	25 min	1-1	National Stadium
27	26.09.09	GEORGE MALLIA	BIRKIRKARA	v Hamrun S.	1	45 min	2-1	National Stadium
28	27.09.09	AKANNI SUNDAY WASIU	FLORIANA	v Tarxien R.	1	36 min	1-0	National Stadium
29	27.09.09	GIANLUCA CALABRETTA	TARXIEN R.	v Floriana	1	55 min	1-1	National Stadium
30	27.09.09	JOSEPH OKONKWO	DINGLI S.	v Hibernians	1	35 min	1-0	National Stadium
31	27.09.09	JONATHAN CARUANA	HIBERNIANS	v Dingli S.	1	44 min	1-1	National Stadium
32	27.09.09	RENATO CONCEICAO - own goal	HIBERNIANS	v Dingli S.	1	83 min	2-1	National Stadium
33	30.09.09	TYRONE FARRUGIA - own goal	SLIEMA W.	v Msida SJ	1	32 min	1-0	National Stadium
34	30.09.09	JOHN MINTOFF	SLIEMA W.	v Msida SJ	1	65 min	2-0	National Stadium
35	30.09.09	ELKIEN CAUCHI	HIBERNIANS	v Hamrun S.	1	17 min	1-0	National Stadium
36	30.09.09	GAETAN SPITERI	HAMRUN S.	v Hibernians	1	35 min	1-1	National Stadium
37	30.09.09	EDWARD HERRERA	HIBERNIANS	v Hamrun S.	1	43 min	2-1	National Stadium
38	30.09.09	ETIENNE BARBARA	HIBERNIANS	v Hamrun S.	1	53 min	3-1	National Stadium
39	30.09.09	RODERICK FENECH	HIBERNIANS	v Hamrun S.	1	59 min	4-1	National Stadium
40	30.09.09	GAETAN SPITERI - own goal	HAMRUN S.	v Hibernians	1	75 min	2-4	National Stadium
41	02.10.09	MICHAEL GALEA	BIRKIRKARA	v Dingli S.	1	27 min	1-0	National Stadium
42	02.10.09	ALAN TABONE - own goal	DINGLI S.	v Birkirkara	1	37 min	1-1	National Stadium
43	02.10.09	MICHAEL GALEA	BIRKIRKARA	v Dingli S.	1	41 min	2-1	National Stadium
44	02.10.09	PAUL FENECH	BIRKIRKARA	v Dingli S.	1	68 min	3-1	National Stadium
45	03.10.09	ANDERSON MENDES RIBEIRO	TARXIEN R.	v Sliema W.	1	25 min	1-0	National Stadium
46	03.10.09	HENRY ISAAC	SLIEMA W.	v Tarxien R.	1	41 min	1-1	National Stadium
47	03.10.09	EVERTON ANTONIO PEREIRA	TARXIEN R.	v Sliema W.	1	53 min	2-1	National Stadium
48	03.10.09	DENNI ROCHA DOS SANTOS	TARXIEN R.	v Sliema W.	1	66 min	3-1	National Stadium
49	04.10.09	DONOVAN SIMMONDS	FLORIANA	v Hamrun S.	1	51 min	1-0	National Stadium
50	04.10.09	RUMEN GALABOV	HIBERNIANS	v Qormi	1	3 min	1-0	National Stadium
51	04.10.09	CAMILLO DA SILVA SANVEZZO	QORMI	v Hibernians	1	50 min	1-1	National Stadium
52	04.10.09	CAMILLO DA SILVA SANVEZZO	QORMI	v Hibernians	1	79 min	2-1	National Stadium
53	04.10.09	CAMILLO DA SILVA SANVEZZO	QORMI	v Hibernians	1	89 min	3-1	National Stadium
54	17.10.09	DENNI ROCHA DOS SANTOS	TARXIEN R.	v Msida SJ	1	35 min	1-0	National Stadium
55	17.10.09	OLUSHOLA AGANUN	MSIDA SJ	v Tarxien R.	1	79 min	1-1	National Stadium
56	17.10.09	JEAN PIERRE MIFSUD TRIGANZA	SLIEMA W.	v Hamrun S.	1	10 min	1-0	National Stadium
57	17.10.09	MATTHEW BARTOLO	SLIEMA W.	v Hamrun S.	1	47 min	2-0	National Stadium
58	17.10.09	CLAYTON FAILLA	SLIEMA W.	v Hamrun S.	1	57 min	3-0	National Stadium
59	17.10.09	JEAN PIERRE MIFSUD TRIGANZA	SLIEMA W.	v Hamrun S.	1	58 min	4-0	National Stadium
60	17.10.09	JEAN PIERRE MIFSUD TRIGANZA	SLIEMA W.	v Hamrun S.	1	84 min	5-0	National Stadium
61	18.10.09	JOSEPH OKONKWO	DINGLI S.	v Floriana	1	29 min	1-0	National Stadium
62	18.10.09	AKANNI SUNDAY WASIU	FLORIANA	v Dingli S.	1	33 min	1-1	National Stadium
63	18.10.09	JOSEPH OKONKWO	DINGLI S.	v Floriana	1	80 min	2-1	National Stadium
64	18.10.09	RUMEN GALABOV	HIBERNIANS	v Birkirkara	1	35 min	1-0	National Stadium
65	18.10.09	OLEGS MALASENKOS	HIBERNIANS	v Birkirkara	1	71 min	2-0	National Stadium
66	18.10.09	TREVOR CILIA	BIRKIRKARA	v Hibernians	1	84 min	1-2	National Stadium
67	18.10.09	KARL PULO	BIRKIRKARA	v Hibernians	1	86 min	2-2	National Stadium
68	19.10.09	KEVIN SAMMUT	VALLETTA	v Qormi	1	64 min	1-0	National Stadium
69	19.10.09	JAMIE PACE	VALLETTA	v Qormi	1	80 min	2-0	National Stadium
70	23.10.09	EDWARD HERRERA	HIBERNIANS	v Valletta	1	32 min	1-0	National Stadium
71	24.10.09	RODERICK FENECH	HAMRUN S.	v Msida SJ	1	12 min	1-0	National Stadium
72	24.10.09	CHRISTIAN CARUANA	FLORIANA	v Birkirkara	1	92 min	1-0	National Stadium
73	25.10.09	LUCIAN DRONCA	SLIEMA W.	v Dingli S.	1	16 pen	1-0	National Stadium
74	25.10.09	MATTI ICHW BARTOLO	SLIEMA W.	v Dingli S.	1	62 min	2-0	National Stadium
75	25.10.09	CAMILLO DA SILVA SANVEZZO	QORMI	v Tarxien R.	1	52 min	1-0	National Stadium
76	25.10.09	ALFRED EFFIONG	QORMI	v Tarxien R.	1	67 min	2-0	National Stadium
77	25.10.09	GIANLUCA CALABRETTA	TARXIEN R.	v Tarxien R.	1	82 min	1-2	National Stadium

Klassifika

	L	R	D	T	F	K	Pti
Valletta	6	4	1	1	12	2	13
Qormi	6	4	1	1	10	4	13
Birkirkara	6	3	1	2	10	8	10
Hibernians	5	3	1	1	10	8	10
Sliema W.	6	3	0	3	10	5	9
Tarxien R.	6	2	2	2	10	8	8
Floriana	6	2	2	2	5	10	8
Dingli S.	5	1	0	4	5	12	3
Hamrun S.	5	1	0	4	4	12	3
Msida SJ	5	0	2	3	1	7	2

L-Unur tal-BOV Plejer tax-Xahar Settembru 2009



L-ewwel unur tal-istaġun imur għal Terence Scerri ta' Valletta F.C.

L-ewwel rebbieh tal-unur tal-BOV Plejer tax-Xahar tal-istaġun 2009-2010 huwa Terence Scerri ta' Valletta FC. Il-plejer internazzjonali Malti li nġhaqad ma' Valletta qabel ma beda dan l-istaġun, sab ruhu fl-aqwa forma fejn skorja għadd ta' goals importanti.

Mario Gouder, Manager tal-fergħa tal-BOV f'Triq ir-Repubblika, ipprezenta t-trofew tal-BOV Plejer tax-Xahar għal Settembru 2009 lil Scerri

Il-hames goals li Terence Scerri skorja kontra t-timijiet ta' Birkirkara, Floriana u Sliema Wanderers matul Awwissu u Settembru kkonfermaw il-fiducia li Valletta wrew fih. Aġli fil-ġiri u b'saħħtu fl-arja, Scerri għandu kapaci'tajiet tajbin biex jiskorja. Il-kontribut tiegħu għen lit-tim tal-Belt jikseb l-ewwel post fil-klassifika, biex b'hekk Valletta għandhom kans tajjeb li jikkompeta għat-titlu tal-BOV Premier League.

Terence Scerri talab sabiex idonazzjoni tal-Bank marbuta ma' dan il-premju tingħata lid-Dar tal-Providenza.

Min qed jiskorja

Skorers tal-Kampjonat Premier Goals - 77 Skorers - 41

- 8 - Camillo Da Silva Sanvezzo (Qormi);
 - 4 - Joseph Okonkwo (Dingli S.);
 - 5 - Terence Scerri (Valletta);
 - 3 - Michael Galea (Birkirkara); Jean Pierre Mifsud Triganza (Sliema W.); Mendes Anderson Ribeiro, Denni Rocha Dos Santos (Tarxien R.);
 - 2 - Sylvano Comvalius, George Mallia (Birkirkara); Akanni Sunday Wasiu (Floriana); Rumen Galabov, Edward Herrera, (Hibernians); Gaetan Spiteri (Hamrun S.); Matthew Bartolo (Sliema W.); Gianluca Calabretta (Tarxien R.); Njongo Priso (Valletta);
 - 1 - Trevor Cilia, Paul Fenech, Karl Pulo (Birkirkara); Orosco Anonam, Christian Caruana, Donovan Simmonds, Marcelo Pereira (Hamrun S.); Etienne Barbara, Jonathan Caruana, Elkién Cauchi, Olegs Malasenkos (Hibernians); Olushola Aganunu (Msida St. Joseph); Joseph Chetcuti, Alfred Effiong (Qormi); Lucian Dronca, Clayton Failla, Henry Isaac, John Mintoff (Sliema W.); Everton Antonio Pereira, James Shead (Tarxien R.); Jordi Cruyff, Geert Den Ouden, Jamie Pace, Kevin Sammut, Ian Zammit (Valletta).
- Awto- Gowls - Alan Tabone (Birkirkara); Renato Conceicao (Dingli S.); Roderick Fenech (Hamrun S.); Tyrone Farrugia (Msida St. Joseph)

Marsaxlokk u St. George's l-aktar li kkonvinċew



Grupp 1

A	Marsaxlokk
B	Melita Amateurs
C	San Gwann
D	St. Patrick
E	Mosta

Grupp 2

A	Vittoriosa Stars
B	St. George's
C	Mqabba
D	Balzan Youths
E	Pieta' Hotspurs

Logħba

Skor

Marsaxlokk	vs	Melita Amateurs	4-2
Vittoriosa Stars	vs	St. George's	1-0
San Gwann	vs	St. Patrick	1-1
Mqabba	vs	Balzan Youths	2-1
Mosta	vs	Marsaxlokk	1-4
Pieta' Hotspurs	vs	Vittoriosa Stars	3-1
Melita Amateurs	vs	San Gwann	2-2
St. George's	vs	Mqabba	3-0
St. Patrick	vs	Mosta	3-1
Balzan Youths	vs	Pieta' Hotspurs	1-1
Marsaxlokk	vs	San Gwann	6-0
Vittoriosa Stars	vs	Mqabba	0-1
Mosta	vs	Melita Amateurs	4-2
Pieta' Hotspurs	vs	St. George's	1-6
St. Patrick	vs	Marsaxlokk	0-1
Balzan Youths	vs	Vittoriosa Stars	4-1
San Gwann	vs	Mosta	0-4
Mqabba	vs	Pieta' Hotspurs	1-1
Melita Amateurs	vs	St. Patrick	1-4
St. George's	vs	Balzan Youths	3-2



Pieta' Hotspurs
v Balzan Youths

Grupp 1

Timijiet

	L	R	D	T	F	K	Pti
Marsaxlokk	4	4	0	0	15	3	12
St. Patrick	4	2	1	1	8	4	7
Mosta	4	2	0	2	10	9	6
San Gwann	4	0	2	2	3	13	2
Melita Amateurs	4	0	1	3	7	14	1

Grupp 2

Timijiet

	L	R	D	T	F	K	Pti
St. George's	4	3	0	1	12	4	9
Mqabba	4	2	1	1	4	5	7
Pieta' Hotspurs	4	1	2	1	6	9	5
Balzan Youths	4	1	1	2	8	7	4
Vittoriosa Stars	4	1	0	3	3	8	3



Vittoriosa Stars
v St. George's

Share the passion and the emotions of the world's most beautiful game

U*BET[®]

play your game



Available in over 200
MALTCO LOTTERIES outlets
around Malta & Gozo



Gzira United waħidhom f'ras il-klassifika



Mellieha F.C.

IT-TIENI DIVIŻJONI

Data	Logħba	Riżultat
26-Set	Zurrieq vs Lija Athletic	2-2
26-Set	Birzebbuga SP vs Zebbug Rangers	3-2
27-Set	St.Andrews vs Mellieha	3-1
27-Set	Rabat Ajax vs Gharghur	4-2
27-Set	Gozo vs St.Venera Lightnings	1-1
03-Ott	Gzira United vs Senglea Athletic	2-0
03-Ott	Lija Athletic vs St.Andrews	2-2
04-Ott	Mellieha vs Rabat Ajax	2-2
04-Ott	Gharghur vs Gozo	0-2
10-Ott	Senglea Athletic vs Birzebbuga SP	1-3
10-Ott	Zebbug Rangers vs Zurrieq	1-1
11-Ott	St.Venera Lightnings vs Gzira United	0-1
11-Ott	Rabat Ajax vs Lija Athletic	0-2
11-Ott	Gozo vs Mellieha	1-4
24-Ott	Zurrieq vs St.Andrews	1-3
24-Ott	Zebbug Rangers v Senglea Athletic	1-1
25-Ott	Birzebbuga SP vs St.Venera Lightnings	0-2
25-Ott	Gzira United vs Gharghur	3-2

Timijiet	L	R	D	T	F	K	Pti
Gzira United	3	3	0	0	6	2	9
St.Andrew's	3	2	1	0	8	4	7
Birzebbuga SP	3	2	0	1	6	5	6
Lija Athletic	3	1	2	0	6	4	5
Mellieha	3	1	1	1	7	6	4
St.Venera Lightnings	3	1	1	1	3	2	4
Rabat Ajax	3	1	1	1	6	6	4
Gozo	3	1	1	1	4	5	4
Zebbug Rangers	3	0	2	1	4	5	2
Zurrieq	3	0	2	1	4	6	2
Senglea Athletic	3	0	1	2	2	6	1
Gharghur	3	0	0	3	4	9	0



Rabat Ajax F.C.

Żewġ sezzjonijiet bilancjati fit-Tielet Diviżjoni



IT-TIELET DIVIŻJONI - SEZZJONI A

Data	Logħba	Riżultat
27-Set	Luqa SA vs Siggiewi	3-1
27-Set	Mdina Knights vs Pembroke Athleta	3-2
02-Ott	Mtarfa vs Ghaxaq	0-2
02-Ott	Kalkara vs Mgarr United	1-3
05-Ott	Marsa vs Fgura United	1-0
05-Ott	Pembroke Athleta vs Luqa SA	1-0
12-Ott	Siggiewi vs Mtarfa	1-1
12-Ott	Ghaxaq vs Kalkara	1-0
25-Ott	Fgura United vs Mdina Knights	0-3
25-Ott	Mgarr United vs Marsa	3-1

Timijiet	L	R	D	T	F	K	Pti
Mgarr United	2	2	0	0	6	2	6
Mdina Knights	2	2	0	0	6	2	6
Ghaxaq	2	2	0	0	3	0	6
Luqa SA	2	1	0	1	3	2	3
Pembroke Athleta	2	1	0	1	3	3	3
Marsa	2	1	0	1	2	3	3
Siggiewi	2	0	1	1	2	4	1
Mtarfa	2	0	1	1	1	3	1
Kalkara	2	0	0	2	1	4	0
Fgura United	2	0	0	2	0	4	0

IT-TIELET DIVIŻJONI - SEZZJONI B

Data	Logħba	Riżultat
01-Ott	Xghajra Tornados vs Swieqi United	2-3
01-Ott	Naxxar Lions vs Gudja United	0-2
04-Ott	Qrendi vs Zejtun Corinthians	1-2
04-Ott	Attard vs Kirkop United	2-2
11-Ott	Sirens vs Santa Lucia	1-3
11-Ott	Gudja United vs Xghajra Tornados	4-0
23-Ott	Swieqi United vs Qrendi	1-2
23-Ott	Zejtun Corinthians vs Attard	0-0
26-Ott	St.Lucia vs Naxxar Lions	2-4
26-Ott	Kirkop United vs Sirens	0-1

Timijiet	L	R	D	T	F	K	Pti
Gudja United	2	2	0	0	6	0	6
Zejtun Corinthians	2	1	1	0	2	1	4
St.Lucia	2	1	0	1	5	5	3
Naxxar Lions	2	1	0	1	4	4	3
Swieqi United	2	1	0	1	4	4	3
Qrendi	2	1	0	1	3	3	3
Sirens	2	1	0	1	2	3	3
Attard	2	0	2	0	2	2	2
Kirkop United	2	0	1	1	2	3	1
Xghajra United	2	0	0	2	2	7	0

Zejtun
Corinthians
v Qrendi



Mosta jirbhu s-Super Cup f'final bilancjata

Birkirkara.....1
Mosta.....2

Mosta rebhu l-ewwel unur tal-istagun tal-futbol tan-Nisa meta fil-final tas-Super Cup, li ntlagħbet fil-grawnd tal-Luxol, għelbu lil Birkirkara bl-iskor ta' 2-1 f'logħba li baqgħet incerta sas-suffara finali.

Għal din il-logħba ddebutaw iż-żewġ kowċis rispettivi - Dominic Vella għal Birkirkara u Ray Sant għal Mosta.

Matul l-ewwel minuti ż-żewġ timijiet qasmu l-logħob fejn l-ebda naħa ma bdiet tieħu riskju li tattakka bl-azzjonijiet fuq iż-żewġ lasti jkun skarsi.

Mal-hin il-Karkariżi bdew jiehdu kontroll tal-logħob fejn hawnhekk spikkat il-plejer internazzjonali Rachel Cuschieri u kienet proprju azzjoni personali tagħha li wittiet it-triq għall-gowl tal-vantaġġ Karkariż.

Kien fil-25 minuta meta Cuschieri avvanzat bil-ballun mal-lemin u hekk kif resqet qrib il-kaxxa avversarja qasmet lejn Eleonora Agliano li minn madwar 25 metru bogħod rat lill-goalkeeper avversarja, Simone Zammit, barra minn postha, u b'lob perfett tefgħet il-ballun fix-xibka.

Dan il-gowl deher li kien l-istimolu meħtieġ għall-Karkariżi biex jiehdu kontroll assolut tal-logħba u saħansitra bdew jiddominaw lill-avversarji.

Iżda, fis-37 minuta, Mosta rebhu freekick f'tit metri barra l-kaxxa Karkariża li minnu huma kisbu l-gowl tad-draw.

Inkarigat ruhha minnu Dorianne Theuma li x-xutt tagħha kien wiehed perfett li ma ta l-ebda ċans lill-veterana, Tonina Dimech, issalva.

Sa tmiem l-ewwel taqsima ma kienx

hemm azzjoni lejn il-lasti avversarji biex iż-żewġ timijiet dahlu jistrieħu fi draw ta' 1-1.

Fit-tieni taqsima Mosta harġu aħjar mill-Karkariżi u fl-ewwel azzjoni denja tagħhom marru fil-vantaġġ.

Fis-56 minuta, minn corner minn fuq ix-xellug ta' Theuma, il-ballun spicċa għand Rebecca D'Agostino li b'xutt b'saħħtu mill-viċin sammret il-ballun fis-saqaf tax-xibka.

Fil-71 minuta, regħhu kienu l-Mostin li resqu qrib iżda l-gowlkipier Karkariża, Tonina Dimech salvat b'diffikultà freekick ta' Dorianne Theuma.

Sat-tmiem, il-Karkariżi xehtu kollox fuq l-attakk iżda d-difiża Mostija kienet wahda ferm kompatta biex mas-suffara finali tar-referi l-Mostin iċcelebraw kif jixraq dan is-suċċess.

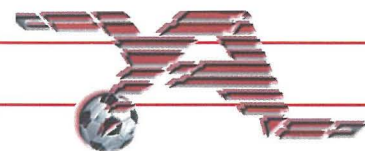
BIRKIRKARA - Tonina Dimech, Stefania Farrugia, Chantal Fenech, Kim Parnis, Kirsty Vella, Isabelle Mazzitelli, Rosann Xerri (Yasmeen Vella 63), Eleonora Agliano (Lynn Fenech 54), Kelly Agius Pace, Rachel Cuschieri, Catherine Camilleri (Ruth Steer Chetham 75)

MOSTA - Simone Zammit, Rebecca Chircop, Natasha Pace, Marisa Deguara, Charlotte Spark, Ashlie Jobst, Oriana Beddingfield, Rebecca D'Agostino, Yanika Fenech (Melanie Vella 66), Dorianne Theuma, Rosanne Gatt (Vanessa Deguara 91)

Referi - Roberto Vella

Assistenti - Adrian Caruana, Frans Bartoli





Harsa aktar mill-qrib lejn in-Nurseries



Birkirkara F.C.

Kien u hafna dawk li matul dawn l-ahhar xhur talbuni biex inwasslu aktar informazzjoni u statistika dwar in-nurseries f' Malta u ghalhekk hsibt li minn zmien ghal zmien nibdew naghtu harsa aktar mill-qrib lejn in-nurseries kollha membri tal-Youth F.A..



BIRKIRKARA F.C. YOUTH NURSERY

Indirizz:
Infetti Training Grounds,
Triq B. Bontadini, Birkirkara
Website:
<http://www.birkirkaranursery.com/>

Logo:
Isfar u Ahmar - il-kuluri tradizzjonali ta' Birkirkara F.C.. Il-logo kien ipprezentat għall-ewwel darba f' Jannar tas-sena 2008. Dan sar fuq disinn ta' Henry Bray u f' għeluq il-25 anniversarju mit-twaqqif tan-nursery.

Twaqqif:
1983

Mission Statement:
"TEAM - Together Everyone Achieves More"

Licenzja MFA Staġun 2009/2010:
Licenzja A

Kuluri uffiċjali:
Isfar u Ahmar

Eta' ta' tfal:
Minn 4 snin sa 17-il sena
Total ta' plejers subien u bniet:
310 plejer

Numru ta' plejers nisa:
20

Tim tan-nisa fil-Kampjonat tal-MFA:
IVA

Kemm il-darba jinżamm taħriġ għall-kategorija:

U/17	3/4 Sessjonijiet
U/15	3 Sessjonijiet
U/13	3 Sessjonijiet
U/11	3 Sessjonijiet
U/9	2 Sessjonijiet
U/7	2 Sessjonijiet
Bniet	2 Sessjonijiet

It-taħriġ jinżamm fuq:

Ground b'turf artifiċjali

Kumitat Staġun 2009/2010:

President:	Henry Bray
Segretarju:	Raymond Grech
Teżorier:	Robert Bray
Membri:	Paul Debono, Franco Agius, Charles Sciberras, Rita Camenzuli

Sotto kumitati fi hdan in-nursery:

Bord Tekniku, Bord tad-Dixxiplina u Bord tal-Fund Raising

Numru ta' kowċis ikkwalifikati / liċenzjati:
21

Head Coach:

Franco Agius
(Liċenzja UEFA B)

Staġun 2009/2010:

U/17 Sezzjoni A	(APS Bank League)
U/15 Sezzjoni A	(APS Bank League)
U/13 Gatorade Festival	
U/11 Gatorade Festival	

Unuri Mirbuha:

1984/85 Rebbieha	Sezzjoni A Under 14
1984/85 Rebbieha	Sezzjoni A Under 16
1985/86 Rebbieha	Sezzjoni A Under 16
1988/89 Best Conduct	Award Under 14

1992/93 Finalisti Under 16
1993/94 Finalisti Under 16
1994/95 Best Conduct
Award Under 14
2002/2003 Rebbieha
Sezzjoni B Under 16
2002/2003 Finalisti Under 16
2003/2004 Rebbieha
Cassar Cup Under 16

Most Promising Youngster YFA

Leagues:

Luke Stivala
(Staġun 2001/2002)

Tournament organizzat:

Christmas Tournament
organizzat annwalment mill-1990

Parteċipazzjoni internazzjonali:

Italja, Spanja, Tuneżija, Ingilterra,
Awstrija, Republika Ceka u
Irlanda ta' Fuq

Plejers li tharrġu fin-nursery u lagħbu mat-tim Nazzjonali Malti:

Antione Zahra, Roderick Briffa
u Simon Sammut

Attivitajiet matul il-vakanzi tas-sajf:

Summer School għal tfal bejn il-5 u t-12-il sena

Proġetti fil-preżent:

Multi-Purpose gym u titjeb tad-dressing rooms

Proġetti għall-futur:

Bini ta' Club House ġdida.
Din in-nursery amalgamata b'gemellaġġ uffiċjali ma' Atalanta BC Settore Giovanile. Il-kowċis jattendu f' Bergamo għal coaching clinic u kif ukoll għal taħriġ fil-belt ta' Trento. Torganizza wkoll training camps bil-parteċipazzjoni ta' kowċis minn Atalanta BC Settore Giovanile għat-tfal tan-nursery.



BIRZEBBUĠA WINDMILL FOOTBALL NURSERY

Indirizz:

Triq iż-Żurriq, Birzebbuga

Website:

birzebbugiawindmill@cjb.net

Logo:

Id-disinn sar minn membru tal-kumitat u kien ispirat minn raddiena li tinstab fil-qrib tan-nursery

Twaqqif:
1972

Mission Statement:

"Fimkien u b'impenn naħdmu biex niżviluppaw il-hiliet tat-tfal tagħna, u b'dixxiplina sportiva nrawmuhom b'karattru sod u b'imhabba speċjali lejn il-logħba tal-futbol."

Licenzja MFA Staġun 2009/2010:

Licenzja A

Kuluri uffiċjali:

Blu u Abjad

Eta' ta' tfal:

Minn 5 snin sa 17-il sena

Total ta' plejers subien u bniet:

185 plejer

Numru ta' plejers nisa:

22

Tim tan-nisa fil-Kampjonat tal-MFA:

IVA

Kemm il-darba jinżamm taħriġ għall-kategorija:

U/17	3 Sessjonijiet
U/15	3 Sessjonijiet
U/13	2 Sessjonijiet
U/11	2 Sessjonijiet
U/9	2 Sessjonijiet
U/7	2 Sessjonijiet
Bniet	2 Sessjonijiet

It-taħriġ jinżamm fuq:

Ground tar-ramel

Kumitat Staġun 2009/2010:

President:	Emanuel Cutajar
Segretarju	Carmel Farrugia
Teżorier	Oscar Borg
Membri	Joseph Farrugia, Chris Spiteri, Robert Camilleri, Anthony Busuttill, Mario Borda Martin Cardona

Sotto kumitati fi hdan in-nursery:

Parents Fund Raising Committee
Numru ta' kowċis ikkwalifikati / liċenzjati:
7

Head Coach:

Tarcisio Azzopardi



Birzebbuga Windmill F.C.



First Coin Account

- **INVEST** in the child's future
- **TEACH** the child about the value of money
- **PROTECT** the child when opening this insurance-linked account
- **SHOW** the child how to benefit from the First Coin Club

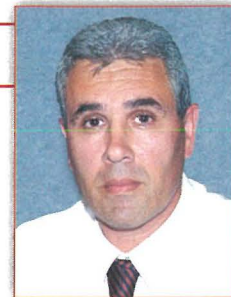
APS Bank Ltd is licensed to conduct Investment Services business by the Malta Financial Services Authority and is enrolled as an Insurance Sub-Agent for Middlesea Valtetta Life Assurance Company Limited.

Tel: 2122 6644

www.apsbank.com.mt



minn Joe Micallef (Segretarju Ġenerali YFA)



(Liċenzja UEFA B)
Stagun 2009/2010:
 U/17 Sezzjoni C
 (APS Bank League)
 U/15 Sezzjoni B
 (APS Bank League)
 U/13 Gatorade Festival
 U/11 Gatorade Festival

Unuri Mirbuha:

Rebbieha Sezzjoni A
 U/16 Stagun 1983/1984
 Rebbieha Section A
 U/16 Stagun 1984/1985
 Promozzjoni għal Sezzjoni A
 U/16 Stagun 2002/2003
 Promozzjoni għal Sezzjoni B
 U/14 Stagun 2007/2008
 Good Conduct Award

Tournament organizzat:

Diċembru għall-kategoriji
 U13/12/11/10 u April għall-
 kategoriji U9/8/7/6

Partecipazzjoni internazzjonali:

Admiral Cup - Acireale,
 Bavaria Cup - Germanja,
 Leipzig - Germanja,
 Austria Cup - Awstrija,
 European Youth Football
 - Spanja,
 Coppa Cataluna - Spanja

Plejers li tharrgu fin-nursery u lagħbu mat-tim Nazzjonali Malti:

Charlie Muscat
 u David Carabott

Attivitajiet matul il-vakanzi tas- sajj:

Summer School

Progetti fil-prezent:

Pannar għall-bini ta' Sports
 Complex b'ground tal-futbol
 b'wicċ tal-haxix artifiċjali

Progetti għall-futur:

Bini ta' Kumpless Sportiv ġdid



DINGLI SWALLOW F.C.

YOUTH NURSERY

Indirizz:

6, Suite A, Parish Street, Dingli.

Website:

<http://www.dingliswallowsfyn.cjb.net/>

Logo:

Ħuttafa ittr il-fuq, fiċ-ċentru
 l-ballun tal-futbol, fuq sfond
 ahmar u blu

Twaqqif tan-nursery:

1996

Mission Statement:

"Football for a reason"

Liċenzja M.F.A. Stagun 2009/2010:

Liċenzja A



Dingli Swallows F.C.

Kuluri uffiċjali:

Ahmar u Blu

Eta' ta' tfal:

Minn 4 snin sa 17-il sena

Total ta' plejers subien u bniet:

130 plejer

Numru ta' plejers nisa:

3

Tim tan-nisa fil-Kampjonat tal-

MFA:

LE

Kemm il-darba jinżamm taħriġ għall-kategorija:

U/17 2/3 Sessjonijiet
 U/15 3 Sessjonijiet
 U/13 2 Sessjonijiet
 U/11 2 Sessjonijiet
 U/9 2 Sessjonijiet
 U/7 1 Sessjonijiet

It-taħriġ jinżamm fuq:

Ground tar-ramel mill-U/17 sa
 l-U/14. Kategoriji taż-żgħar fuq
 Ground b'haxix artifiċjali

Kumitat Stagun 2009/2010:

President: Kevin Asciak
 V.President: Joe Cuschieri
 Segretarju: Nigel Mifsud
 Tezorier: Philip Mifsud
 Membri: Reno Grech,
 Louis Camenzuli,
 Roger Mifsud,
 Patrick Azzopardi,
 Domenic Camenzuli

Numru ta' kowċis ikkwilifikati / liċenzjati:

6

Head Coach:

Kevin Asciak
 (Liċenzja UEFA A)

Stagun 2009/2010:

U/17 Sezzjoni C2
 (APS Bank League)
 U/15 Sezzjoni C3
 (APS Bank League)
 U/13 Gatorade Festival
 U/11 Gatorade Festival

Tournament organizzat:

Dylan Zahra Memorial f'Marzu

Attivitajiet matul il-vakanzi tas- sajj:

Summer School

Progetti fil-prezent:

Ground tal-futbol b'haxix
 artifiċjali

Progetti għall-futur:

Kumpless Sportiv



ATTARD F.C. YOUTH NURSERY

Indirizz:

Triq Ħal-Warda, Attard

Logo:

Disinn ta' Jean Grech forma
 ta' skorfin b'faxxex homor u
 suwed

Twaqqif tan-nursery:

1989

Mission Statement:

"To develop players for the
 senior team. However, our
 nursery character formation
 comes before the player
 development."

Liċenzja M.F.A. Stagun 2009/2010:

Liċenzja B

Kuluri uffiċjali:

Ahmar u Iswed

Eta' ta' tfal:

Minn 5 snin sa 17-il sena

Total ta' plejers subien u bniet:

140 plejer

Kemm il-darba jinżamm taħriġ għall-kategorija:

U/17 3 Sessjonijiet
 U/15 3 Sessjonijiet



Attard F.C.

U/13 3 Sessjonijiet
 U/11 2 Sessjonijiet
 U/9 2 Sessjonijiet
 U/7 2 Sessjonijiet

It-taħriġ jinżamm fuq:

Ground b'turf artifiċjali

Kumitat Stagun 2009/2010:

President Charles Caruana
 V.President Stefan Cordina
 Segretarju Silvio Galea
 Tezorier Anthony Schembri
 Membri Charles Agius
 u Rennie Ciantar

Numru ta' kowċis ikkwilifikati / liċenzjati:

4

Head Coach:

Charles Caruana

(Liċenzja UEFA B)

Stagun 2009/2010:

U/17 Sezzjoni C
 (APS Bank League)
 U/15 Sezzjoni B
 (APS Bank League)
 U/13 Gatorade Festival
 U/11 Gatorade Festival

Unuri Mirbuha:

1998/1999

Under 16 Sezzjoni B

2005/2006 Under 14

Sezzjoni C

2008/2009 Under 15

Sezzjoni C

Tournament organizzat:

Diversi tournaments u festivals

Plejers li tharrgu fin-nursery u lagħbu mat-tim Nazzjonali Malti:

Ivan Woods

Attivitajiet matul il-vakanzi tas- sajj:

Summer School

Progetti fil-prezent:

Ground b'haxix artifiċjali

Progetti għall-futur:

Club House



First Coin Account

- **INVEST** in the child's future
- **TEACH** the child about the value of money
- **PROTECT** the child when opening this insurance-linked account
- **SHOW** the child how to benefit from the First Coin Club

APS Bank Ltd is licensed to conduct Investment Services business by the Malta Financial Services Authority and is enrolled as an Insurance Sub-Agent for Middlesea Valletta Life Assurance Company Limited.

Tel: 2122 6644

www.apsbank.com.mt



Imnedija għal darb'ohra l-iskema ta' inizjattivi Sportivi għall-Kunsilli Lokali



**kunsill malti
għall-isport**
www.sportmalta.org.mt

Ilu qal li 24 Kunsill Lokali kienu applikaw biex sal-aħħar ta' din is-sena jittellgħu 84 attività sportiva differenti. B'kollox huwa kkalkulat li madwar 4,500 persuna se jkunu bbenefikaw minn din l-ewwel skema.

Clyde Puli semma' kif l-iskema għall-2010, se jkollha enfasi fuq l-attivitàjiet sportivi għat-tfal tal-iskejjel wara l-hin tal-iskola. Priorità se tingħata wkoll lit-tfaljiet ta' bejn id-disa' u s-sittax-il sena u lill-adulti li m'humiex normalment sportivi. Dan permezz ta' numru ta' programmi li jinkludu diversità shiħa ta' dixxiplini sportivi u attività fiżika inkluż id-dixxiplini tradizzjonali u oħrajn bħal-Hip Hop u l-Aerobics.

Preżenti għal din il-Konferenza tal-aħbarijiet kien hemm ic-Chairman tal-Kunsill Malti għall-Isport, Bernard Vassallo, id-Direttur Generali għall-Kunsilli Lokali Martin Bugelli kif ukoll is-Sindku ta' Hal Qormi Jesmond Aquilina. Il-Kunsill Lokali ta' Qormi huwa wiehed mill-kunsilli li diġà bbenefika mill-ewwel edizzjoni ta' din l-iskema.

Il-Kunsilli Lokali huma mhegġa biex jagħtu s-sehem tagħhom biex iwessgħu l-partecipazzjoni sportiva fost il-komunitajiet tagħhom. Għal dan il-għan reġa' twaqqaf fond b'allokazzjoni massima ta' €120,000. Dan tħabbar waqt konferenza tal-aħbarijiet li saret f'Hal Qormi u li kienet indirizzata mis-Segretarju Parlamentari għaž-Zgħażaġh u

Sport Clyde Puli, kif ukoll mis-Segretarju Parlamentari għad-Djalogu Pubbliku u l-Infommazzjoni, Chris Said, li fiha kienet mnedija t-tieni edizzjoni tal-iskema "Inizjattivi Sportivi għall-Kunsilli Lokali".

Is-Segretarju Parlamentari Clyde Puli qal li l-iskema għas-sena d-dieħla qed titnieda wara rispons tajjeb għall-ewwel skema imnedija aktar knieni din is-sena.



Aktar skejjel tal-istat jinfethu għall-użu tal-komunità bi shab mal-Kunsill Lokali u l-Għaqdiet Sportivi

"Il-Gvern hu kommess li jiftah aktar skejjel tal-istat għall-komunità wara l-hin tal-iskola. Issa bis-saħħa tal-emendi fl-Att dwar il-Kunsilli Lokali, il-kunsilli lokali se jkun jistgħu jinvestu fil-facilitajiet sportivi tal-iskejjel tal-istat biex filgħodu jintużaw mill-istudenti u wara l-hin tal-iskola jintużaw mill-komunità. Dan qed isehh wara li fi Frar li għadda programmi simili bdew isiru bejn l-Gvern u l-għaqdiet sportivi."

Dan qalu s-Segretarju Parlamentari għaž-Żgħażaġh u Sport Clyde Puli waqt li kien qed jippresidi ċerimonja ta' ffirmar ta' kuntratti li fihom il-Kunsill Malti għall-Isport daħal fi ftehim mal-Kunsill Lokali Birgu u ma' seba' Għaqdiet sportivi oħra biex jinvestu fil-facilitajiet tal-iskejjel filwaqt li jagħmlu użu minnhom wara l-hin tal-iskola.

Is-Segretarju Parlamentari semma' kif lura fi Frar li għadda, disa' għaqdiet sportivi gawdew minn kuntratti simili fejn ingħataw aċċess għall-facilitajiet tal-iskejjel. Issa kien imiss tmien għaqdiet oħra li gawdew minn din l-għajjuna. Dawn huma l-Kunsill Lokali Birgu, il-Federazzjoni Maltija ta' Chess, Mġarr Utd Football Club, Mtarfa Football Club, Msida St. Joseph, Naxxar Lions u Żejtun Corinthians.

Is-Segretarju Parlamentari qal li numru ta' Għaqdiet qed jagħmlu użu



minn dawn il-facilitajiet bi prezz ferm issussidjat filwaqt li Għaqdiet sportivi oħra qed jagħzlu li jinvestu fl-iskejjel. Hu semma' kif mill-aħħar ftehim iffirmat, sar investment ta' madwar €450,000 f'żewġ skejjel differenti minn tliet Għaqdiet sportivi.

Il-Kunsill Lokali tal-Birgu flimkien mal-Kunsill Malti għall-Isport se jkun mhux biss zied il-facilitajiet sportivi fl-iskola u fil-lokal iżda wkoll se jibda jorganizza programm sportiv wara l-hin tal-iskola għat-tfal tal-istess lokalità. Is-Segretarju Parlamentari heġġeġ kunsilli lokali oħra biex jithajru minn din l-inizjattiva u jinvestu fl-attività sportiva fil-lokalità tagħhom.

Preżenti għač-ċerimonja kien hemm is-Sindku John Boxall, ic-Chairman tal-Kunsill Malti għall-Isport Bernard Vassallo, il-Kap Eżekuttiv tal-KMS Joe Cassar u l-presidenti u s-segretarji tal-Għaqdiet sportivi li ffirmaw il-kuntratti.

Offerta għall-istudenti Universitarji mill-KMS tal-Qroqq Fitness Centre

Fil-okkażjoni tal-ftuh tas-sena akkademika tal-Università, il-Kunsill Malti għall-Isport habbar offerta ta' shubja fil-KMS Tal-Qroqq Fitness Centre għall-istudenti tal-Università. Din l-offerta, valida għax-xahar ta' Ottubru, giet imħabbra waqt attività apposta organizzata fuq il-campus tal-Università u li għaliha attendew fost l-oħrajn uffiċjali tal-Kunsill Studenti Universitarji, il-Malta University Sports Club u uffiċjali oħra ta' Għaqdiet tal-istudenti fl-Università.

F'diskors tal-okkażjoni, is-Segretarju Parlamentari għaž-Żgħażaġh u Sport Clyde Puli tkellem dwar kemm l-isport hu ta' benefiċċju għall-istudenti u kif din l-offerta tista' tgħin biex aktar studenti universitarji jibqgħu jipprattikaw l-isport anke fi snin stressanti u emozzjonanti ta' studju universitarju. Dawk kollha li gawdew minn din l-offerta, hallu biex jużaw il-fitness centre mmexxi mill-KMS għas-sena 2010 kuljum bejn id-9am u l-5pm u ngħataw iċ-ċans li jagħmlu użu b'xejn mill-istess fitness centre għall-aħħar tliet xhur ta' din is-sena.

Il-KMS Tal-Qroqq Fitness Centre jagħmel parti mill-Kumpless Sportiv tal-Qroqq, immexxi mill-istess KMS, u li ilu miftuħ għal dawn l-aħħar disa' snin. Iċ-ċentru jinkludi tagħmir tat-taħriġ mill-aktar modern u hu amministrat minn instructors ikkwalfikati. L-aqwa atleti Maltin jagħmlu użu minn dan iċ-ċentru matul is-sena. Ftit tax-xhur ilu, il-KMS Tal-Qroqq Fitness Centre gie modernizzat u mkabbar grazzi għax-xiri ta' tagħmir għdid u xogħol infrastrutturali.





KMS Sport Promotion Unit

Attiva anki matul din is-sena skolastika

Għat-tieni sena konsekuttiva, KMS SPU, b'diet bl-impenji tagħha ma' għexieren ta' skejli f'diversi Kulleggi. L-għan ewlieni ser jibqa' dak li titkattar u tkompli tixxettel il-promozzjoni tal-isport bħala mod ta' għajxien aktar attiv u b'saħħtu.

Peress li din is-sena, it-taqsimha kibret fin-numru ta' għalliema, l-iskemi setghu jinfirxu f'numru akbar ta' skejli mis-sena preċedenti. Proġett li daħal fit-tielet gimgha tiegħu huwa dak bl-isem ta' Fundamental basic sports skills. Dan il-proġett huwa immirat għal studenti fil-livell primarju li għejjin mit-tielet, ir-raba' u l-hames sena tal-iskola primarja. L-isport offrut huwa -

Yr 3 – Ginnastika

Yr 4 – Atletika

Yr 5 – Ghawm

Għalliema fi Sport Promotion Unit huma inkarigati jagħmlu promozzjoni ta' dawn il-tliet dixxiplini sportivi fuq medda ta' hames lezzjonijiet. L-għan hu li studenti fil-livell primarju u għaldaqstant f'età ferm bikrija, isiru familjari mal-aktar dixxiplini sportivi li huma kkunsidrati bħala l-bażi komuni għal sports ieħor.

Is-sessjonijiet tal-għawm qed isiru kollha għewwa l-Pixxina Nazzjonali, f'Tal Qroqq. Huwa ta' pjaċir kbir tara li sal-aħħar gimgha ta' Novembru l-pixxina ser tkun kontinwament – mit-Tnejn sal-

Gimgha, mimlija bl-istudenti tal-hames sena primarja jitgħallmu l-hiliet bażiċi fl-għawm.

F'dawn l-ewwel gimghat KMS SPU kellu wkoll l-inkarigu li jtellja' attivitajiet sportivi waqt Youth Week li ttellgħet fil-Waterfront – Power House, għewwa l-Belt Valletta. Il-Ħamis, 8 ta' Ottubru, support teachers fi hdan it-taqsimha organizzaw diversi attivitajiet sportivi għal studenti għejjin mir-raba' u l-hames klassi sekondarja. Is-sistema li l-KMS SPU użat biex jintlaħqu ammont sostanzjali ta' studenti kienet ta' circuit, fejn l-istudenti daru minn attività għall-oħra fosthom - basketball - fejn it-tfal għew mgħallma hiliet diversi, atletika - fejn ipprattikaw hurdles u għew mgħallma t-teknika tal-giri u health related fitness fejn saru eżerċizzji għas-sistema muskolari u dik kardjovaskolari.

B'kollox ipparteċipaw iktar minn 180 student li għew minn dawn il-kulleggi:

- San Nikola (Sekondarja Subien, Mtarfa u Sekondarja Bniet, Rabat)
 - San Injazju (Junior Lyceum tal-Bniet, Blata l-Bajda)
 - Santa Margerita (Skola Sekondarja Subien Fortini u Skola tal-Bniet Bormla)
 - Santa Klara (Skola Subien Gżira)
- Il-partecipanti flimkien mal-għalliema

li akkumpanjawhom kienu kollha mmotivati biex jiehdu sehem fid-dixxiplini offruti. It-tfal ipparteċipaw bis-siħ u wrew is-sodisfazzjon tagħhom billi għaddew kumplimenti pożittivi u staqsew meta se jergħa' jkun hemm xi attività' oħra.

Nhar il-Gimgha, 16 ta' Ottubru, KMS SPU ha' hsieb ukoll l-organizzazzjoni ta' diversi attivitajiet sportivi li saru għewwa f'Hal Qormi għall-okkazjoni tal-attività bl-isem Casal Fornaro. L-istudenti kollha tal-hames sena primarja fil-livell primarju tal-Kullegġ San Injazju (total ta' hames skejli), kellhom l-opportunità japprezzaw tradizzjonijiet antiki f'post mimli bi storja verament interessanti. Waqt din iż-żgħira, l-istudenti għew mistiedna jipparteċipaw f'diversi logħob u attivitajiet fiżiċi oħra imtella' mill-għalliema ta' Sport Promotion Unit. Dawn l-aktivitajiet saru fit-toroq stess ta' Hal-Qormi u b'hekk wiehed seta' jżewwaq żewġ attivitajiet f'wahda – apprezzament tal-wirt patrimonjali Malti u kif ukoll parteċipazzjoni f'aktivitajiet fiżiċi marbuta mal-logħob tradizzjonali Malti u aktar. Għal din l-attività attendew u pparteċipaw total ta' 280 student.

Fil-gimghat li għejjin, KMS SPU se jkompli bl-impenji tiegħu bil-għan aħħari jkun dak li verament tikber il-kultura sportiva fost it-tfal u ż-żgħażaġ tagħna.

KMS Sport Link...

jibqa' għas-servizz tal-Għaqdiet Sportivi

Għal sena oħra, il-Kunsill Malti għall-iSport se jerga' jipproduċi l-programm televiżiv KMS Sport Link. Dan il-programm beda f'Ottubru 2008 u f'temp ta' disa' xhur irnexxielu jagħti spazju u jwassal informazzjoni mhux biss dwar il-hidma u l-inizjattivi li ha l-istess KMS iżda anki dwar dawk meħuda mill-assocjazzjonijiet, federazzjonijiet u clubs sportivi affiljati miegħu jew li talbu affiljazzjoni. Fil-fatt fl-ewwel xhur tiegħu dan il-programm televiżiv serva bħala promozzjoni għal aktar minn 90 assocjazzjoni, federazzjoni jew klabb sportivi, b'uħud minnhom ikunu wkoll hađu din it-tip ta' promozzjoni għall-ewwel darba fl-istorja tagħhom.

Din is-sena wkoll KMS Sport Link se jkompli jwassal informazzjoni dwar il-Kunsill Malti għall-iSport u l-assocjazzjonijiet sportivi Maltin fi hđan il-KMS. Dan anki permezz ta' intervisti u filmati relatati. KMS Sport Link għandu preżentazzjoni ta' Dorianne Grech u produzzjoni ta' Kenneth Vella. Jixxandar fuq TVM kull nhar ta' Tlieta fis-6.05 p.m. b'ripetizzjoni, is-Sibt, fuq l-istess stazzjon f'12.05 p.m. u fuq E22 kull nhar ta' Erbgħa fit-3.00 p.m. b'ripetizzjoni wkoll fuq l-istess stazzjon l-Erbgħa wkoll fid-9.00 p.m. u l-Ħadd fis-2.00 p.m.

Dawk l-Għaqdiet sportivi li jixtiequ jagħmlu kuntatt mat-tim tal-produzzjoni jistgħu jagħmlu dan billi jibagħtu email fuq.

kmssportlink@sportmalta.org.mt



kunsill malti
għall-isport
www.sportmalta.org.mt

Dorianne Grech
Ritratt ta' Raymond Gialanze



Il-Kumpless tal-Kottonera jospita l-ewwel Kampjonati tal-Kata u l-ewwel World Cup tal-Judo Show

Wara li f'Lulju tal-2007, il-Federazzjoni Maltja tal-Judo kienet giet fdata biex torgannizza l-ikbar attività sportiva minn sport wiehied għal Malta, il-Kampjonati Ewropej tal-Kadetti, fejn 700 parteċipant minn 43 pajjiż hađu sehem, is-sena ta' wara f'Mejju, l-Unjoni Ewropea tal-Judo tat l-organizzazzjoni tal-ħames edizzjoni tal-Kampjonati Ewropej tal-Kata.

Il Federazzjoni Internazzjonali tal Judo (IJF) staqsiel lil Federazzjoni Maltja jekk kienet interessata biex torganizza l-

EWWEĦ KAMPJONATI MONDJALI TAL-KATA li kellhom isiru fis-17 u t-18 ta' Ottubru, 2009, wara li żewġ pajjiżi kbar fid-dinja tal-Judo sabu problema biex jorganizzaw dawn il Kampjonati minhabba li kien hemm fteit ħin għal preparazzjoni.

Ir-raġuni hi minhabba li d-dirigenti tal-IJF qablu li jafdaw ir-responsabbiltà tal-organizzazzjoni ta' dan il-Kampjonati lil Malta kienu l-ewwel għax il-Federazzjoni Maltja kienet għadha kemm għaddiet minn suċċess kbir meta organizzat il-

Kampjonati Ewropej tal-Kata, li għadhom sal-lum l-iktar kampjonati tal-kata fejn ipparteċipaw pajjiżi.

Raġuni oħra hi li f'Malta hawn is-segretarjat tal-Unjoni Ewropea tal Judo u barra li Envic Galea huwa s-segretarju ġenerali tal-EJU, huwa wkoll membru fuq diversi kummissjonijiet tal-IJF. Minhabba f'hekk Malta kellha diġà l-kuntatti kollha tal-federazzjonijiet tal Judo tad-dinja kif ukoll l-esperjenza kbira li għaddew minnha fl-2007 u fl-2008.

Il-Federazzjoni tal-Judo sabet għajjnuna kbira mis-Segretarju Parlamentari għaž-Żgħażaġh u Sport, l-Onor. Clyde Puli u t-tim tiegħu, il-Kunsill Malti għall-iSport, l-MTA, Go, GSD, u Nestle, Dawn fi żmien qasir hafna taw l-għajjnuna tagħhom. Il-kampjonat mondjali tal-Kata hija vetrina tas-sbuhija tal Judo. Mitt sena ilu meta Jigaro Kanō, il-fundatur tal- Judo ried ikun żgur li t-teknika tal-isports il-ġdid tal-judo tiġi mghoddija bi spjegazzjoni cara fiż-żmienijiet meta fteit nies kienu jafu jiktbu u jaqraw, kien l-aħjar mezz biex turi xi haġa kien ikun billi turiha. B'hekk inħolqu il-kata li huma movimenti li jridu jsiru bi preċiżjoni fejn wiehied (Tori) jattakka u l-iehor, Uke, il-persuna li jaqla' t- throw ..

F'din l-edizzjoni ġie ntrodott għall-





ewwel darba il-JUDO SHOW fejn kull tim kompost minn tnejn sa sitta, f'hin ta' mhux iżjed minn tliet minuti, jista' jivvinta sekwenzi ta' teknika ta' judo jew difiża personali u juri s-sbuhija tal-arti tal-Judo.

Għal din l-attività mondjali hađu sehem ftit inqas minn 300 ruħ minn 25 pajjiż minn hames kontinenti fil-5 KATA -

NAGE NON KATA, KATAME NO KATA, KODOKAN KOSHIN JITSU, KIME NO KATA, JUNO KATA u il-Judo Show. Il-Kampjonati infethu mill-president tal-Federazzjoni internazzjonali tal-Judo, Marius Vizer. Preżenti wkoll kien hemm Malta Sergey Soloveychik - il-president tal-Unjoni Ewropea tal Judo. Iċ-ċerimonja tal-ftuh giet fit-tmien tagħha bil-kant tal-Innu Malti minn Pauline Vella, li qanqal lil kulhadd.

Il-Ġappun, kif kien mistenni, iddominaw ix-xena u rebħu l-hames midalji tad-deheb fil-katas kollha imma il-Franċiżi rnexxielhom jirbħu d-deheb fil-judo show f'dimostrazzjoni fenomenali li żgur kienet tagħmel lil James Bond jidher bħala dilettant.

Ta' min jinnota li l-Ewropa mhux daqshekk 'il bogħod mill-Ġappun u rebħu il-midalji kollha tal-fidda u tal-bronż fejn il-maggoranza kienu maqsuma bejn l-Italja u Spanja.

Irridu insemmu li l-Afrika t'Isfel ipprezentat judo show straordinarju b'xena ta' kompetizzjoni bis-slow motion għal mużika sabiħa ta' Chariots of Fire ta' Soufleris. Il-maġġoranza tal-pubbliku

kienet tal-opinjoni li kien jimmeritahom id-deheb imma l-judges kienu ta' fehma oħra u spiċċaw bil-midalja tal-fidda.

Il-partecipanti kollha wrew l-apprezzament tagħhom lejn l-FMJ għall-organizzazzjoni professjonali u kemm hađu gost bil-miġja tagħhom f'Malta.



Ir-riżultati finali kienu dawn:

NAGE NO KATA

1	Ġappun
2	Spanja
3	Rumanija

KOSHIN JITSU

1	Ġappun
2	Italja
3	Spanja

JUNO KATA

1	Ġappun
2	Italja
3	Italja

KATAME NO KATA

1	Ġappun
2	Spanja
3	Italja

KIME NO KATA

1	Ġappun
2	Spanja
3	Italja

JUDO SHOW

1	Franza
2	Afrika t'Isfel
3	Italja



Iċ-Challenge Trophy tal-Handball fil-sala tal-isport fil-kumpless tal-Pixxina Nazzjonali f'Tal-Qroqq

Il-fiduċja u l-avvanz li għamlet l-Assoċjazzjoni Maltija tal-Handball gie kkonfermat mill-Federazzjoni Ewropeja meta Malta giet fdata li torganizza iċ-challenge trophy f'dan it-tmiem il-gimgha. Din il-kompetizzjoni se ssir fis-sala tal-isport fil-kumpless tal-Pixxina Nazzjonali f'Tal-Qroqq. Malta kienet diġa organizzat dan l-avveniment fl-2003 fejn l-organizzazzjoni kienet suċċess. Ta' min isemmi li l-ebda pajjż qatt ma nġhata l-organizzazzjoni darbtejn u dan jawgura tajjeb għal prospetti ta' dan l-isport.

Izda x'inhi iċ-Challenge Trophy?

Din it-tazza tiġi organizzata mill-Federazzjoni Ewropeja tal-Handball kull sentejn għall-pajjiżi li qeghdin jikbru fil-logħba tal-handball. Dawn l-aħħar żewġ edizzjonijiet raw tibdil fis-sistema li tintlagħab il-kompetizzjoni. Fejn qabel il-pajjiżi partecipanti kienu jiltaqgħu f'pajjiż wieħed u jilagħbu, issa l-pajjiżi tal-Punent jiltaqgħu f'pajjiż mill-Punent u dawk tal-Lvant jagħmlu l-istess. Min jirbah il-grupp tal-Lvant umbagħad jiltaqa' kontra r-rebbieħ tal-Punent qabel il-Finali tal-Kampjonat Ewropew. It-tim Malti ilu jippartecipa f'din il-kompetizzjoni sa mill-bidu tagħha fl-1999 ġewwa Ċipru.

It-tim Malti ilu jitharreg għal din il-kompetizzjoni sa mill-bidu ta' Ġunju u l-plejers, il-kowċis, l-familji tagħhom u l-assoċjazzjoni għamlu saġrificċji kbar sabiex jilħqu l-għan tagħhom. Il-fatt li l-kompetizzjoni se ssir Malta għandha sservi ta' motivazzjoni lill-plejers Maltin u żgur li l-plejers u s-support Malti se jkun magħqud f'għan wieħed.

Fil-grupp flimkien ma' Malta se jkun hemm Skozja, l-Irlanda u l-Fillandja. Malta, l-Irlanda u Skozja se jkunu qed jaqsmu l-logħob bejniethom fejn storikament ir-riżultati juru li l-ebda tim ma hu se jiehu rebħa faċli fuq l-ieħor. It-timijiet huma preparati tajjeb u t-timijiet Brittaniċi saħansitra taw iċ-ċittadinanza lil xi plejers minn pajjiżi oħra. Dan

ma juri xejn hlief l-importanza li din il-kompetizzjoni għandha għal dawn il-pajjiżi. It-tim l-aktar kwotat li jirbah hu dak Fillandij. Il-Fillandja għandha tim b'saħħtu magħmul minn plejers ta' esperjenza u żgħażaġħ ta' maturita' kbira tant li anke rebħu l-Ewropew ta' taht l-20 sena.

Dan kollu mhux jaqta' qalb it-tim Malti li bis-support ta' kullhadd se jagħti qalbu sabiex jikkonferma l-potenzjal li Malta għandha fil-handball u fl-isport iġenerali.

L-iskwadra Maltija tikkonsisti minn Orlando Bonnici, Matthew Delicata, Alex Dipilato, Jacques Friggieri, Mark Gilson, Alec Invernizzi, Chris McClean, Andrew Mifsud, Clinton Mifsud, Philip Mifsud, Peter Naudi, Ian Psaila, Ian Turban, Matthew Psaila, Andrew Said, Daniel Tabone, Joseph Tanti u Luke Zammit. Il coaches tat-tim huma Petr Sulc, Milos Stanisavljevic u Bryan Pace. Team Manager huwa Karl Chetcuti. Physiotherapist huwa Julian Rizzo Naudi.



L-Inizjattiva Powerade Malta Fit For Future 2009

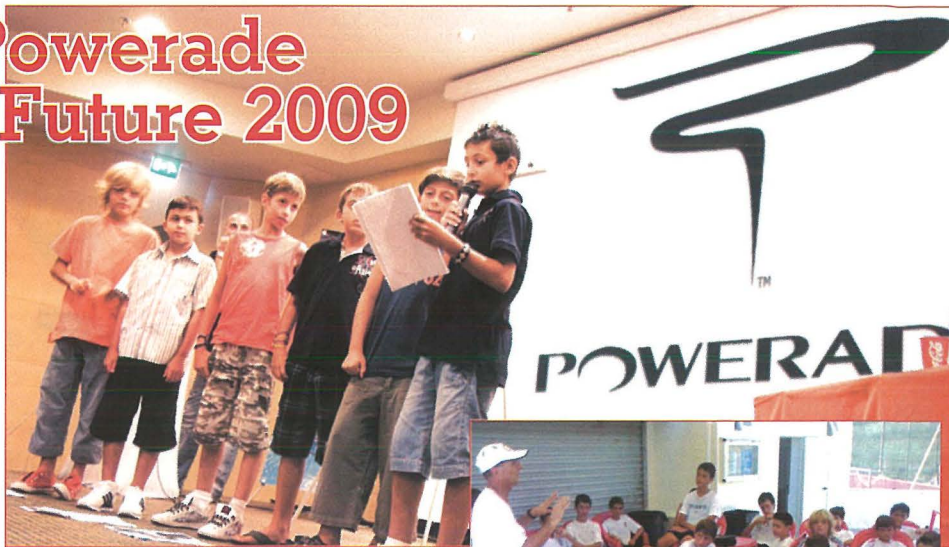
Għat-tieni sena konsekuttiva, il-General Soft Drinks Co. Ltd, qed tippromwovi l-importanza ta' ħajja b'saħħitha u attiva permezz tax-xarba sportiva POWERADE u tal-involvement fi programmi ta' nutriment u edukazzjoni fuq saħħa fiżika tat-tfal.

Din is-sena, Powerade ingħaqdet man-Nursery tal-Melita F.C. li organizzat programm ta' tahrig speċjalizzat għal tfal ta' bejn l-10 u l-13-il sena.

Il-programm twestaq bejn Awwissu u Settembru, 2009, taħt id-direzzjoni kapaci tal-kowċ primarju Marko Glumac u l-kowċ Nikola Petrovic. L-għan ta' din l-akkademja kienet li ttejjeb u tkompli tiżviluppa il-kapaċitajiet fil-futbol għas-36 tifel li attendew dan il-programm.

Barra mit-tahrig fuq il-pitch, it-tfal ingħataw lectures minn kowċis professjonali, uffiċjali kif ukoll minn plejers magħrufin bħal Jordi Crujeff ta' Valletta F.C. Is-sugġetti inkludew l-istorja tal-logħba, tattiki u analiżi tal-logħba u sugġetti oħra marbuta mal-futbol. Espert fuq dieta u nutriment ta' sehem wkoll bis-suggerimenti fuq kif wiehed għandu jimxi biex ikollu dieta bilanċjata.

Fi tmiem dan il-programm, it-tfal



inqasmu f'sitt gruppi u kull grupp kellu jipprepara proġett qasir marbut man-nutriment u l-importanza ta' stil ta' ħajja b'saħħitha. It-tfal ipprezentaw dawn il-proġetti lill-ġenituri tagħhom waqt preżentazzjoni li saret fil-lukanda Le Meridien, f'San Ġiljan, nhar l-Erbgħa 16 ta' Settembru.

Fi tmiem il-preżentazzjoni, kull partecipant gie pprezentat b'għadd ta' tifikriet tal-POWERADE mill-General Soft Drinks, ċertifikat ta' partecipazzjoni mill-Melita Football Academy u materjal ta' qari fuq stil ta' ħajja attiva pprovudut minn The

Coca-Cola Company, Europe.

Il-General Soft Drinks Co Ltd, permezz ta' POWERADE, għandha l-intenzjoni li tkompli tappoġġja inizjattivi u attivitajiet li jippromwovu stil ta' ħajja b'saħħitha u attiva għat-tfal u l-kbar fis-snin li ġejjin.

Irbah ma'



Wieġeb tajjeb għal din il-mistoqsija u tidhol biċ-ċans li tirbah wiehed mit-tliet rigali ġentilment offruti lilna minn Teamsport...

F'liema belt Portugiża ntlgħabet il-logħba bejn il-Portugall u Malta?

Ibghat is-soluzzjoni tiegħek f'dan l-indirizz sa mhux aktar tard mill-20 ta' Novembru 2009:
Kompetizzjoni Teamsport, c/o 'Bapu', Triq is-Sejjieh, Swieqi
Flinnkien mat-twegiba trid tikteb l-isem u l-kunjom, l-indirizz u n-numru tat-telephone tiegħek.

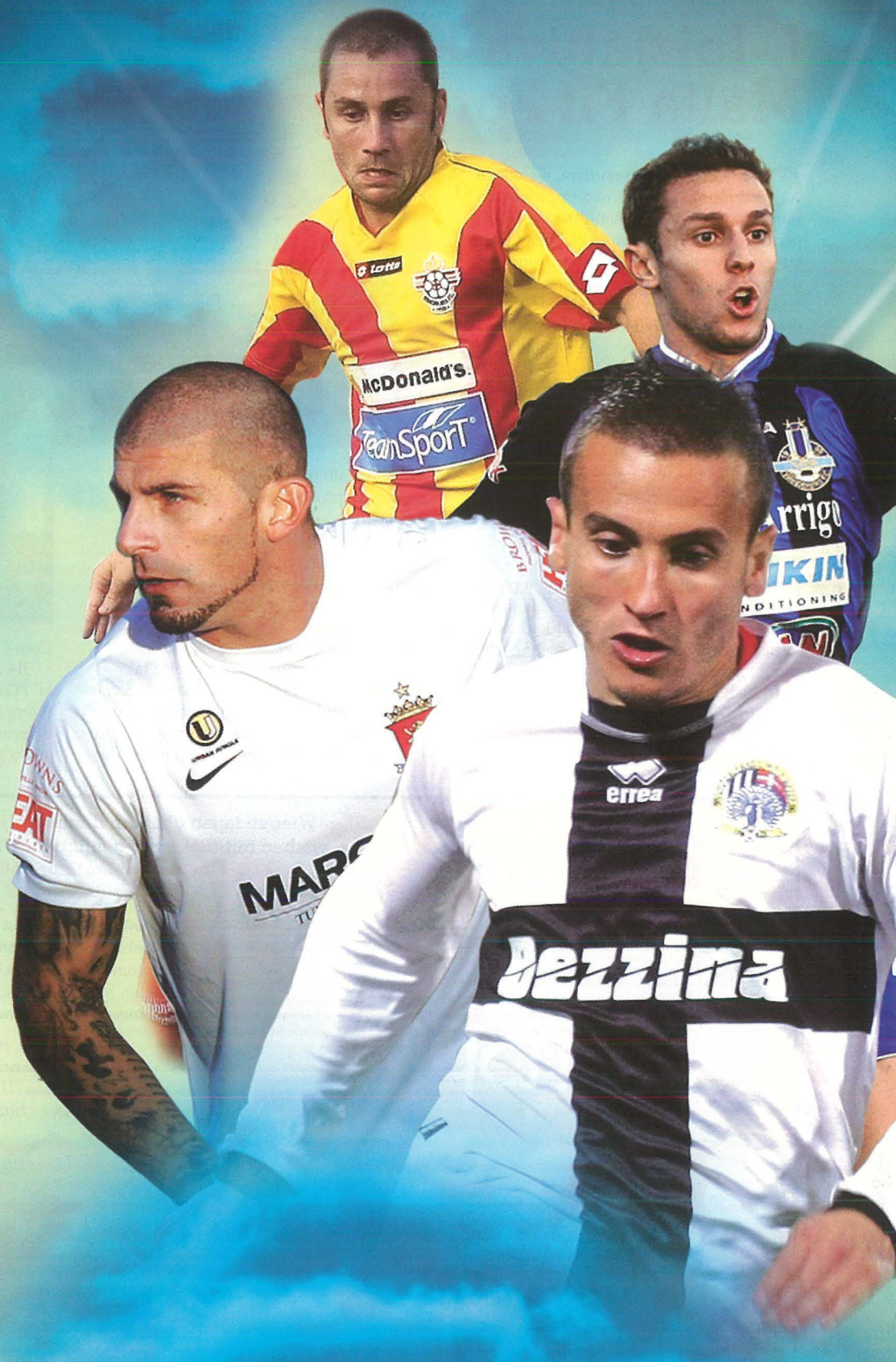
It-twegiba ta' Hargha nru. 30 hija:

Irlanda ta' Fuq

u r-rebbieha huma (1) George Debono - Zurrieq
(2) Charles Ebejer - Hamrun (3) M. Mamo - Msida



Barclays Premier League
 Italian Serie A
 UEFA Champions League
 UEFA Europa League
 UEFA Super Cup
 Spanish Primera Liga
 Bundesliga
 BOV Premier League
 Coca-Cola Championship
 Carling Cup
 Malta FA International Games
 Brazil World Cup Qualifiers
 Copa Libertadores
 RBS 6 Nations Rugby
 NBA
 A1GP
 PGA TOUR
 Red Bull Air Race
 Red Bull X-Fighters
 World Wrestling Entertainment
 Powerboat P1 Championship
 ASA Waterpolo Championship
 Malta National Regatta
 Cisk MRFU 1st Division Rugby
 APS MHA 1st Division Handball
 Melita 1st Division GFA League
 MVA 1st Division Volleyball
 Cisk 8 Ball Tour
 International Boxing
 Mixed Martial Arts Series



Let the Games Begin!

*Ara 'l fuq minn 1000
partita diretta dan
l-istagun fuq
melita sports!*

*Abbona għal melita sports issa u nagħtuk
xahrejn b'xejn!*

Ċemplilna issa fuq 27 270 270 jew żur wieħed mill-ħwienet tagħna:-

Il-Belt • Ghawdex • Msida • Naxxar • Paola • l-Ajruport Internazzjonali ta' Malta

Hwienet awtorizzati:-

Telephone Box – Bormla
Stop Shop – San Pawl il-Bahar
Colors Phones – Sliema
Mocean – Rabat, Ghawdex

Seven – Qormi
Movies – Hamrun
Me Mobile – B'Kara
Soundtrack – Rabat

Infotech – Xaghra, Gozo
Phone World – San Ġwann



Your world with you

www.melita.com

Kampjonat tan-Nisa

I Div.

04-Ott	Hibernians vs Gozo	4-1
13-Ott	Mosta vs Melita	5-0

II Div.

05-Ott	St. Venera Y.B. vs Tarxien R.	3-0
13-Ott	Hamrun S. vs Mgarr U.	0-6

Gozo FA L-Ewwel Diviżjoni

20-Set	Ghajnsielem vs S.K. Victoria W.	0-1
20-Set	Xewkija T. vs Nadur Y.	0-1
27-Set	Kercem A. vs Sannat L.	0-2
01-Ott	Victoria H. vs Ghajnsielem	3-5
04-Ott	S.K. Victoria W. vs Xewkija T.	3-1
11-Ott	Nadur Y. vs Kercem A.	5-1
17-Ott	Sannat L. vs Victoria H.	0-2
18-Ott	Ghajnsielem vs Nadur Y.	3-4
18-Ott	S.K. Victoria W. vs Kercem A.	0-1
24-Ott	Xewkija T. vs Sannat L.	1-2
25-Ott	Nadur Y. vs Victoria H.	0-3
25-Ott	Kercem A. vs Ghajnsielem	2-3

Gozo FA It-Tieni Diviżjoni

26-Ott	Munxar F. vs St. Lawrence S.	0-5
26-Ott	Gharb R. vs Xaghra U.	1-5
03-Ott	Qala S.J. vs Zebbug R.	2-0
03-Ott	Oratory Y. vs Munxar F.	0-2
04-Ott	St. Lawrence S. vs Gharb R.	6-1
10-Ott	Xaghra U. vs Qala S.J.	2-1
10-Ott	Zebbug R. vs Oratory Y.	1-2
17-Ott	Munxar F. vs Xaghra U.	0-1
24-Ott	St. Lawrence S. vs Qala S.J.	3-0

Youths U/19 Sez

20-Ott	Birkirkara vs Valletta	1-3
21-Ott	Hibernians vs Melita	0-4
21-Ott	Sliema W. vs San Gwann	0-0
22-Ott	Floriana vs Mosta	3-5

Youths U/19 Sez B

06-Set	Msida S.J. vs Qormi	0-3
06-Set	Balzan Y. vs St. Andrews	1-3
08-Set	Lija A. vs St. Patrick	2-5
13-Set	Mellieha vs Hamrun S.	0-2
19-Set	Mellieha vs Tarxien R.	2-0
21-Set	Qormi vs St. Patrick	2-4
21-Set	St. Andrews vs Attard	3-0
21-Set	Hamrun S. vs Balzan Y.	5-0
26-Set	Balzan Y. vs St. Patrick	2-2
27-Set	Lija A. vs Attard	2-6
27-Set	Qormi vs Hamrun S.	2-1
04-Ott	Msida S.J. vs Tarxien R.	0-2
10-Ott	Msida S.J. vs Attard	3-3
10-Ott	Qormi vs St. Andrews	1-1
10-Ott	St. Patrick vs Hamrun S.	1-0
17-Ott	Mellieha vs Qormi	1-1
18-Ott	Tarxien R. vs St. Andrews	0-1
18-Ott	Msida S.J. vs Balzan Y.	2-3
18-Ott	Hamrun S. vs Lija A.	3-1
24-Ott	Balzan Y. vs Lija A.	4-0
24-Ott	Attard vs St. Patrick	0-1
25-Ott	Mellieha vs Msida S.J.	1-1

25-Ott	Hamrun S. St. Andrews	2-2
--------	-----------------------	-----

Youths U/19 Sez C

08-Set	Sta. Venera L. vs Dingli S.	1-1
08-Set	Rabat A. vs Zebbug R.	0-0
08-Set	Siggiewi vs Marsaxlokk	2-3
12-Set	Zurrieq vs Naxxar L.	3-5
12-Set	Senglea A. vs St. George's	7-0
19-Set	Sta. Venera L. vs Rabat A.	2-0
19-Set	Zebbug R. vs Siggiewi	1-0
20-Set	Zurrieq vs St. George's	6-3
21-Set	Dingli S. vs Marsaxlokk	2-1
26-Set	Senglea A. vs Naxxar L.	1-2
04-Ott	Dingli S. vs Zebbug R.	2-0
04-Ott	Zurrieq vs Marsaxlokk	0-1
04-Ott	Sta. Venera L. vs Siggiewi	4-1
11-Ott	Dingli S. vs Naxxar L.	2-2
11-Ott	Senglea A. vs Zurrieq	1-0
11-Ott	St. George's vs Zebbug R.	2-9
17-Ott	Rabat A. vs Siggiewi	8-1
18-Ott	Naxxar L. vs Marsaxlokk	4-0
18-Ott	St. George's vs Sta. Venera L.	1-4
25-Ott	St. George's vs Rabat A.	1-5

Youths U/19 Sez D

13-Set	Birzebbuga SP vs Fgura U.	5-1
13-Set	Ghaxaq vs Kalkara	1-2
13-Set	Sirens vs Gzira U.	2-2
13-Set	Marsa vs Sta. Lucia	3-0
13-Set	Mqabba vs Vittoriosa S.	0-5
19-Set	Pembroke A. vs Xghajra T.	10-0
20-Set	Santa Lucia vs Kirkop U.	0-9
26-Set	Mqabba vs Mtarfa	2-3
26-Set	Ghaxaq vs Sirens	0-1
27-Set	Marsa vs Fgura U.	0-4
27-Set	Gudja U. vs Zejtun C.	2-2
27-Set	Gzira U. vs Kalkara	3-0
27-Set	Vittoriosa S. vs Xghajra T.	3-2
03-Ott	Pembroke A. vs Santa Lucia	8-1
03-Ott	Gudja U. vs Birzebbuga SP	3-2
04-Ott	Mtarfa vs Gzira U.	2-4
10-Ott	Mtarfa vs Ghaxaq	1-1
11-Ott	Fgura U. vs Zejtun C.	1-2
11-Ott	Kirkop U. vs Birzebbuga SP	2-2
11-Ott	Mqabba vs Marsa	1-6
18-Ott	Vittoriosa S. vs Gudja U.	2-2
24-Ott	Pembroke A. vs Kalkara	3-0
24-Ott	Kirkop U. vs Sirens	0-4
25-Ott	Xghajra T. vs Zejtun C.	1-2

Youth FA

Under 15 Sez A

05-Set	Marsa vs Gozo	0-4
05-Set	Birkirkara vs Mosta	1-1
05-Set	Valletta vs Pietà H.	1-1
05-Set	Sliema W. vs Hamrun S.	2-2
05-Set	St. Andrews vs St. Patrick	1-3
05-Set	Paola H. vs Pembroke A.	6-3
13-Set	St. Patrick vs Pembroke A.	2-1
19-Set	Gozo vs Mosta	1-5
19-Set	St. Andrews vs Paola H.	4-0
20-Set	Sliema W. vs Valletta	2-4
20-Set	Hamrun S. vs Pietà H.	0-2
21-Set	Marsa vs Birkirkara	1-4

26-Set	Pembroke A. vs St. Andrews	1-5
26-Set	Paola H. vs St. Patrick	0-0
27-Set	Pietà H. vs Sliema W.	2-0
27-Set	Mosta vs Marsa	5-1
27-Set	Valletta vs Hamrun S.	1-0
03-Ott	Birkirkara vs Gozo	6-2
17-Ott	Valletta vs St. Andrews	4-1
17-Ott	Pembroke A. vs Gozo	3-3
18-Ott	Pietà H. vs St. Patrick	2-0
18-Ott	Birkirkara vs Sliema W.	0-1
18-Ott	Mosta vs Hamrun S.	0-1
24-Ott	Paola H. vs Marsa	7-0
25-Ott	Pembroke A. vs Mosta	3-1

Under 15 Sez B

06-Set	Tarxien R. vs San Gwann	0-0
06-Set	Floriana vs Qormi	5-1
06-Set	Melita vs Zejtun C.	3-0
06-Set	Rabat D. vs Lija/Iklin	4-0
08-Set	Birzebbuga W. vs Attard	1-4
12-Set	Kirkop U. vs Naxxar L.	0-1
19-Set	Rabat D. vs Floriana	0-4
20-Set	Zejtun C. vs Attard	1-1
20-Set	Melita vs Birzebbuga W.	1-0
21-Set	Naxxar L. vs San Gwann	3-0
21-Set	Lija/Iklin vs Qormi	0-3
21-Set	Kirkop U. vs Tarxien R.	3-3
26-Set	San Gwann vs Kirkop U.	0-0
27-Set	Tarxien R. vs Naxxar L.	1-1
03-Ott	Qormi vs Rabat D.	2-0
03-Ott	Birzebbuga W. vs Zejtun C.	1-3
04-Ott	Attard vs Melita	1-2
04-Ott	Floriana vs Lija-Iklin	9-0
18-Ott	Kirkop U. vs Birzebbuga W.	5-1
24-Ott	Naxxar L. vs Birzebbuga W.	6-2
24-Ott	Zejtun C. vs Qormi	4-0
25-Ott	Lija / Iklin vs San Gwann	0-7
25-Ott	Melita vs Floriana	0-0
25-Ott	Rabat D. vs Tarxien R.	0-1

Under 15 Sez C1

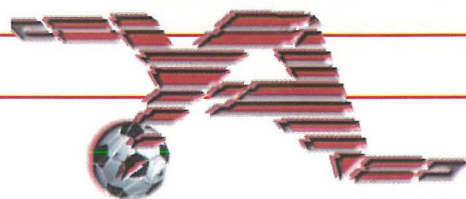
06-Set	Marsaxlokk vs Vittoriosa S.	1-5
08-Set	Sta. Venera U. vs Fgura U.	4-1
08-Set	Mqabba vs Zebbug R.	3-2
08-Set	Sirens vs Gzira U.	2-1
04-Ott	Mqabba vs Sta. Venera U.	4-6
04-Ott	Zebbug R. vs Fgura U.	1-3
10-Ott	Sirens vs Marsaxlokk	11-0
10-Ott	Gzira U. vs Vittoriosa S.	2-1

Under 15 Sez C2

06-Set	Xghajra T. vs Senglea A.	1-5
08-Set	Luqa S.A. vs Ghaxaq	3-0
12-Set	Mgarr U. vs Msida S.J.	1-1
10-Ott	Luqa S.A. vs Xghajra T.	3-0
11-Ott	Ghaxaq vs Senglea A.	2-2
11-Ott	Zurrieq vs Msida S.J.	1-6

Under 15 Sez C3

12-Set	Dingli S. vs Balzan Y.	1-0
13-Set	Mtarfa vs Gudja U.	0-10
13-Set	Siggiewi vs St. George's	7-0
13-Set	Sta. Lucia vs Mellieha	1-0
04-Ott	Balzan Y. vs Mellieha	0-10
11-Ott	Mtarfa vs Siggiewi	0-5



11-Ott	Dingli S. vs Sta. Lucia	2-4
17-Ott	St. George's vs Gudja U.	1-8

Under 17 Sez A

06-Set	Hamrun S. vs San Gwann	2-0
06-Set	Rabat D. vs Melita	0-1
12-Set	Balzan Y. vs Qormi	1-1
12-Set	Melita vs Hamrun S.	1-9
13-Set	San Gwann vs Naxxar L.	3-0
19-Set	Paola H. vs Pietà H.	0-0
19-Set	Valletta vs Qormi	2-0
19-Set	Balzan Y. vs Floriana	0-8
20-Set	Birkirkara vs Rabat D.	2-0
20-Set	Naxxar L. vs Melita	0-3
23-Set	Birkirkara vs Qormi	4-0
26-Set	Hamrun S. vs Valletta	1-2
26-Set	San Gwann vs Paola H.	1-0
27-Set	Rabat D. vs Naxxar L.	3-1
27-Set	Pietà H. vs Birkirkara	1-1
27-Set	Melita vs Balzan Y.	3-1
03-Ott	Floriana vs Valletta	0-2
03-Ott	San Gwann vs Balzan Y.	0-0
03-Ott	Paola H. vs Hamrun S.	0-3
04-Ott	Qormi vs Naxxar L.	3-1
04-Ott	Pietà H. vs Rabat D.	3-0
04-Ott	Melita vs Birkirkara	2-2
11-Ott	Pietà H. vs Floriana	0-1
11-Ott	Valletta vs Paola H.	0-1
11-Ott	San Gwann vs Qormi	2-1
11-Ott	Birkirkara vs Balzan Y.	1-1
17-Ott	Floriana vs Naxxar L.	2-0
17-Ott	Hamrun S. vs Birkirkara	0-0
18-Ott	Qormi vs Rabat D.	0-2
18-Ott	San Gwann vs Melita	1-0
24-Ott	Floriana vs Rabat A.	3-0
25-Ott	Balzan Y. vs Naxxar L.	1-2
25-Ott	Birkirkara vs San Gwann	2-2
25-Ott	Melita vs Qormi	3-2

Under 17 Sez B

05-Set	St. Patrick vs Marsaxlokk	5-0
08-Set	St. Andrews vs Msida SJ	5-1
08-Set	Tarxien R. vs Mgarr U.	1-1
08-Set	Sliema W. vs Mosta	2-0
08-Set	Pembroke A. vs Gozo	3-3
12-Set	Mellieha vs Mosta	0-3
13-Set	Pembroke A. vs Mgarr U.	2-0
13-Set	St. Patrick vs Msida SJ	7-0
13-Set	Tarxien R. vs Kirkop U.	2-0
13-Set	Marsaxlokk vs Sliema W.	1-7
13-Set	Gozo vs St. Andrews	0/w
19-Set	Gozo vs Mosta	0-0
19-Set	Kirkop U. vs St. Andrews	0-7
20-Set	Mellieha vs Mgarr U.	1-0
20-Set	Sliema W. vs St. Patrick	4-1
20-Set	Msida SJ vs Marsaxlokk	0-5
23-Set	Tarxien R. vs Pembroke A.	0-4
26-Set	Mellieha vs Marsaxlokk	3-5
26-Set	Tarxien R. vs St. Andrews	0-1
26-Set	Pembroke A. vs Kirkop U.	2-0
26-Set	Gozo vs Mgarr U.	7-0
27-Set	Sliema W. vs Msida SJ	13-0
27-Set	Mosta vs St. Patrick	0-2
03-Ott	St. Patrick vs Tarxien R.	2-2
03-Ott	Kirkop U. vs Mellieha	1-1

03-Ott	Mosta vs Msida SJ	2-1
04-Ott	Sliema W. vs Gozo	5-0
06-Ott	Pembroke A. vs Marsaxlokk	2-5
06-Ott	St. Andrews vs Mgarr U.	2-0
07-Ott	Sliema W. vs Kirkop U.	2-0
07-Ott	Msida SJ vs Mellieha	3-2
10-Ott	Mosta vs Mgarr U.	6-0
11-Ott	Pembroke A. vs St. Andrews	0-5
11-Ott	Gozo vs St. Patrick	1-2
11-Ott	Marsaxlokk vs Tarxien R.	3-0
17-Ott	Kirkop U. vs St. Patrick	0-2
17-Ott	Sliema W. vs Tarxien R.	1-0
17-Ott	Marsaxlokk vs Mgarr U.	3-2
18-Ott	Mellieha vs Gozo	1-2
20-Ott	Mosta vs St. Andrews	0-3
20-Ott	Msida SJ vs Pembroke A.	1-2
24-Ott	Marsaxlokk vs Mosta	0-3
24-Ott	Mellieha vs Sliema W.	0-3
24-Ott	Gozo vs Tarxien R.	4-5
25-Ott	Mgarr U. vs Kirkop U.	2-2
25-Ott	St. Patrick vs Pembroke A.	4-0

Under 17 Sez C1

05-Set	Zebbug R. vs Marsa	1-6
05-Set	Sta. Venera U. vs St. George's	3-3
06-Set	Fgura U. vs Mqabba	2-3
12-Set	Marsa vs Mqabba	5-1
13-Set	Sta. Venera U. vs Zebbug R.	2-1
19-Set	Fgura U. vs Marsa	1-7
21-Set	St. George's vs Zebbug R.	0-3
21-Set	Mqabba vs Sta. Venera U.	1-3
04-Ott	St. George's vs Mqabba	3-0
10-Ott	Sta. Venera U. vs Marsa	1-3
10-Ott	Zebbug R. vs Fgura U.	1-2
17-Ott	St. George's vs Marsa	1-7
18-Ott	Zebbug R. vs Mqabba	4-1
21-Ott	St. Venera U. vs Fgura U.	3-2
24-Ott	St. George's vs Fgura U.	2-2

Under 17 Sez C2

06-Set	Xghajra T. vs Dingli S.	1-10
06-Set	Lija/Iklin vs Ghaxaq	11-0
06-Set	Luqa SA vs Senglea A.	1-0
12-Set	Dingli S. vs Lija/Iklin	1-2
12-Set	Ghaxaq vs Luqa SA	1-0
20-Set	Luqa SA vs Lija/Iklin	0-3
20-Set	Dingli S. vs Ghaxaq	2-0
21-Set	Senglea A. vs Xghajra T.	1-2
04-Ott	Xghajra T. vs Lija-Iklin	0-5
04-Ott	Ghaxaq vs Senglea A.	4-0
10-Ott	Dingli S. vs Luqa SA	5-0
18-Ott	Dingli S. vs Senglea A.	2-0
18-Ott	Xghajra T. vs Ghaxaq	1-2
24-Ott	Xghajra T. vs Luqa S.A.	1-2
25-Ott	Lija / Iklin vs Senglea A.	3-2

Under 17 Sez C3

08-Set	Birzebbuga W. vs Sirens	1-3
08-Set	Zurrieq vs Attard	5-1
13-Set	Siggiewi vs Attard	2-3
20-Set	Attard vs Sirens	3-0
21-Set	Birzebbuga W. vs Vittoriosa S.	4-1

21-Set	Siggiewi vs Zurrieq	0-1
10-Ott	Birzebbuga W. vs Zurrieq	0-3
10-Ott	Siggiewi vs Sirens	2-8
11-Ott	Attard vs Vittoriosa S.	7-0
18-Ott	Sirens vs Zurrieq	2-0
18-Ott	Attard vs Birzebbuga W.	1-1
21-Ott	Vittoriosa S. vs Sirens	1-5
25-Ott	Birzebbuga W. vs Siggiewi	3-0
25-Ott	Vittoriosa S. vs Zurrieq	0-9

FUTSAL

I Div.

28-Set	ZC Excess Futsal vs Jeepers FC	9-1
28-Set	Luxol Amazon Cinco vs Southenders JF Security	13-8
01-Ott	River Plate Bidnija Futsal Club vs White Eagles	6-9
01-Ott	Scandals Futsal vs Naxxar Motors Futsal	4-5
05-Ott	Pentagon Properties BFC vs Paola Downtown FC	0-0
05-Ott	Southenders JF Security vs ZC Excess Futsal	1-9
08-Ott	Jeepers FC vs River Plate Bidnija F.C.	5-15
08-Ott	White Eagles vs Scandals Futsal	2-5
12-Ott	Paola Downtown FC vs Luxol Amazon Cinco	5-0
12-Ott	Naxxar Motors Futsal vs Pentagon Properties BFC	9-2
15-Ott	ZC Excess Futsal vs River Plate B.F.C.	3-8
15-Ott	Scandals Futsal vs Jeepers FC	5-1

II Div. Sez A

03-Ott	Capital Boys vs Los Street Boyz	0-5
09-Ott	Lazio S.C.M. vs Paola S.F.C.	3-3
10-Ott	Korol Attrans vs Los Street Boyz	1-7
16-Ott	Kerygma Kristal vs Paola S.F.C.	1-3
17-Ott	Capital Boys vs Lazio S.C.M.	4-4
23-Ott	Swing Kids vs Paola S.F.C.	0-2
24-Ott	Korol Attrans vs Lazio S.C.M.	2-3

II Div. Sez B

02-Ott	Fugazi 5 vs Zurrieq FC (Futsal)	pp
03-Ott	Southsiders vs Headhunters FC	5-5
09-Ott	Valletta St Paul's vs MaBu FC	3-4
10-Ott	Sliema Bilbao vs Headhunters	10-2
16-Ott	Fugazi 5 vs MaBu FC	5-6
17-Ott	Southsiders vs Valletta St Paul's	1-0
23-Ott	Zurrieq FC (Futsal) vs MaBu FC	1-7
24-Ott	Sliema Bilbao vs Valletta St Paul's	3-1

III Div Sez A.

19-Ott	Fact Futsal vs AC Trampi	3-1
21-Ott	Tal-Werqa SG vs Demons	5-2

IV Div. Sez B

20-Ott	Progress Press vs Napoli Club	3-2
22-Ott	Kimmon FC vs Msida St Joseph	6-2

Dusan Fitzel

Ftit jiem qabel itemm l'impenji tiegħu mal-Malta Football Association u f'tit jiem qabel iħalli Malta biex jirritorna fir-Repubblika Ċeka, il-pajjiż fejn jgħix flimkien mal-familja tiegħu, Dusan Fitzel, l-eks-kowċ nazzjonali Malti jittkellem ma' SPORTIV dwar dawn l-aħħar erba' snin u dwar il-futbol f'pajjiżna.

L-esperjenza Maltija ta' Dusan

Meta gejt Malta l-ewwel darba f'tit kont naf dwar il-futbol Malti u dwar iċ-ċirkostanzi li jsawru l-logħba lokali. Għal kowċ barrani jiġi f'pajjiż fejn il-futbol mhux professjonali mhix xi haġa faċli. Tkun trid tagħmel hafna, iżda s-sitwazzjonijiet li ssib ma' wiċċek jimpeduk milli tagħmel dan f'qasir żmien. Biex tiddel il-mod ta' kif jintlagħab il-futbol f'dan il-pajjiż trid tiehu snin kbar u mhux sena jew sentejn. L-ewwel sentejn tiegħi kienu sodisfaċenti hafna, kienu xhur fejn it-tim nazzjonali Malti għab riżultati prestigġjużi. Kont nipprova nagħmel l-almu tiegħi biex inkompli nbiddel fuq dak li hallew il-barranin ta' qabli. Bħala Direttur taċ-Ċentru Tekniku dhalt ukoll fl-isfera globali tal-futbol lokali. Introduċejt il-proġett tar-reġjuni u dan biex tinghata aktar attenzjoni lejn l-iżvilupp tal-logħob fil-livell tat-tfal u biex il-kowċis tagħna jersqu aktar viċin tan-Nurseries Maltin u Għawdxin. Hdimna hafna biex nistabilixxu bażi soda u nahseb li sar il-ġid f'dan ir-rigward. Iżda finalment in-nies jiġġudikaw fuq ir-riżultati tal-mument u f'tit jew xejn dwar l-investment li tkun qiegħed tagħmel għall-futur tal-logħba. Meta konna ġibna daww ir-riżultati kontra timijiet aktar ikkwotati minnha, kulhadd kien jifrah bina, kulhadd kien iċaċċipilna u kien hawn entużjażmu kbir fost kulhadd. Iżda lejn l-aħħar xhur u waqt il-fażi ta' kwalifikazzjoni għat-Tazza tad-Dinja, id-diska nbidlet sew għaliex ir-riżultati ma bdewx ikunu kostanti kif kienu fl-ewwel parti tal-esperjenza tiegħi. Meta kont rajt il-poloż mill-ewwel kont għedt li dan kien grupp diffiċli hafna u li minnu Malta setgħet biss tiehu l-punti kontra t-tim modest tal-Albanija. Inkwetanti li ma skorjajniex goal wiehied f'għaxar logħbiet u hsibt hafna fuq din u hriġt bit-twegiba li wara li konna għamilna numru ta' logħbiet pożittivi fejn skorjajna f'tit goals mhux hażin, l-avversarji ntebħu li kellhom ikunu aktar kawti magħna speċjalment fejn jidhol Michael Mifsud, li kien dejjem l-akbar theddida għad-difensuri u għalhekk bdew jagħlqu kull spazju aktar minn qatt qabel u spiċċajna



"Dwar l-iskema tat-tim nazzjonali hemm diversi opinjonijiet. Jien kont insibni tajjeb li jkolli mieghi lill-plejers għal hafna drabi, b'hekk stajt naħdem ahjar u l-plejers setgħu jifhmuni mingħajr diffikultà. İzda ma jfissirx għax kien ta vantaġġ għaliya allura l-iskema hija tajba mija fil-mija."

Dusan Fitzel

li kienet ferm diffiċli għalina tiskorja kontra dawn it-timijiet kbar. Xi haġa oħra li kienet kontrina kienet dik li kelli nintroduci hafna plejers żgħażaġh u bħal ma jaf kulhadd dawn iridu ż-żmien biex jimbentaw fl-iskwadra. Ma rridux ninsew li l-qabza fil-livell hija enormi u f'tit kienu daww li tkellmu fuq dan l-aspett. It-tim naqqas sew mill-esperjenza, iżda bħala kowċ irid ikollok il-kuraġġ tagħmel bidliet li fil-futur tkun tista' tgawdi minnhom. Mingħajr tlaqliq ngħid li xorta waħda nħossni diżappuntat li ma skorjajniex imqar goal wiehed. Hemm hafna aktar fatturi minbarra dawn li semmejt. Il-livell tal-kampjonat huwa wkoll xhieda ta' kif jilgħab it-tim nazzjonali. Mhux l-ewwel darba li kkritikajt il-kampjonat Malti u għaliex inhoss li huwa fost l-ifqar fl-Ewropa u meta tħares lejn ir-ranking tat-tim nazzjonali malajr tinduna li l-plejers ikunu gejjin minn kampjonat ta' livell baxx hafna. Mhux normali li jkollok kampjonat ta' livell tajjeb u tim nazzjonali fjakk, jew bil-kontra u f'Malta hekk ukoll. L-intenzjoni tiegħi kienet li kemm jista' jkun nibgħat jew inħajjar plejers jilgħabu barra l-pajjiż, tal-inqas anki jekk ma jilgħabux futbol regolari, xorta waħda jkun qegħdin jgħixu fil-professjonalità li twasslhom biex jiżviluppaw aktar minn kull aspett kalcistiku, kemm tekniku, tattiku, fiziku u kif ukoll psikoloġiku. B'hekk kont nipprova nsejjaħ lill-plejers kollha li jilgħabu barra l-pajjiż, dawn jistgħu jgħinu lill-plejers l-oħra u żgur li jkun f'sitwazzjoni ahjar biex jirreżistu l-pressure f'dan il-livell. Jekk tagħmel paragun bejn il-plejers li jilgħabu f'Malta u

dak li jilgħabu barra, mill-ewwel tinduna li hemm qabza sostanzjali. Dawk li jgħixu l-futbol b'mod professjonali jkollhom aktar entużjażmu waqt is-sessjonijiet ta' taħriġ, ikunu psikoloġikament aktar friski, jifhmuk aktar u fizikament ikunu hafna ahjar mill-oħrajn. Sfortunatament wara li spicċajt minn kowċ nazzjonali nbiddlu xi f'tit l-affarijiet f'dan ir-rigward. Kont sorpriż li dawn il-plejers ma ġewx imsejja għall-ahħar loġġbiet ... kont sorpriż mhux f'tit!

L-iskema tat-tim nazzjonali

Dwar l-iskema tat-tim nazzjonali hemm diversi opinjonijiet. Jien kont insibni tajjeb li jkolli mieghi lill-plejers għal hafna drabi, b'hekk stajt naħdem ahjar u l-plejers setgħu jifhmuni mingħajr diffikultà. İzda ma jfissirx għax kien ta' vantaġġ għaliya allura l-iskema hija tajba mija fil-mija. Jekk il-klabbs Maltin ikollhom faċilitajiet ahjar u aktar komdi u konvenjenti, jekk l-istrutturi amministrattivi fil-klabbs jibdwu jinbidlu, jekk isir aktar investment mil-lat ta' persuni li jaħdmu fis-settur tekniku u mhux biss kowċis iżda wkoll kowċis tal-fizika, tobbu u fizjoterapisti u b'hekk jorganizzaw ruħhom b'mod aktar professjonali, ma narax għalfejn ma jsirx bħal kull pajjiż ieħor fl-Ewropa. İzda jekk il-klabbs ma jkollhomx dan kollu u jibqgħu biss jitharrġu wara x-xogħol fil-hinijiet li suppost ikunu diġà tħarrġu u telqu d-dar mal-familja, mela m'hemm alternattiva oħra għajr li din l-iskema tkompli. Ninsab ċert li bi f'tit sforz kollettiv mingħand kulhadd dan l-għan xi darba jintlaħaq u l-futbol Malti jibda jogħla fil-livell, hekk kif għamel f'pajjiżi oħra tal-livell ta' Malta.

Fi żmien kont nipprova nikkollabora hafna mal-klabbs u meta ma jkollniex loġġob kont inhalli lill-plejers għall-klabbs. F'Ta' Qali l-plejers għandhom kollox, saħansitra gibna preparatur fiziku biex inkomplu nsahhuhom fizikament. F'moħħi dejjem kelli li ninvolvi wkoll lill-kowċis tal-klabbs, iżda dawn f'tit kienu jikkonkorru - għajr għal Pawlu Zammit u John Buttigieg, hadd ma kien jiġi jittkellem mieghi. Din kienet xi haġa li kienet idejjaqni, iżda wara kont ngħid li ma setgħux jagħmlu aktar għaliex dawn lanqas huma professjonali u għandhom ix-xogħol tagħhom. U għalhekk il-livell għadu baxx f'dan il-pajjiż, proprju għax hawn hafna dilettanti... kemm amministraturi, kowċis u kif ukoll plejers. Jekk ma tiffokax fuq haġa waħda fix-xogħol tiegħek ma tistax tikber u tipprogrressa u fil-futbol l-istess. Kont nara kowċis jattendu għall-korsijiet u joġġu għall-eżami mingħajr l-ebda heġġa u bi f'tit tghalim dwar il-loġġba. Bħal donnu kulhadd kien se jgħaddi. Kienet xi haġa li tfrustrani u hdimt biex din tinbidel u jekk

applikant m'għandux jgħaddi, m'hemm x'taġġmel ma jgħaddiex, iżda mhux jingħata l-liċenzja u jagħmel aktar hsara milli gid. Kien hemm min hadha kontrija. Kont spjegajt ruhi mal-oġġla amministrazzjoni fl-Assoċjazzjoni u kulhadd beda jaċċettaha.

Dwar il-ġurnalisti

Matul il-perjodu li kont kowċ tat-tim nazzjonali kien hemm drabi li kont iebes mal-ġurnalisti. Kont nirrispettahom kollha, iżda kont nikkunsidra lil kulhadd f'keffa differenti. Jekk kont nirċievi kritika mingħand min kien isegwi u jkun viċin it-tim nazzjonali kont inkun ġust u nwieġeb għaliha, iżda jekk kont inkun ikkritikat minn ġurnalisti li tarahom biss wara xi telfa, hemm kont nirrabja u hafna drabi ma naccettax affarijiet li hafna drabi l-anqas kienu jkun fatti. Mhux l-ewwel darba li kont issib xi ġurnalist li ma jaf xejn dwar dak li jkun qiegħed għaddej minnu t-tim nazzjonali u jaqbad u jfajjar bl-addoċ. Dawn huma ġurnalisti mhux professjonali u dejjem dejuqni u se jibqgħu jdejuqni. Mill-bqija nahseb li kelli relazzjoni tajba ma' hafna minnhom, speċjalment ma' daww li aċċettawni meta tkellimt fuq il-problemi tal-futbol Malti. Daww il-ġurnalisti li kapaċi jkun ogġettivi u jiktbu dak li hu u mhux dak li jidher.

Il-futur tal-futbol f'Malta u ta' Fizez

Ikollu nistqarr li l-futbol Malti għadu wisq one-man show. Nieħdu eżempju fil-klabbs fejn il-presidenti hafna drabi jiddettaw għaliex joħroġu l-flus u għalhekk it-tnexxja tkun f'idejhom. President għandu jkollu d-doveri tiegħu, iżda għandu jkun hemm bażi ta' nies u riżorsi li jmxexxi l-istrateġija tal-klabb. F'dawn l-affarijiet il-futbol Malti jrid jagħmel passi ta' ġgant għaliex għadu lura sew.

Fl-Assoċjazzjoni wkoll fadal xi jsir. Mhux l-ewwel darba li ppruvajt nagħmel xi proġett ġdid jew tajt parir fuq xi haġa u waqfet hemm. Biex il-futbol jevolvi hemm bżonn ta' aktar nies li jifhmu fil-loġġba tal-futbol. Jekk tkunu kapaċi tegħlbu dawn l-isfidi, żgur li l-iskema ma jkunx hemm bżonnha u xi darba taslu bħal kull pajjiż ieħor fejn sar titjib u progress sostanzjali.

Dwar il-futur tiegħi f'tit hemm xi tgħid jekk mhux li nixtieq nibqa' fil-kamp tal-futbol. Issa se nerġa' mmur lura Praga u hemm nevalwa kull sitwazzjoni madwari. Matul dawn l-ahħar erba' snin kont kuntent f'Malta, għamilt hafna hbieb u ma neskludix li fil-futur nista' nikkunsidra xi offerta għida minn Malta. Min jaf, hadd ma jaf x'jista' jiġri minn hawn għal f'tit snin oħra. Għal Malta dejjem nibqa' dispost li ngħin u nawgura li xi darba dan il-pajjiż jikseb daww ir-riżultati li tant jixirqu.

Din l-intervista saret
fil-Misto Café ġewwa
Tas-Sliema



KAMPJONAT 1952-53

(It-Tieni Parti)

Debutt mill-aqwa għal Frans "Lula" Bonnici

IR-RABA' GURNATA

22-11-1952:

St. George's FC 2

Rabat FC 1 H.T 1-1

Ref: Emmanuel Spiteri

Skurjaw: E. Chappelle (R) 1', J.

Ciantar (St. Geo) 36' u T. Mallia (St. Geo) 60'.

ST. GEORGE'S FC: Ġuži Mugliett, Johnnie Wilson, Frans Purkiss, Ġuži 'Ta' Belsen' Caruana, Salvu 'Ta' Belsen' Caruana, Peppi Delceppo, Oscar Bartolo, P. Bugeja, Twanny Mallia, Salvu 'L-Iscoth' Scicluna, Joe 'Il-Felli' Ciantar.

RABAT FC: Alfred Zammit, Alfie Pearson, Ruġġieru 'Iz-Ziemel' Spiteri, George Dalli, Joe 'It-Tufu' Aquilina, Pawlu 'It-Tiger' Micallef, Ernest Chappelle, Charles 'Il-Kis' Zahra, Leli Sammut, Charlie Theuma, Horace Herbert.

1. St. George's kienu qed jilgħbu mingħajr Żuzu Rizzo u 'Harrubu' Zarb. Rizzo kien jinsab sospiż wara li tkeċċa fl-aħħar harġa filwaqt li Zarb kien impenjat mat-tim tiegħu tan-Navy HMS Phoenicia f'partita tal-kampjonat tan-Navy Grupp III kontra HMS St. Angelo.

23-11-1952:

Sliema Wdrs. FC 2

Hibernians FC 2 H.T 1-0

Ref: John W. Naudi-Cesareo

Skurjaw: G. Sacco (S) 41', J. Coreschi

(H) 50', F. Church (H) 59' u T. Nicholl (S) 84'.

SLIEMA WDRS. FC: Lolly Rizzo, Ġuži 'Geddumu' Bonnici, Lolly 'Tal-Mitejn' Cuschieri, Piju Lebrun, Ray Edwards, Ġuži Cuschieri, Gejtu 'Gaga' Sacco, Ġuži Vassallo, Tony Nicholl, Sammy Nicholl, Charlie Mattocks.

HIBERNIANS FC: Johnnie 'Skipper' Formosa, Joe Griscti, Victor Portelli, Joe Xuereb, Victor Formosa, Joe Vella Borg, John Coreschi, Michael Kingston, Fredu Church, Jean Claude Coulon, Lorry 'Il-Gegiga' Cassar.

1. Kien hemm protesti horox mill-plejers ta' Hibernians kontra l-gowl

tad-draw skurjat minn Tony Nicholl sitt minuti mit-tmiem. Il-linesman John Kidd ġustament ordna throw-in favur I Hibernians wara li Ġuži Vassallo tal-Wanderers ixxuttja l-ballun barra. Madankollu kien il-plejer Sacco ta' Sliema li ta t-throw-in malajr lejn Sammy Nicholl bil-plejers ta' Hibernians weqfin jistennew lir-referee jwaqqaf il-logħob u jordna t-throw-in favur tagħhom. B'sorpriza r-referee Naudi halla l-logħob sejjer minkejja li l-linesman Kidd baqa' jxejjer il-bandiera biex jissenjala t-throw-in favur Hibernians, b'Sammy Nicholl javvanza wahdu qabel qassam lil zijuh Tony li skorja l-gowl tad-draw. Segwew aktar protesti horox mill-plejers ta' Hibernians hekk kif ir-referee kkonvalida l-gowl.

2. Fredu Church ta' Hibernians iżżewweg gurnata qabel din il-partita iżda ppospona l-honeymoon b'24 siegħa sabiex ikun jista' jilgħab din il-partita kontra l-Wanderers.

3. Hibernians FC kienu mingħajr John Gatt li kien sospiż logħba.

29-11-1952:

Valletta FC 4

Hamrun Sp. 1 H.T 1-1

Ref: Major Alfred P. Briffa (R.M.A)

Skurjaw: L. Pace (V) 1', G. Psaila (H)

39', P. Zammit (V) 46', L. Pace (V) 67' u Ġ. Borg (V) 76'.

VALLETTA FC: Pawlu Montebello, Nenu 'Il-Wiżża' Mackay, Edwin 'Dwinu' Schembri, Joe 'It-Tichy' Grech, Censu Muscat, Ġuži Azzopardi, Pawlu 'Il-Puxu' Zammit, Salvinu Schembri, Leli 'Il-Pesa' Pace, Ġuži 'Iz-Żajer' Borg, Pawlu 'Ta' L-Imtarfa' Vassallo.

HAMRUN SP. FC: Kellinu 'Boqqa' Aquilina, Salvu Azzopardi, Oscar Gatt, George Jones, Ġuži Zammit, Ġuži Borg, Gejtu 'Il-Haċċa' Psaila, Kellinu 'Tal-Bandieri' Camilleri, Johnnie McKeown, Romeo Vassallo, Żuzu 'Qomos' Sciberras.

1. Il-Bord tad-Dixxiplina tal-MFA issospenda lill-plejer tal-Ispartans Ġuži Borg għal żewġ logħbiet wara li dan apposta xxuttja l-ballun fuq il-partitarji ta' Valletta.

2. Hamrun Spartans tilfu lill-plejer Piju Camilleri għal kollox wara li fil-21 ta' Novembru, 1952, dan emigra lejn l-Istati Uniti fuq il-vapur Nea Hellas.

30-11-1952:

Birkirkara FC 1

Floriana FC 0 H.T 0-0

Ref: Joe M. Cassar Naudi.

Skurjaw: L. Attard (B) 74'.

BIRKIRKARA FC: Ray Cosby, Sunny Borg Cardona, Emmanuel 'Id-Diju' Borg, Lewis Caruana, Fredu Preca, Leli 'Il-Likku' Saliba, Kenneth Valenzia, Munns, Stephen Samut Tagliaferro, Leli 'Il-Qali' Attard, Ġuži 'Il-Gross' Pisani.

FLORIANA FC: Ġuži Alamango, Lolly Debattista, Willie Xerri, Ġuži Bennetti, Tony Dalli, Lino Farrugia, Lolly Vella, Stan Williams, Tony 'Majsi' Cauchi, Lolly Borg, Pullu 'Il-Koku' Demanuele.



It-tim ta' Sliema Wanderers jifirhu bir-rebħ tat-Trophy fuq Hibernians, fl-1952

GET MORE FROM
YOUR WORKOUT



POWERADE®

Contains electrolytes and carbohydrates
to help you train better



1. L-ewwel dehra għal Tony Cauchi ma' Floriana FC. Sal-gurnata tal-lum Cauchi għadu l-aqwa skorer tal-klabb Furjaniz b' 125 gowl fil-kampjonat.

2. Il-gowl ta' Leli Attard daħal wara li l-ballun ħabat mad-difensur Lolly Debattista, bil-gowlkeeper Alamango jsalva wara li l-ballun kien diġà qabeż il-linja tal-gowl. Il-gazzetti tal-epoka taw il-gowl lil Attard.

KLASSIFIKA:

Valletta FC 7 pti.; St.George's FC 5 pti.; Birkirkara FC, Sliema Wdrs. FC u Hibernians FC 4 pti.; Floriana FC u Hamrun Sp. FC 3 pti. u Rabat FC 2 pti.

L-AQWA SKORERS:

L. Pace (Valletta FC) 6 gowls; G. Psaila (Hamrun Sp. FC) 3 gowls.

IL-HAMES GURNATA

06-12-1952:

Floriana FC..... 3

Sliema Wdrs. FC..... 1 H.T 1-0

Ref: Major Alfred P. Briffa (R.M.A.)

Skurjaw: C. Azzopardi (F) 20' u 49', C. Mattocks (S) 64' u C. Azzopardi (F) 72'.

FLORIANA FC: Guzi Alamango, Lolly Debattista, Willie Xerri, Guzi Bennetti, Tony Dalli, Lino Farrugia, Charlie 'Il-Grioss' Azzopardi, Stan Williams, Tony 'Il-Majsi' Cauchi, Lolly Borg, Pullu 'Il-Koku' Demanuele.

SLIEMA WDRS. FC: Lolly Rizzo, Guzi 'Geddumu' Bonnici, Tony Nicholl, Gejtu 'Gaga' Sacco, Ray Edwards, Piju Lebrun, Guzi Pirota, Guzi Vassallo, Ninu Calleja, Sammy Nicholl, Charlie Mattocks.

1. Tony Nicholl ta' Sliema Wdrs u Tony Dalli ta' Floriana ġew sospiżi partita kull wieħed wara argument li nqala' bejniethom f'din il-partita. Nicholl kien irritalja għal foul biż-żewġ plejers jiġu fl-idejn. Anke spettatur ta' Floriana kien irnexxielu jabeż fil-pitch iżda ġie kkontrollat mill-Pulizija qabel wasal hdejn il-plejers.

2. Il-Wanderers ħallew barra lil

Lolly Cuschieri 'Tal-Mitejn' minħabba li dan ma nizilx għat-training fil-gimgha ta' qabel. Cuschieri kien anke bagħat ir-riżenja tiegħu mill-klabb Slimiz.

3. Guzi Pirota rritorna fit-tim tal-Wanderers wara li kien ilu nieqes hdax-il xahar. Huwa kien wegġa' f'partita tal-kampjonat kontra Hibernians fis-26 ta' Jannar, 1952.

4. Għalkemm fil-passat tiegħu mal-Wanderers Tony Nicholl laġhab b'suċċess kemm bħala centre forward kif ukoll bħala centre-half huwa xejn ma mar tajjeb fil-pożizzjoni ġdida ta' full back minflok Lolly Cuschieri meta l-plejer li kien fuqu 'Il-Grioss' Azzopardi skorja t-tliet gowls ta' Floriana.

07-12-1952:

Rabat FC 1

Hamrun Sp. FC..... 0 H.T 1-0

Skorja: V. Mallia (R) 39'.

RABAT FC: Alfred Zammit, Walter Powell, Alfie Pearson, George Dalli, Ruggieru 'Iz-Ziemel' Spiteri, Charles 'Il-Kis' Zahra, Joe Mizzi, Ernest Chappelle, Maurice Cali'-Warrington, Charlie Theuma, Vince Mallia.

HAMRUN SP. FC: Guzi 'Il-Yumi' Bonnici, Oscar Gatt, Frankie Grech, George Jones, Frans Borg, Romeo Vassallo, Oscar Bartolo, Kellinu 'Tal-Bandieri' Camilleri, Johnny McKeown, Gejtu 'Il-Haċċa' Psaila, Żużu 'Qomos' Sciberras.

1. Ċensu Mallia li skorja l-uniku gowl tal-partita kien qed jiddebutta mal-Magpies. Huwa kien ġie akkwistat fit-trasferimenti tas-sajf mingħand Gżira United. Għalkemm il-Malta Football Yearbook tal-1953-54 inizzel dan il-gowl bħala autogowl ta' Oscar Gatt, fil-verità il-gowl kien skurjat minn Mallia, wara li Oscar Gatt magħfus minn Cali qassam hażin lura lill-gowlkeeper Guzi Bonnici, il-ballun ħabat mal-last ta' Mallia jkun fil-qrib u jpoġġi f'xibka vojta mir-rebound.

2. Din kienet l-aħħar partita għaž-żagħżuġh promettenti tal-Ispartans, il-left back Frankie Grech minħabba li ġimghatjen wara huwa emigra lejn l-Istati Uniti.

13-12-1952:

Birkirkara FC 2

Hibernians FC 1 H.T 0-0

Ref: Joseph Spiteri.

Skurjaw: J. C. Coulon (H) 59', K.

Valenzia (B) 83' u F. Bonnici (B) 91'.

BIRKIRKARA FC: Ray Cosby, Sunny Borg Cardona, Leli 'Id-Diju' Borg, Louis Caruana, Fredu Preca, Leli 'Il-Qali' Attard, Kenneth Valenzia, Leli 'Il-Likku' Saliba, Stephen Samut Tagliaferro, Guzi 'Il-Gross' Pisani, Frans 'Il-Lula' Bonnici.

HIBERNIANS FC: Johnnie 'Skipper' Formosa, Joe Griscti, Victor Portelli, John Gatt, Victor Formosa, Joe Vella Borg, John Coreschi, Michael Kingston, Fredu Church, Jean Claude Coulon, Lorry 'Il-Gegiga' Cassar.

1. Debutt mill-aqwa għal Frans Bonnici 'Il-Lula' meta dan skorja l-gowl tar-rebħa Karkariża, fil-91 minuta. Għal snin twal ismu kien sinonimu mal-klabb Karkariż fejn anke kien l-aqwa skorer tal-klabb qabel ma dan ir-rekord inkiser riċentement minn Michael Galea.

2. Il-partita ntemmet fit-93 minuta wara li r-referee deherlu li kellu jżid tliet minuti fuq il-hin biex jagħmel tajjeb għal hin mitluf sabiex iddewwew l-gowlkeeper Johnnie Formosa u l-plejer Jean Claude Coulon. Normali fiz-żminijiet tal-lum iżda rari f' daww iz-żminijiet.

14-12-1952:

Valletta FC..... 3

St.George's FC 1 H.T 2-1

Ref: B.S.M Joseph Galea (R.M.A.)

Skurjaw: N. Bonavia (St. Geo) 16', P.

Vassallo 18', L. Pace 44' u S. Rapinett 57'.

VALLETTA FC: Pawlu Montebello, Nenu 'Il-Wizza' Mackay, Ċensu Muscat, Joe 'It-Tichy' Grech, Edwin 'Dwinu' Schembri, Jackie Grech, Freddie Farrugia, Salvinu Schembri, Leli 'Il-Pesa' Pace, Silvio Rapinett, Pawlu 'Ta' L-Imtarfa' Vassallo.

ST. GEORGE'S FC: Guzi Mugliett, Johnnie Wilson, Frans Purkiss, Guzi 'Ta' Belsen' Caruana, Guzeppi 'Harrubu' Zarb, Peppi Delceppo, Oscar Bartolo, Nenu 'Beċċun' Mizzi, Nenu Bonavia, Salvu 'L-Iscotch' Scicluna, Guzi 'Il-Felli' Ciantar.

1. Silvio Rapinett skorja fid-debutt tiegħu ma' Valletta. Huwa kien akkwistat mill-klabb Belti mingħand St. Patrick għal £150. Rapinett kien diġà laġhab mat-tieni tim ta' Valletta fil-kampjonat tat-Tieni Diviżjoni fid-draw ta' 1-1 kontra Sliema Wdrs. fit-30 ta' Novembru 1952.

2. Plejer ieħor Belti li kien qed jiddebutta f'din il-partita kien Freddie Farrugia li kien ġie akkwistat mingħand l-Ispartans fit-trasferimenti tas-sajf.

2. Nenu Bonavia irritorna b'gowl fit-tim ta' St. George's FC. Huwa kien irrifjuta li jerga' jiffirma magħhom fil-bidu tal-istaġun qabel ma laħaq ftehim ġdid mal-klabb fit-8 ta' Dicembru 1952.

3. Skond il-gazzetta ta' kull ġimgha



It-tim ta' Floriana 1952-53

'Lehen is-Sewwa', 14,000 spettatur kienu preżenti għal din il-partita bejn il-leaders Valletta FC u r-runners-up St. George's FC.

4. Valletta kisbu d-draw b'mod fortunat meta x-xutt ta' Vassallo deher li ser jiġi milqugħ faċilment minn Mugliett iżda b'sorpriża għal kulhadd il-ballun żelaqlu minn idejha u baqa' diehel fix-xibka minkejja t-tentattiv iddisprat tad-difensur Ġużeppi Zarb biex jevita l-gowl.

KLASSIFIKA:

Valletta FC 9 pti.; Birkirkara FC 6 pti.; St. George's FC u Floriana FC 5 pti.; Sliema Wdrs. FC, Hibernians FC u Rabat FC 4 pti. u Hamrun Sp. FC 3 pti.

L-AQWA SKORERS:

L. Pace (Valletta FC) 7 gowls; C. Azzopardi (Floriana FC) 4 gowls; G. Psaila (Hamrun Sp. FC); J. C. Coulon (Hibernians FC) u P. Vassallo (Valletta FC) 3 gowls.

IS-SITT ĠURNATA

20-12-1952:

Sliema Wdrs. FC..... 1

Hamrun Sp. FC..... 0 H.T 1-0

Ref: Joe M. Cassar Naudi.

Skorja: M. Walsh (S) 40'.

SLIEMA WDRS. FC: Lolly Rizzo,

It-tim ta' St. George's 1952-53



Ġuži 'Geddumu' Bonnici, Lolly 'Tal-Mitejn' Cuschieri, Gejtu 'Gaga' Sacco, Ray Edwards, Piju Lebrun, Maurice Walsh, Ġuži Vassallo, Ninu Calleja, Sammy Nicholl, Charlie Mattocks.

HAMRUN SP. FC: Ġuži 'Il-Yumi' Bonnici, Oscar Gatt, Joseph Jones, George Jones, Franz Borg, Leli 'It-Tirjule' Borg, Oscar Bartolo, Kellin 'Tal-Bandier' Camilleri, Gejtu 'Il-Haċċa' Psaila, Romeo Vassallo, Romeo Psaila.

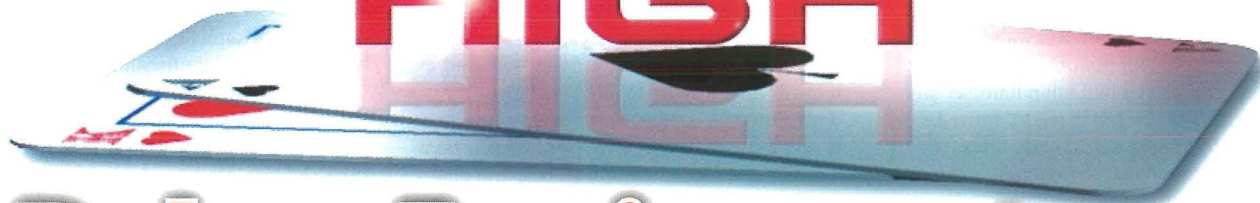
1. Fis-17 ta' Diċembru 1952 il-plejer-coach ta' Hamrun Johnnie McKeown halla Malta lejn l-Iskozja fejn inghaqad

mall-klabb Skoċċiż Stenhouismuir. McKeown skorja żewġ gowls fid-debutt magħhom kontra Albion Rovers. Il-kuntratt tiegħu mall-klabb Malti twaqqaf wara qbil bejn iż-żewġ naħat wara li l-plejer Skoċċiż kien naqas li jhalli l-impatt mixtieq. Is-segretarju tal-Ispartans Joseph M. Zammit Cordina kien l-uniku membru tal-Kumitat tal-Ispartans li akkumpanjah sal-ajruport.

2. Lolly Cuschieri rranga d-differenzi li kellu mall-klabb Slimiż u rritorna f'din il-partita fejn kien l-aħjar plejer tal-logħba.

ACES

HIGH



Poker Equipment & Accessories





ACES
HIGH
GAMING

- Poker Tables
- Poker Table Tops
- Poker Chip Sets
- Card Shufflers
- 100% Plastic Playing Cards

Contact Details:

t: + 356 2248 4488

e: sales@aceshigh.com.mt

w: www.aceshigh.com.mt



Soriano flimkien mal-ekwipaġġ tiegħu abbord il-yacht Alegre

Alegre

tirbaħ it-30 edizzjoni

It-30 edizzjoni tar-Rolex Middlesea Race kienet mirbuha mill-jott Alegre ta' Andres Soriano, b'Strait Dealer immexxi minn David Anastasi jkun l-ewwel jott Malti li jasal lura f'pajjiżna u b'hekk rebah dan l-unur sinjifikanti. Alegre kien l-ewwel jott li spicča t-tigrija s-sena l-oħra u din is-sena mar aħjar meta rebah overall.

Din is-sena kienu total ta' 69 dgħajsa li nhar is-Sibt, 17 ta' Ottubru telqu minn Malta, b'ICAP Leopard tkun l-ewwel waħda fosthom li tasal lura u għal ftit minuti ma kisritx ir-rekord uffiċjali stabbilit minn Rambler tal-Amerika, fl-2007. Fil-fatt ir-rekord huwa ta' 47 siegħa, 55 minuta u 3 sekondi, filwaqt li ICAP irregistrat hin ta' 48 siegħa, 19 minuta u 33 sekonda, propju 24 minuta u 30 sekonda aktar. Dgħajjes kbar oħra li hađu sehem kienu jinkludu lil Luna Rossa, Nadejda, Beau Geste, Intermatica VO70, RAN u Ericsson.

Bhal dejjem it-tigrija kienet waħda emozzjonanti, bit-temp jilgħab parti mportanti ħafna tul il-korsa ta' 606 mil nawtiku. Din is-sena l-partecipanti ltaqgħu ma' tempesti ta' xita u silġ bejn Messina u Stromboli, filwaqt li

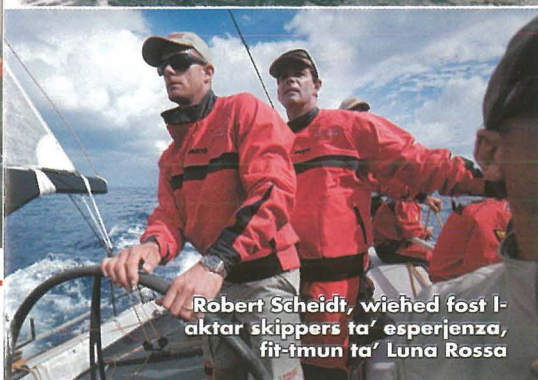
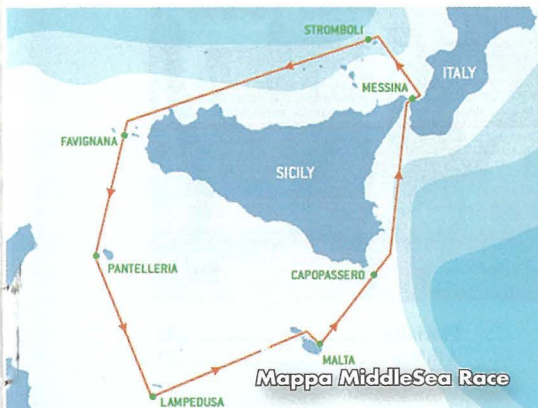
wara l-kundizzjonijiet inbidlu u l-protagonisti esperjenzaw anqas rih u temp aktar kalm mal-wasla lura lejn Malta.

Alegre waslet Malta tard wara nofsinhar tat-Tnejn filgħaxija, b'Strait Dealer tasal Malta f'tit sghat wara fil-ġurnata tat-Tlieta. Dgħajjes oħra li waslu wara d-dhul ta' Strait Dealer kienu l-Olandiżi, Tonnerre de Breskens III u Nix, il-Ġermaniża BOV Kerisma, il-Maltija Comanche Raider, l-Ingliżi Fever, Hooligan VI u Nisida, it-Taljani Shambala u Sciarra, il-Kroata Big One u kif ukoll Swan 45 Fever u Elusive II. Fit-tmun ta' Elusive II għal darb'oħra reġa' kien Arthur Podesta, veteran ta' din it-tigrija fejn ipparteċipa f'kull edizzjoni li saret s'issa u għadu mimli entużjażmu għal dan l-avveniment annwali li sar popolari ferm. Rekord li se tkun ferm diffiċli għal haddiehor biex jersaq viċin. Din is-sena din ir-regatta rat numru sabiħ ta' professjonisti u persuni b'esperjenza kbira u ta' klassi mondjali. Wara Flusive II kien imiss lil Geisha u Vikesha jaslu lura, immexxija minn David Pizzuto u Timmy Camilleri. Izda l-aktar dwell eċċitanti offrewh erba' dgħajjes oħra meta fil-ġurnata tat-Tlieta

dahlu fil-port ta' Marsamxett wara xulxin fi spazju ta' ftit minuti. L-ewwel li dahlet kienet id-dgħajsa Maltija Artie ta' Lee Satariano, segwita tliet minuti wara minn Aziza, dgħajsa oħra Maltija. Warajhom dahlet Velado u eżatt warajha Seawolf of Southampton. Sal-ġurnata tal-Hamis kien fadal biss żewġ dgħajjes fuq il-baħar u kulhadd tefa' l-attenzjoni tiegħu lejn il-preżentazzjoni uffiċjali li saret fil-ġurnata tas-Sibt fis-Sagra Infermeria, f'Dar il-Mediterran ġewwa l-belt kapitali Valletta. Hawnehkk saru l-preżentazzjonijiet uffiċjali tal-unuri kollha.

Instant b'kolloxx ipparteċipaw erbatax-il dgħajsa Maltija, b'għaxra minnhom jirnexxielhom jispicčaw it-tigrija. L-aħħar żewġ dgħajjes Maltin li dahlu kienu Otr Vez u Whistler, proprjetà ta' Edward Gatt Floridia u Michael Montanaro Gauci. Id-distakk bejniethom kien minimu u wara aktar minn erbat ijiem fuq il-baħar huma wkoll qasmu l-linja finali. L-erbgha dgħajjes l-oħra li ma waslux, irtiraw mit-tigrija minħabba sitwazzjonijiet varji, l-aktar minħabba ħsarat ikkawżati mill-maltemp fl-ewwel żewġt iljeli tat-tigrija.





Dghajsa	Tip	Klassi	TCC	Hin	Hin Ikkoregūt	Poż
ALEGRE	Mills 68	Klassi 1	1.527	d2 h7 m3 s30	d3 h12 m4 s26	1
BEAU GESTE	IRC Racer	Klassi 1	1.625	d2 h3 m58 s35	d3 h12 m27 s41	2
LUNA ROSSA	STP 65	Klassi 1	1.525	d2 h8 m3 s28	d3 h13 m29 s17	3
RAN	Mini Maxi - IRC 72	Klassi 1	1.562	d2 h7 m25 s36	d3 h14 m34 s35	4
ICAP LEOPARD	Farr 100	Klassi 1	1.881	d2 h0 m29 s33	d3 h19 m12 s51	5
INTERMATICA VO70	VO70	Klassi 1	1.667	d2 h8 m40 s6	d3 h22 m27 s58	6
ERICSSON	Volvo 70	Klassi 1	1.698	d2 h8 m25 s31	d3 h23 m48 s36	7
DSK PIONEER INVESTMENTS	swan90	Klassi 1	1.535	d2 h15 m36 s50	d4 h1 m38 s50	8
VELADO'	Sun Fast 40	Klassi 4	1.031	d4 h6 m24 s31	d4 h9 m34 s59	9
THREE SISTERS	First 40.7	Klassi 4	1.07	d4 h3 m27 s20	d4 h10 m25 s2	10
ARTIE	J109	Klassi 4	1.044	d4 h6 m21 s24	d4 h10 m51 s37	11
ALBA BLU	First 40.7	Klassi 4	1.06	d4 h5 m8 s22	d4 h11 m12 s28	12
SEAWOLF OF SOUTHAMPTON	Pronavia 38	Klassi 4	1.046	d4 h6 m30 s50	d4 h11 m13 s46	13
ELUSIVE 2 MEDBANK	Beneteau First 45	Klassi 3	1.116	d4 h0 m54 s16	d4 h12 m8 s43	14
GEISHA	IMX40 X-YACHTS	Klassi 4	1.087	d4 h3 m37 s13	d4 h12 m17 s14	15
NIKATA	823	Klassi 2	1.394	d3 h5 m43 s8	d4 h12 m20 s24	16
CALIPSO 4	Cookson 50	Klassi 2	1.375	d3 h6 m53 s47	d4 h12 m28 s57	17
STORM	X-43	Klassi 4	1.086	d4 h3 m59 s42	d4 h12 m35 s40	18
FEVER	Swan 45	Klassi 3	1.182	d3 h20 m43 s28	d4 h13 m36 s1	19
AZIZA	Grand Soleil 40	Klassi 4	1.076	d4 h6 m24 s26	d4 h14 m11 s24	20
NADEJDA	Shipman 72	Klassi 1	1.405	d3 h6 m39 s26	d4 h14 m30 s48	21
COMANCHE RAIDER II GASAN MAMO	Racer	Klassi 3	1.153	d4 h0 m20 s9	d4 h15 m4 s30	22
OTRA VEZ FEXCO	Beneteau 36.7	Klassi 4	1.032	d4 h12 m19 s59	d4 h15 m47 s58	23
AMPLIFON WANDERLUST	COMET 45 S	Klassi 3	1.163	d4 h0 m52 s41	d4 h16 m40 s9	24
TONNERRE DE BRESKENS 3	KER 46	Klassi 2	1.243	d3 h18 m46 s18	d4 h16 m49 s45	25
VIKESHA	X-41	Klassi 3	1.122	d4 h4 m35 s39	d4 h16 m51 s59	26
SCIARA	First 44.7	Klassi 3	1.116	d4 h5 m11 s48	d4 h16 m56 s7	27
LEGALLY BRUNETTE	X-41	Klassi 3	1.121	d4 h4 m44 s50	d4 h16 m56 s15	28
STRAIT DEALER	J 125	Klassi 3	1.198	d3 h22 m32 s33	d4 h17 m15 s42	29
BOV KERISMA	Ker 11.3	Klassi 3	1.157	d4 h2 m15 s12	d4 h17 m40 s44	30
OXYGENE	X-362	Klassi 4	1.023	d4 h15 m41 s18	d4 h18 m15 s25	31
GLOBAL YACHT RACING EH01	First 47.7	Klassi 3	1.103	d4 h7 m49 s17	d4 h18 m30 s53	32
WHISTLER	First 42.5 F/R	Klassi 4	1.06	d4 h12 m20 s5	d4 h18 m50 s5	33
NIX	X-612	Klassi 2	1.237	d3 h20 m54 s18	d4 h18 m55 s24	34
HOOLIGAN VI	Farr 40	Klassi 3	1.192	d4 h0 m53 s55	d4 h19 m30 s11	35
SHAMBALA	Latini 52 R (Felci)	Klassi 2	1.245	d3 h21 m40 s41	d4 h20 m37 s45	36
RISKTAKER	Swan 68	Klassi 2	1.2	d4 h1 m13 s32	d4 h20 m40 s14	37
REBEL	SLOOP X 50	Klassi 3	1.176	d4 h5 m13 s38	d4 h23 m2 s35	38
NISIDA	GY51	Klassi 2	1.216	d4 h2 m2 s40	d4 h23 m13 s19	39
ATAME !	FAST 42	Klassi 3	1.12	d4 h11 m37 s56	d5 h0 m32 s53	40
BIG ONE	vo 60	Klassi 1	1.403	d3 h21 m30 s22	d5 h11 m11 s20	41
IN DIREZIONE OSTINATA E CONTRARIA	Ostar 35	Klassi 2	1.218	d4 h13 m11 s30	d5 h12 m59 s43	42
CAMBO III	Hunter Mystery 35	Klassi 4	0.976	d5 h19 m55 s40	d5 h16 m34 s10	43
AIRMALTA FALCON	First 40.7	Klassi 4	1.055	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
APEPAZZA H30	Grand Soleil 45	Klassi 3	1.123	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
BARCANOVA	Sun Fast 3200	Klassi 4	1.003	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
BELLA MENTE	CUSTOM / MINI	Klassi 1	1.542	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
BERENICE	Swan 62 FD	Klassi 2	1.225	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
CORAL	Shipman 63	Klassi 2	1.332	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
ESTE40	Este 40	Klassi 2	1.248	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
GEOMETRY	Shipman 72	Klassi 2	1.39	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
KING'S LEGEND	Swan 65	Klassi 3	1.117	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
LIBERTINE	Comet 45 S	Klassi 3	1.152	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
MANANA	Bermudian sloop	Klassi 4	1.089	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
MANDOLINO	Swan 15 OD	Klassi 3	1.187	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
NEMESIS CREDAL	Grand Soleil 50	Klassi 3	1.119	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
ONE	Salona 42	Klassi 3	1.128	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
RICOMINCIO DA 3	FIRST 34.7	Klassi 4	1.007	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
ROSEBUD/TEAM DYT	STP65	Klassi 1	1.524	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
SPIRIT OF PLEASURE	NAUTIC 12M Racer	Klassi 2	1.278	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
TON TON SURFSIDE	Dufour 44	Klassi 4	1.096	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
VITO-NCP CHARTER	Grand Soleil 44 R	Klassi 3	1.125	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
WIZSOFT	First 47.7	Klassi 3	1.118	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
YES ACHAB YACHT CLUB	X-46	Klassi 3	1.125	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
ZIZANIE	A42	Klassi 4	0.946	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
KUKA	Sly 42	Klassi 3	1.16	d0 h0 m0 s0	d0 h0 m0 s0	69
AURORA	Canard 41	Klassi 3	1.101	d4 h2 m30 s27	d4 h12 m27 s24	69
CYMBA	SUN FAST 3200	Klassi 4	1.004	d5 h9 m40 s17	d5 h10 m11 s24	69

L-istaġun tal-basketball, jiftaħ l-bha-soltu, kif sar f'dawn l-aħhar staġuni, bil-logħob tal-MBA Shield, flit-tliet kategoriji.

L-Ewwel Diviżjoni tal-Irgiel huwa fformat minn hames timijiet. li jilghabu kollha fi grupp wiehed, u wara, l-ewwel erba' jilghabu fis-semi finali, 1 v 4 u 2 v 3.

It-Tieni Diviżjoni tal-Irgiel fih tmien timijiet, tlieta minnhom it-tieni tim tal-kbar. Dawn jnqasmu f'żewġ gruppi u l-ewwel tnejn minn kull grupp jilghabu fis-semi finali - 1A v 2B u 1B v 2A.

Fis-sezzjoni tan-Nisa hemm seba' timijiet u dawn jnqasmu f'żewġ gruppi - erba' fi grupp A u tlieta fi grupp B. Fis-semi-finali tintuża l-istess sistema bħal tat-Tieni Diviżjoni tal-Irgiel.

MBA Shield I Diviżjoni Irgiel

Depiro Mtarfa60
Bupa Luxol.....66
(wara l-hin barrani)
(9-14, 14-16, 15-13, 17-12) - (5-11)

St. James Hospital.....84
Siggiewi Kent Boringer92
(wara l-hin barrani)
(17-24, 23-20, 16-16, 25-21) - (3-11)

Athleta Compleet IS70
Depiro Mtarfa35
(14-12, 23-8, 17-9, 16-6)

Bupa Luxol.....67
St. James Hospital72
(14-21, 21-11, 10-11, 22-29)

St. James Hospital.....64
Athleta Compleet IS80
(15-17, 13-25, 14-16, 22-22)

Siggiewi Kent Boringer70
Bupa Luxol.....62
(11-20, 21-11, 15-17, 23-14)

Depiro Mtarfa64
St. James Hospital56
(13-14, 17-16, 12-9, 22-17)

Athleta Compleet Is.....69
Siggiewi Kent Boringer58
(16-13, 18-17, 20-15, 15-13)

Siggiewi Kent Boringer77
Depiro Mtarfa72
(wara l-hin barrani)
(16-20, 15-18, 16-13, 15-11) - (15-10)

Bupa Luxol.....54
Athleta Compleet IS92
(10-21, 13-23, 7-21, 29-27)

Klassifika	R	T	F	K	Pt
Athleta Compleet Is	4	0	311	216	8
Siggiewi Kent Boringer	3	1	297	287	7
Depiro Mtarfa	1	3	231	269	5
Bupa Luxol	1	3	252	294	5
St. James Hospital	1	3	276	303	5



MBA Shield II Diviżjoni Irgiel

Grupp A

Bell Med SN Suns.....54
Mellieha Bullets49
(16-16, 10-11, 15-14, 13-8)

Qormi.....32
Hamidiye Siggiewi40
(6-10, 6-7, 16-9, 4-14)

Hamidiye Siggiewi66
Bell Med SN Suns57
(24-14, 13-8, 10-16, 14-19)

Bell Med SN Suns.....80
Qormi.....38
(24-8, 19-8, 18-9, 19-13)

Hamidiye Siggiewi64
Mellieha Bullets60
(13-16, 15-15, 14-14, 22-15)

Klassifika GrpA	R	T	F	K	Pt
Hamidiye Siggiewi	3	0	170	149	6
Bell Med SN Suns	2	1	191	153	5
Mellieha Bullets	1	2	179	155	4
Qormi	0	3	107	190	3

Grupp B

Starlites Ker Grill.....52
Athleta42
(9-11, 12-4, 17-13, 14-14)

Depiro Mtarfa30
Floriana72
(5-14, 13-23, 5-21, 7-13)

Floriana58
Starlites Ker Grill.....43
(16-0, 14-14, 15-18, 13-11)

Athleta.....77
Depiro Mtarfa30
(21-7, 14-7, 13-7, 29-9)

Starlites Ker Grill.....85
Depiro Mtarfa32
(14-4, 24-9, 26-12, 21-7)

Floriana42
Athleta.....52
(12-11, 12-8, 12-20, 6-13)

Klassifika GrpB	R	T	F	K	Pt
Floriana	2	1	172	125	5
Athleta	2	1	161	125	5
Starlites Ker Grill	2	1	180	132	5
Depiro	0	3	92	234	3

MBA Shield Nisa

Grupp A

Athleta.....51
St. Andrew's.....58
(wara l-hin barrani)
(13-12, 13-5, 10-15, 10-14) - (5-12)

Hibs Medsea44
Luxol.....53
(10-19, 9-10, 12-13, 13-11)

St. Andrew's.....29
Hibs Medsea75
(10-20, 4-11, 8-22, 7-22)

Luxol.....74
Athleta.....37
(18-10, 23-11, 18-2, 15-14)

Luxol.....51
St. Andrew's.....30
(12-5, 9-10, 16-11, 14-4)

Athleta.....38
Hibs Medsea68
(14-10, 2-25, 14-14, 8-19)

Klassifika GrpA	R	T	F	K	Pt
Luxol	3	0	178	111	6
Hibs Medsea	2	1	187	120	5
St. Andrews	1	2	117	177	4
Athleta	0	3	126	200	3

Grupp B

Starlites Sports Experience.....32
McDonalds Depiro48
(6-11, 10-13, 7-13, 9-12)



Suppliers of sports equipment and durable flooring for your gym, sports centre and even offices.

Contact us on 2143 0950 or 2143 1984





McDonalds Depiro73
Allcare Insurance Loyola65
(19-22, 12-10, 15-19, 27-14)

Starlites Sports Experience37
Allcare Insurance Loyola49
(10-12, 11-11, 5-15, 11-11)

Klassifika GrpB R T F K Pt
Depiro McDonalds 2 0 121 107 4
Allcare Insurance Loyola 1 1 114 110 3
Starlites Sports Experience 0 2 79 98 2

KAMPJONAT

Fil-loghob tal-kampjonati hemm total ta' 20 tim fi tliet kategoriji.

Fil-Kampjonat BOV I Divizjoni Irgiel hemm hames timijiet: Athleta Compleet IS, iċ-champions, Bupa Luxol, Depiro Mtarfa, Siggiewi Kent Boringer u t-tim promoss, St. James Hospital.

Fit-Tieni Divizjoni Irgiel insibu tmien timijiet: Athleta, Bell Med SN Suns, Depiro Mtarfa, Floriana, Hamidiye Siggiewi, Mellieha Bullets, Qormi u Starlites Ker Grill.

Fil-Kampjonat tan-Nisa hemm seba' timijiet: Allcare Insurance Loyola, Athleta, iċ-champions Hibs Medsea, Luxol, McDonalds Depiro, Starlites Sports Experience u St. Andrew's.

Kampjonat II Div. Irgiel

Qormi34
Bell Med SN Suns68
(10-15, 12-24, 10-14, 2-15)

Depiro Mtarfa32
Floriana65
(10-11, 5-24, 8-13, 9-17)

Hamidiye Siggiewi67
Athleta46
(11-14, 25-9, 12-11, 19-12)

Starlites Ker Grill60
Mellieha Bullets47
(15-10, 22-10, 14-13, 9-14)

Kampjonat Nazzjonali Nisa

St. Andrew's21
Hibs Medsea77
(4-20, 0-23, 11-17, 6-17)

Luxol59
Athleta Honey33
(15-10, 18-4, 18-8, 8-11)

Starlites Sports Experience33
McDonalds Depiro54
(6-14, 13-19, 6-7, 8-14)



Progress sostanzjali għat-timijiet nazzjonali tal-MBA

Bhal ma saret tradizzjoni f'dawn l-ahhar snin, kull sajjf qiegħed iffisser għall-Malta Basketball Association rebh ta diversi midalji f'diversi kategoriji u s-sajf li għadu kemm intemm zgur li mhux se jintesa malajr. Fil-45 sena ta' storja tal-MBA din kienet l-ewwel sena li ntrebhu tliet midalji f'avvenimenti nternazzjonali u kif ukoll kellna partecipazzjoni storika permezz tat-tim nazzjonali tan-nisa fil-Loghob tal-Mediterran li saru f'Pescara.

Kollox beda f'Mejju li għadda hekk kif l-istagun lokali wasal fit-tmiemu u t-timijiet nazzjonali bdew isahhu l-preparazzjoni tagħhom għal-Loghob tal-Pajjizi z-Zgħar f'Ċipru. It-tim nazzjonali kien imsahhah l-wasla ta' Rebecca Brincat Thoresen, Ashley Vella, Loretta Ellul, Josephine Grima u kif ukoll Christina Grima, kollha plejers li jilgħabu b'11a mill-pajjiz. Flimkien mal-iskwadra tharrgu

b'mod intensiv taht il-gwida tal-kowċis Santino Coppa u Sandro Farrugia.

It-tim tal-irgħiel ukoll kellu preparazzjoni tajba taht il-gwida teknika ta' Bruno Pietrantonio. F'Ċipru it-tim nazzjonali femminili rebħ il-midolja tad-deheb bit-tliet rebħiet kontra l-Iżlanda bl-iskor ta' 69-53, kontra Ċipru bl-iskor ta' 53-48 u kontra l-Lussemburgu bl-iskor ta' 48-45. Din kienet it-tieni midolja tad-deheb konsekuttiva għat-tim nazzjonali tan-nisa wara s-success fil-kampjonati tal-FIBA matul is-sena li għaddiet. Mar-ritorn f'Malta it-tim baqa' għaddej bit-tahrig u b' preparazzjoni għall-Loghob tal-Mediterran. Hawn l-oppozzizzjoni kienet ferm iktar qawwija kontra uhud mill-aqwa timijiet fl-Ewropa fosthom it-Turkija u l-Greċja. Dan minkejja l-fatt li t-tim Malti kien l-unika wieħed li lagħab hames partiti konsekuttivi mingħajr mistrieh ir-rizultati kienu accettabbli.

Iz-zewg midalji l-ohra waslu miz-zghazagh ta' Taht it-Tmintax -il sena

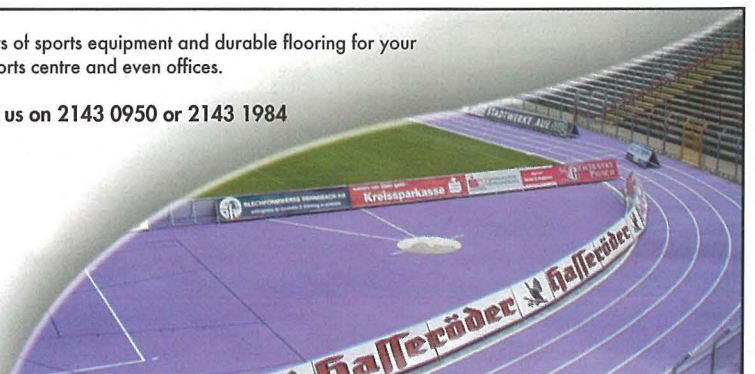
f'kompetizzjonijiet tad-Divizjoni Ċ tal-FIBA. It-tim tat-tfalijiet imexxi minn Sandro Farrugia u Mimmo Trivelli rebħ il-midolja tal-bronz. Rizultat mill-aktar pozzittiv meta wieħed iqis li l-maggoranza tat-tfalijiet ippartecipaw fill-kompetizzjoni FIBA U/16 l-istagun li għadda. It-tim tal-irgħiel imexxi minn Bruno Pietrantonio u Emanuele Sgarlata, meghjuna minn Silvio Cassar u Kristin Baldacchino rebħu l-midolja tad-deheb b'wirja impressjonanti ta' hames rebħiet minn hames konfronti. Il-plejer Malti li jilgħab ma' Benetton Treviso, Samuel Deguara, spicca bħala l-ahjar skorert tal-kompetizzjoni u kien ukoll ivvutat bħala l-MVP tat-tournament.

Minkejja dawn ir-rizultati kollha pozzittivi, il-hidma tal-MBA tkompli hekk kif fis-sajf li gejj isiru 4 kompetizzjonijiet ohra tal-FIBA. It-tama hi li r-rizultati pozzittivi li waslu matul dawn l-ahhar xhur ikomplu gejjin.



Suppliers of sports equipment and durable flooring for your gym, sports centre and even offices.

Contact us on 2143 0950 or 2143 1984



L-aqwa 20 plejer jiehdu sehem fit-Tournament 6 Reds

Alex Borg wera As-superjorità assoluta tiegħu Tournament 6 Reds organizzat mis-Sur Toni Brincat, il-viċi president tal-MBSA u li sar fil-klabb Anglo Maltese, meta xejjen l-isfida ta' Simon Zammit fil-Final b'rebħa ta' 5-0. Dan it-tournament ġie organizzat b'risq il-Puttinu Cares.

L-aqwa 20 plejer tal-iSnooker f'Malta flimkien ma' erba' wild cards ħadu sehem f'dan it-tournament li kellu organizzazzjoni eċċezzjonali.

Alex Borg għalkemm kellu ftit ta' sfida fl-ewwel round, minn Philip Ciantar, fejn

il-logħba spicċat 3-2 favur Borg huwa baqa' għaddej b'rebħiet impressjonanti. Borg kompli b'zewġ rebħiet ta' 3-1 fuq Clayton Castaldi u Mario Cutajar, biex fis-semi-finali gheleb lil Duncan Bezzina 4-2.

Plejer iehor li kompli juri l-potenzjal tiegħu kien l-iżghar plejer fit-tournament, iż-żagħżuġ ta' 19-il sena Thurston Gixti li wasal sas-semi-finali. Wara li gheleb lil Ivan Rizzo 3-2 fl-ewwel round Gixti rebah lil Bruce Licari 3-0 fl-aħħar 16 u lill-plejer internazzjonali Tony Brincat 3-0 ukoll fil-kwarti-finali. Fis-semi-finali huwa tilef 0-4 kontra Simon Zammit. Fil-logħbiet ta' qabel Zammit gheleb lil Arthur Cachia 3-0 fl-ewwel round, lil Joe O'Brian 3-0 ukoll fl-aħħar 16 filwaqt li fil-kwarti-finali huwa gheleb lil Mark Saffrett 3-1. Biex wasal sas-Semi-Finali Duncan Bezzinaa gheleb lil Frans Mintoff 3-1 fl-aħħar 16 u lil Jesmond Schembri 3-1 ukoll fil-kwarti-finali.



Alex Borg fi klassi għalih!

Ir-riżultati kollha kienu dawn:

L-Ewwel Round

Alex Borg	v	Philip Ciantar	3-2
Mario Brincat	v	Duncan Pisani	3-0
Thurston Gixti	v	Ivan Rizzo	3-2
Tony Mifsud	v	Julian Micallef	3-0
Simon Zammit	v	Arthur Cachia	3-1
Andre Pace	v	Peter Tonna	3-1

L-aħħar 16

Jesmond Schembri	v	Marius Gatt	3-2
Duncan Bezzina	v	Frans Mintoff	3-1
Thurston Gixti	v	Ambrose Licari	3-0
Tony Brincat	v	Mario Brincat	3-2
Mark Saffrett	v	Tony Mifsud	3-2
Simon Zammit	v	Joe O'Brian	3-0
Alex Borg	v	Clayton Castaldi	3-1
Mario Cutajar	v	Andre Pace	3-1

Kwarti Finali

Simon Zammit	v	Mark Saffrett	3-1
Thurston Gixti	v	Tony Brincat	3-0
Alex Borg	v	Mario Cutajar	3-1
Duncan Bezzina	v	Jesmond Schembri	3-1

Semi Finali

Simon Zammit	v	Thurston Gixti	4-0
Alex Borg	v	Duncan Bezzina	4-2

Finali

Alex Borg	v	Simon Zammit	5-0
-----------	---	--------------	-----



Is-semi-finalisti Thurston Gixti u Simon Zammit, flimkien mal-uffiċjal Emerick Ellul



Duncan Bezzina u Alex Borg qabel is-semi-finali



GRAND PRIX 2009

Neil Robertson jegħleb lil Ding 9-4 fil-finali

Tony Drago eliminat fit-Tielet Round

Tony Drago irnexxielu jerga' jir-baħ żewġ loġġbiet f'dan it-tieni ranking tal-istaġun, iżda ma kinux biżżejjed biex jitla' fil-klassifika generali, anzi, niżel post wieħed u jinsab fid-69 post.

Fl-ewwel round Drago rebaħ lil Lee Page 5-1 (74(50)-17, 68-52, 77(52)-5, 43-68, 62(57)-25 u 65(59)-19). Kif juri ir-riżultat Drago għamel 4 'half century breaks'. Fit-tieni round huwa għeleb lil Andy Hicks 5-3 (67-17, 65-0, 20-60, 58-56, 44-68(59), 58(58)-68, 63-5 u 56-51).

Fit-tielet round Drago tilef kontra Mike Dunn 2-5 (79-27, 33-68, 0-86(80), 79-6, 52-67, 30-66 u 1-70).

Il-plejer Awstraljan Neil Robertson irnexxielu jirbaħ dan it-tournament u is-somma ta' £75,000 meta fil-final huwa għeleb liċ-Ċiniż Ding 9-4.

Fiz-żewġ rankings li lagħab s'issa Drago dahħal is-somma ta' £3,600. Fil-karriera tiegħu Tony Drago qabeż il-£1 miljun mir-ranking tournaments li lagħab fihom sa issa.

EBSA EURO TOUR 2009/10

JIEHDU SEHEM HAMES PAJJIZI BISS

Duncan Bezzina eliminat fil-kwarti-finali u Alex Borg mal-aħħar sittax

Fl-ewwel tournament tal-Euro Tour li sar fil-Belġju Duncan Bezzina inqala' fil-kwarti-finali meta tilef 2-3 kontra l-Belġjan Mario Van Herk bi black to win, filwaqt li Alex Borg tilef maż-żagħżuġh promettenti Belġjan Luca Brecel 1-3. Ta' min isemmi li Luca Brecel ilu jilgħab hawn Malta fl-Invitational European U/17 Snooker Open għal dawn l-aħħar tliet snin. Fil-loġġba ta' l-aħħar sittax Bezzina rebaħ lil Narcin Nitchke tal-Polonja 3-0. Fil-loġġob preliminari tal-gruppi Duncan Bezzina rebaħ Grupp H filwaqt li Alex Borg spiċċa fit-tieni post minn Grupp A. Tnejn minn kull grupp għaddew għall-fażi finali.

Fil-loġġba tal-Kwarti-Finali fejn Duncan Bezzina tilef kontra Mario Van Herk 2-3 il-punti kienu dawn: 33-55, 52-61, 64-6, 55-19 u 47-52. Ta' minn isemmi li fil-Euro Tour li sar f'Mejju li għadda iż-żagħżuġh Malti Thurston Grixti kien rebaħ lil Mario Van Herk 2-1.

Haġa tal-iskantament kien li dan it-tournament ma ingħatax pubbliċità mis-sit elettroniku tal-istess European Billiard & Snooker Association li qabel u l-anqas waqt it-tournament. Fil-fatt, minn 39 pajjiz membru tal-EBSA kull ma hađu sehem kienu

biss 5 pajjizi li ipprezentaw bejniethom 50 plejer. Minn dawn kien hemm 30 Belġjani, 11-il Olandiżi, erba' Franciżi, tliet Pollakki u iż-żewġ plejers Maltin. Minn dawn kien hemm xi nisa wkoll. Aktar minn hekk, Mario Guedens, in-numru wieħed tal-Belġju fil-One Year Ranking List u l-aqwa plejers Franciżi ma hadux sehem. Fost il-pajjizi li ma hadux sehem kien hemm il-Finlandja, il-Ġermanja, l-Islanda, li-Svezja, Ċipru, l-Ungerija, l-Awstrija, li-Svizzera u hafna oħrajn. Ta' minn isemmi li l-pajjizi Brittaniċi ma setgħux jiehdu sehem. Il-loġġbiet tal-gruppi saru mingħajr referee u kien biss fl-aħħar sittax li kellhom referee għal kull partita!

Tneħhi xi ftit plejers ta' klaibru bħal Luca Brecel, Roy Stolk, Kevin Van Hove, Jurgen Van Den Boshe, Yvan Van Velthoven, Guy Hendrix, Mario Van Herk, Kristof Vermeiren Tom Berkhout, Narcin Nitchke, il-plejers Maltin Alex Borg u Duncan Bezzina u xi tnejn oħra, hafna mil-plejers ma kinux ta' livell daqstant għoli.

Issa l-istess plejers, Duncan Bezzina u Alex Borg flimkien ma' Simon Zammit mistennija jiehdu sehem fil-Kampjonat tad-Dinja li se jsir fl-Indja ix-xahar id-diehel. Fi Frar li gēj Duncan Bezzina u Alex Borg mistennija jmorru il-Polonja biex jilagħbu fit-tieni tournament tal-Euro Tour filwaqt li xahrejn wara, f'April, iż-żewġ plejers mistennija li jerġġu jiehdu sehem fit-tielet tournament tal Euro Tour, din id-darba f'Berlin, il-Ġermanja.

Kull nhar ta' Hadd fil-5.00 p.m. fuq Net Television



Rebbieh bħala l-Aħjar Programm tal-Isport fl-aħħar edizzjoni tal-Malta Television Awards, fost id-dilettanti u l-Għaqdiet Nazzjonali tal-isport, SPORT EXTRA jibqa' bla dubju il-programm numru wieħed fix-xorta tiegħu l-aktar għal mod kif fih sabu spazju l-istess Għaqdiet nazzjonali tal-isport.

Il-format tal-programm li għal dawn l-aħħar disa' snin sar familjari ma' kull min isegwi l-isport Malti, SPORT EXTRA, għal darb' oħra għandu produzzjoni u preżentazzjoni ta' CHARLES CAMENZULI. Matul l-2008-2009, SPORT EXTRA kellu medja ta' 250 mistieden fl-istudjo minn 40 dixxiplina sportiva u daqstant Għaqdiet Nazzjonali.

Barra minn hekk, l-esklussività tibqa' fattur importanti fil-programm fejn ta' kull ġingħa flimkien ma' Intervisti ma personalitajiet internazzjonali fosthom bosta rebbieha Olimpici, SPORT EXTRA iqarreb aktar lit-tele spettaturi ma' dak li jkun qed isegħi attwalment f'pajjiżna mingħajr iżda ma jonqos milli jagħti kreditu lejn dawk l-amministraturi tal-isport li

matul l-aħħar hamsin sena sawru l-qafas tal-isport Malti.

SPORT EXTRA jittratta wkoll bosta argumenti ta' nteress komuni marbuta ma' dak li jkun qed isegħi fix-xena tal-isport Malti. Dawn ivarjaw minn sigurtà waqt attivitajiet sportivi, amministrazzjoni tal-isport, doping fl-isport, is-saħħa u l-isport, finanzjament u nfrastruttura sportiva u bosta argumenti oħra li min huwa midhla tal-isport Malti jaf l-importanza tagħhom.

SPORT EXTRA huwa wkoll il-programm qrib l-atletti u ufficiali tal-isport l-akbar meta dawn ikunu impenjati f'attivitajiet internazzjonali fejn l-attività ewlenija għas-sena 2010 huma l-I oghob tal-Commonwealth, f'Delhi.

Madankollu ma jonqsux il-filmati esklussivi ta' avvenimenti internazzjonali li jkunu se jsejnhu fil-tattur immedjat kif wkoll filmati mill-passat marbuta mat-temi diskussi fil-programm.

SPORT EXTRA għandu produzzjoni u preżentazzjoni ta' Charles Camenzuli, Direzzjoni ta' Censu Arrigo u grafika ta' Simon Borda.



Il-Kampjonati ASM-Ashika-Poiatti jifthi bil-4x4 Speed Buggies

Il-4x4 Speed Buggies ghadhom kemm wettqu l-ewwel avveniment tagħhom fil-Korsa tal-ASM f'Ta' Qali.

Grupp ta' sewwieqa u navigaturi fuq disa' vetturi 4 wheel drive organizzaw l-ewwel event ta' li Stagun 2009-2010. Dawn il-vetturi 4 Wheel Drive u b'makni V8 huma kapaci jegħlbu hafna ostakoli naturali li jsibu fil-korsa tal-ASM kif ukoll kapaci jimxu fuq art diffiċli hafna.

Din it-tigrija tal-4x4 issir kontra l-hin. Is-sewwieqa ta' dawn il-vetturi jiġu murija

d-direzzjoni tal-korsa bl-ghajnuna ta' navigatur li jkun riekeb fil-vettura. Dawn jinstaq fuq kwalitajiet ta' art li jkun fiha ostakoli ta' gandotti, hofer kbar hafna, art lixxa imma diffiċli li ssuq għad-dritt u hafna ostakoli naturali ohra. Importanti li dawn il-vetturi għandhom il-power fuq erba' roti ghax li kieku ma jghaddux.

Il-Korsa tintwera lis-sewwieqa darba fil-bidu tal-programm. Hija korsa diffiċli imma l-organizzaturi rnexxielhom johlqu korsa aktar teknika milli ta'



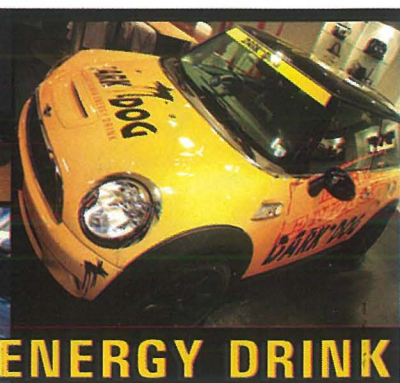
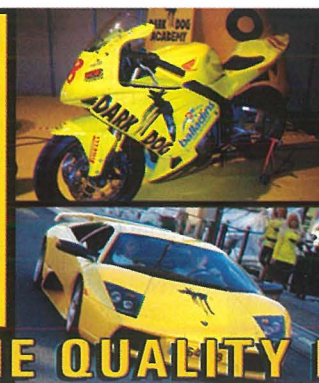
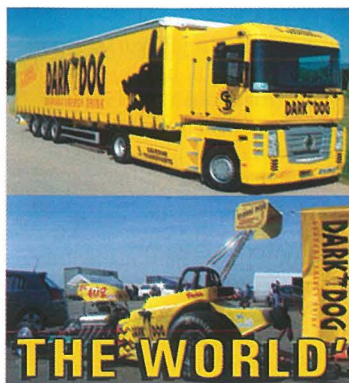
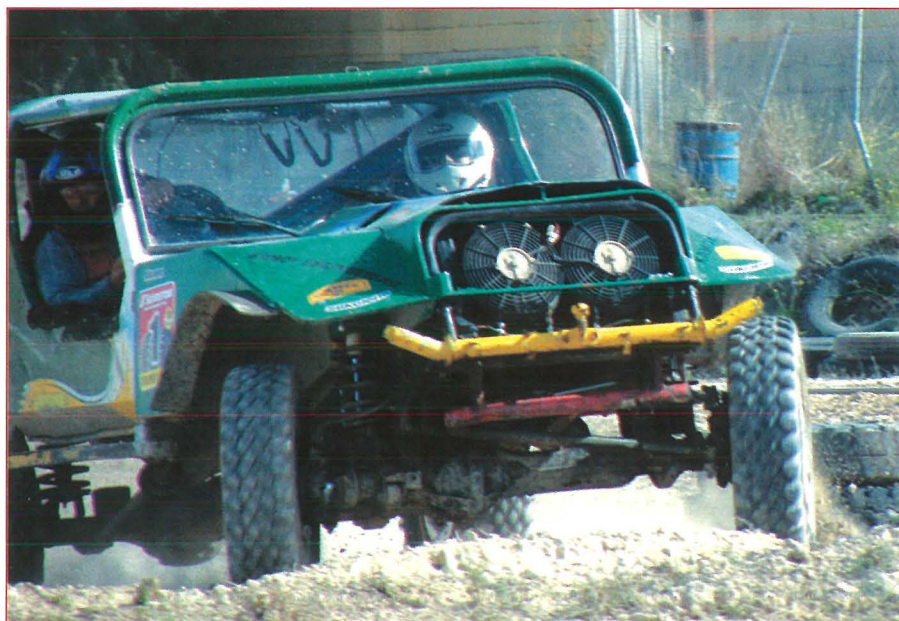
velocità fil-lokalità ta' fejn isiru it-tigrijiet tal-Autocross, il-Bangers u ohrajn. Din il-korsa kienet twila tant li hadd mis-sewwieqa ma rnexxielu jagħmilha f'inqas minn tliet minuti. In-navigatur kellu biċċa xogħol impenjattiva hafna waqt it-tigrija. Dan irid juri it-triq lis-sewwieq biex dan ikun jista' jiehu l-ahjar vantaġġi mill-korsa u jirreġistra l-iqsar hin f'kull dawra.

Din l-attività kienet wahda nteressanti hafna. Minkejja li l-karozzi jinstaq wahda wahda, wiehed seta' jinduna min kien iktar espert fil-kontroll tal-vettura waqt li din tghaddi minn diversi ostakoli.

Xi hsara mekkanika ma tonqosx f'dawn il-kundizzjonijiet ta' sewqan tant li whud min dawn is-sewwieqa kellhom jirtiraw waqt xi wahda mis-sitt (6) heats allokati għal kull sewwieq.

Izda l-ghajnuna b'sens kbir ta' sportività dejjem kienet minn ta' quddiem għal kull min kellu bzonn.

Is-sigurtà tas-sewwieq tigi mharsa il-hin kollu. Illum hafna sewwieqa fil-motorsport tghallmu li biex tkun professjonali, fis-sigurtà personali, tal-



THE WORLD'S NUMBER ONE QUALITY ENERGY DRINK



vettura u tal-pubbliku fil-paddocks iridu jkunu ta' premura wkoll.

Dawn il-membri tawna ġurnata ta' attività sportiva b'differenza. Wiehed jista' jghid li l-sport kollu organizzat mill-ASM huwa sport ta' mhux inqas minn erba' vetturi flimkien. Minkejja dan kollu, dawn il-4x4 Speed Buggies tawna ġurnata ta' tigrjiet mill-isbaħ. Grazzi tmur lill-ASM, il-4x4 Buggy members kollha, sponsors u dawk kollha li jappoġġjaw dan li sport Off-Road.

Ir-rebbieħa tal-ġurnata wara seba' (7) heats kienu dawn.

1st Jonathan Scicluna + Lolly Scicluna għamel ukoll il-Best Time of the Day.

2nd Owen Borg + Kenneth Borg li għamel hin ta' 4 sekondi iktar minn Scicluna

3rd Derek Saliba + Kenneth Zammit bi ffit sekondi wara Owen Borg.

L-ASM sa torganizza attivitajiet kull xahar għal karożzi Autocross, Bangers, Quadbikes u Motocross ukoll.



CLOCKS FIRST - POWERBOAT RACE - MALTA 2009

THE WORLD'S NUMBER ONE QUALITY ENERGY DRINK

Victoria Hotspurs jirbħu bil-kbir it-Tazza Indipendenza

Il-finali tad-29 Edizzjoni tat-Tazza Indipendenza spiċċat kontra kull mistenni mingħajr storja fejn prattikament eżista tim wiehed biss fejn il-holders Victoria Hotspurs spiċċaw ddominaw u umiljaw lic-champions Sannat Lions għal skor rekord ta' 8-0 fil-finali ta' din il-kompetizzjoni. Għat-tim immexxi mill-kowċ Chris Buttigieg, kollox għe perfett għalihom. Sodi fuq wara b' Mark Grima dominati bejn il-lasti u quddiemu mpekkabli Julius Emanche, Alex Tramboo u Michael Vella. Fin-nofs il-captian Noel Borg, Jesmond Xerri, Joseph Mizzi u John Paul Grima amministraw fejn rebħu kull ballun u jissuggerixxu lil shabhom fl-attakk fejn shabhom Oliver Farrugia, Eric Nkwankwo u Uchenna Anyanwu kienu ta' theddida kontinwa għad-difiża avversarja. Prestazzjoni mill-iktar kollettiva, pożittiva u mpressjonanti mir-Rabtin li tagħmilhom fost il-favoriti ewlenin għall-unuri ta' dan l-istaġun. Għal Hotspurs dan kien ir-raba' suċċess tagħhom fit-Tazza Indipendenza. L-attakkant Niġerjan Uchenna Anyanwu spiċċa l-protagonista ewleni meta skorja xejn inqas minn hames gowls.

Minn naħa l-oħra Sannat Lions kienu



It-tim ta' Victoria Hotspurs

biss id-dell tal-logħbiet li wasluhom sal-finali. Tibdil pożizzjonali fid-difiża kompli iktar hawwadhom u l-gowls b'mod regolari tal-avversarji kompli jiddemoralizzahom fost id-diżappunt qawwi tal-partitarji tagħhom li qatt ma stennew disfatta ta' dan it-tip. Sannat hemm bżonn li jinsew immedjatament din il-partita jekk iridu li jiddefendu b'suċċess it-titlu miksub fl-istaġun l-iehor.

Il-gowls ta' Hotspurs waslu minn John Paul Grima wara żewġ minuti logħob fejn approfitta mal-ewwel minn clearance ferm hażina tad-difiża Sannatija. Uchenna Anyanwu zied iehor fit-13 il-minuta meta tefa' gewwa mill-viċin wara korner tal-attiv Oliver Farrugia. Fis-17 il-minuta l-istess attakkant reġa għeleb lil Demis Bajada wara li kross ta' Eric Nkwankwo ma kienx ikklierjat. Imbagħad kien l-istess Eric Nkwankwo li għamilhom erba' b'xutt minn barra l-kaxxa. Fid-39 minuta Anyanwu kiseb trippletta personali meta kkonkluda tajjeb bir-ras il-kross ta' Oliver Farrugia. Fit-tieni taqsima huma baqgħu jiskurjaw fejn fl-14 il-minuta reġa kien Anyanwu li għaqqad in-nofs tuzzana meta minn clearance tal-goalkeeper tagħhom, id-difiża tal-Lions halliet il-ballun għaddej biex approfitta u wahdu quddiem Bajada ma kellux diffikultà jzid iehor. L-istess attakkant imbagħad issigilla r-rebħa fl-34 minuta meta bl-ikbar facilità kompli f'lasti vojta b'Sannat jipprotestaw għal offside.

Wara l-finali, Alvin Grech u Joe Bajada, il-president u s-segretarju ġenerali rispettivament tal-GFA, assistiti minn uffiċjali oħra tal-istess GFA, ipprezentaw it-Tazza Indipendenza lil Noel Borg u Michael Vella, captian u viċi-captian ta' Victoria Hotspurs fost il-ferħ tal-partitarji numerużi tagħhom.





Paul Deguara jirbah il-Hill Climb tax-Xagħra

Is-sewwieq żagħżuġ u promettenti, Paul Deguara, bil-karozza mibnija minnu Motoflash Yamaha rebah il-Hill Climb li saret fix-Xagħra lejn l-aħħar ta' Settembru, kompetizzjoni għal darb'ohra organizzata mill-Assoċjazzjoni The Island car Club fit-telgħa tal-Qaċċa, fix-Xagħra. Dan kien il-hames rawnd tal-Kampjonat u t-tieni tellieqa li saret fuq l-istess korsa tax-Xagħra f'din is-sena. Wara s-suċċess miksub riċentement minn uħud mis-sewwieqa fit-tlielaq fi Sqallija, hafna kien mistenni minn din il-Hill Climb u fil-fatt pubbliku ferm numeruż attenda minkejja li t-temp kien xi ftit imsahħab għall-ewwel. B'kollox saru erba' tlielaq fuq tul ta' 1.3 kilometri. Bl-ewwel tnejn ikunu ta' provi biex is-sewwieqa jkunu jistgħu jiffamiljarizzaw mal-korsa u jaraw x'jistgħu jagħmlu biex itejbu l-provi tagħhom. Iż-żewġ tlielaq l-oħra kienu dawk li jgħoddu fejn hawn ittiehed l-aħjar hin ta' kull sewwieq għall-klassifika finali.

Madwar 50 sewwieqa, kemm Għawdxin kif ukoll Maltin, hađu sehem. Dan il-kampjonat huwa maqsum f'hames gruppi, b'kull grupp jerga' jinqasam skond iċ-ċilindrata tal-makni.

Paul Deguara spicċa l-aħjar f'hin ta' 47.194. Fit-tieni post spicċa Joshua Anastasi bil-karozza Grimaldi Dunlop JBR-4 Kawasaki f'47.389 u fit-tielet pozzizzjoni kklassifika Hubert Camilleri f'hin ta' 47.905. Għal Deguara din kienet l-ewwel rebħa din is-sena wara li kien spicċa fit-tieni post fuq l-istess Korsa tax-Xagħra f'Mejju li għadda u t-tielet post f'April fit-tellieqa tal-Gnejna. Min-naħa ta' Joshua Anastasi dan kien l-ewwel pjazzament tiegħu f'dan il-Kampjonat. Min-naħa tat-tielet klassifikant, Hubert Camilleri, huwa rnexxielu jippjazza f'kull tellieqa li saret fejn fil-fatt hareġ rebbieh fi tliet okkażjonijiet, f'dik ta' Marzu fil-Miżieb, f'April fil-Gnejna u f'Gunju f'Ta' Qali. Barra minn hekk huwa kien spicċa fit-tielet post fit-tellieqa tax-Xagħra li kienet saret, f'Mejju, biex b'hekk fiż-żewġ tlielaq tax-Xagħra huwa spicċa fit-tielet pozzizzjoni.



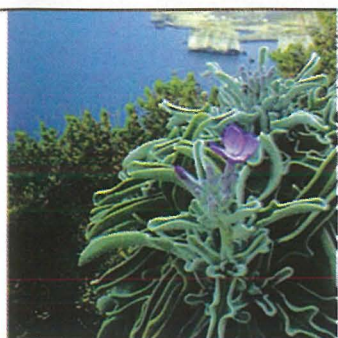
Paul Deguara



Hubert Camilleri

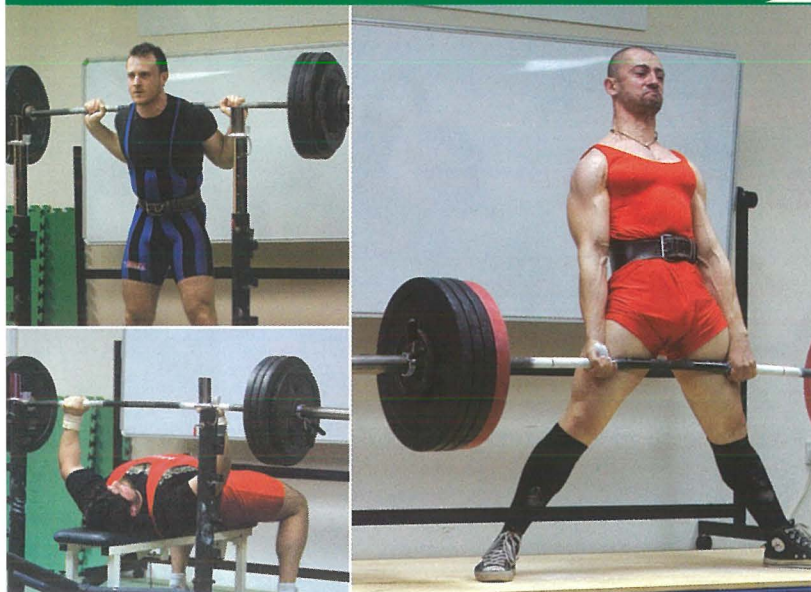


Joshua Anastasi



For more information contact Gozo Channel on 21561622, 21556114 or 22109000 or visit www.gozochannel.com





Atleti Maltin jippreparaw għall-Kampjonat Dinji tal-Powerlifting

L-isport tal-Powerlifting qiegħed kull mal-jum isir aktar popolari madwar id-dinja, iżda xorta waħda fadal hafna nies li ma jafu xejn dwar il-Powerlifting. L-ewwel importanti li daww mhux daqshekk midhla jkun jafu fihx jikkonsisti l-isport tal-Powerlifting.

Kull kompetitur jippartecipa fi tliet refgħat hekk imsejha Squat, Bench Press u Deadlift. Il-kompetitur jagħmel tliet attentati fuq kull waħda biex finalment l-akbar piż li jkun intrefa' f'kull waħda minn dawn ir-refgħat jingħaddu flimkien sabiex jiġi stabbilit total ta' kili li refa' l-kompetitur. Kull kompetitur ikun qed jikkompeti f'kategorija skond il-piż li jiżen. Isiru wkoll kompetizzjonijiet fejn il-kompetituri jikkompetu biss f'waħda mill-kategoriji imsemmija. Dawn jissejhu Single Lift Events. Ta' min isemmi wkoll li jeżisti lbies speċjali magħmul minn denim jew canvas sabiex jgħin lill-kompetituri jerfgħu aktar piż. Kompetizzjonijiet fejn hu permess dan it-tip ta' lbies jissejhu Equipped, filwaqt li kompetizzjonijiet li ma jippermettux dan it-tip ta' lbies jissejhu Unequipped jew Raw.

F'Malta wkoll isiru kompetizzjonijiet tal-Powerlifting b'mod regolari. Mhux l-ewwel darba li kompetituri Maltin jippartecipaw barra minn xtutna f'avvenimenti organizzati mil-World Drug-Free Powerlifting Federation. Fil-fatt nhar l-14 ta' Novembru, 2009, disa' kompetituri Maltin, fosthom waħda femminili se jieħdu sehem fil-Kampjonati Dinji li se jsiru fl-Ingilterra. L-atleti li qegħdin jippreparaw bis-sħiħ sabiex jippartecipaw f'isem Malta huma Daniel Debono (-67.5kg), Charles Degiorgio, Kurt Bullock u Eddie Attard (-75kg), Kris Mintoff u Matthew Muscat Inglott (-82.5kg), Manuel Schembri (-110kg), Mario Mifsud (-125kg) u Mariel Incorvaja (-82.5kg femminili). Nikolai Borg, uffiċjal internazzjonali mistenni wkoll jagħti sehem fl-irwol ta' ġudikant. Gurnata qabel jibda l-avveniment, il-president u s-segretarju tal-Malta Drug-Free Powerlifting Association, Nikolai Borg u Matthew Muscat Inglott, mistennija wkoll jattendu l-Kongress Dinji tal-Powerlifting fejn ser jittgħu n-nominazzjoni sabiex Malta torganizza l-Kampjonati Ewropej tas-Single Lifts ipprogrammati għal Settembru, 2010.

Fost l-aktar kompetituri li kisbu riżultati pożittivi għal pajjiżna insibu lil Mario Mifsud, Matthew Muscat Inglott u Daniel Debono, li lkoll huma champions tad-dinja fid-Deadlift fil-kategorija rispettiva tagħhom. L-atleta Emanuel Schembri wkoll għamel isem lill-pajjiżna u mhux biss huwa champion fil-iSquat iżda f'idejha għandu wkoll ir-rekord dinji tal-Juniors b'refgħa ta' 222.5 kilo.



NWB Wrestling f'Malta minn David Grech

Ftit tal-gimghat ilu il-pubbliku Malti kellu l-opportunità unika biex isegwi l-organizzazzjoni tal-lotta Nu-Wrestling Evolution (NWE) li offriet jumejn ta' spetaklu u azzjoni ġewwa l-MFCC, f'Ta' Qali.



NWE twaqfet fl-Italja fl-2005, però wara ftit taż-żmien diversi lottaturi Amerikani urew interess li jikkompetu ma' din il kumpanija. B'hekk matul l-aħħar sentejn il-kumpanija bdiet iżżid fil-popolarità u bdiet torganizza avvenimenti madwar l-Ewropa kollha. Dan l-ispettaklu 'Face to Face Tour' kien l-ewwel wieħed tax-xorta tiegħu f'Malta. L-attendenza kienet waħda numeruża u dan ukoll wera biċ-ċar li f'Malta hawn hafna segwaċi tar-wrestling. Qabel l-avveniment l-ammiraturi kellhom ukoll ċans jiltaqgħu ma' dawn l-atleti popolari.

Lottatur popolari li ha sehem f'din is-serata kien Ultimo Dragon. Dan l-atleta veteran Gappuniz rebah diversi titli madwar id-dinja fosthom fil-WWE, WCW u l-Gappun. Huwa għandu 42 sena u ilu jikkompeti professionalment għal aktar minn 20 sena. Fl-avveniment ta' Malta huwa ġgħied u għeleb lill-lottatur Ingliż ta' 29 sena Jody Fleisch.

F'dan l-avveniment kellna ċ-ċans naraw ukoll fl-azzjoni lil Juventud Guerrera li kkompetat kontra SJK. Guerrera huwa lottatur Messikan li wkoll kiseb diversi suċċessi fil-passat. Huwa magħruf għal ġlidiet li kellu kontra avversarji bħal Rey Mysterio u Psychosis. Il-mossi hñief u akrobatiċi tiegħu kienu fost l-akbar attrazzjoni ta' din is-serata.

Il-ġlieda prinċipali kienet dik bejn iċ-champion mondjali attwali ta' l-NWE Mr. Anderson u l-isfidant Chuck Palumbo. Anderson huwa lottatur popolari Amerikan ta' 33 sena li sa f'it xhur ilu kien jagħmel parti mill-organizzazzjoni rivali WWE. Hemmhekk hu kien ukoll rebah it-titlu US. Din il-ġlieda kienet waħda eċċitanti u l-azzjoni intensa. Iż-żewġ lottaturi iġġieldu l-battalja tagħhom kemm ġewwa u barra mir-ring, tant, li l-ġlieda nfirxet mal-arena kollha. B'hekk il-pubbliku kellu ċ-ċans jippartecipa bil-qawwi u jsejgwi l-azzjoni mill-qrib! Fl-aħħar, Anderson irnexxielu jegħleb lil Palumbo biex żamm fil-pussess tiegħu t-titlu NWE.

Għal aktar informazzjoni żur is-sit maltawrestling.com jew Wrestling Fan Club Malta fuq Facebook.





Kif dhalt mal-ghaqda tar-Rugby u x'giegħlek tagħti s-servizzi tiegħek lil dan l-isport?

Meta kont ngħix l-Ingilterra kont nilgħab ir-rugby f'livell għoli għal tnax-il sena shaħ u wara hemm mort Franza u sirt ukoll referee. Meta ma stajtx inkun aktar attiv, warrabt dan l-isport sakemm ibni ż-żgħir għe jgħlx mlegħi hawn Malta u qalli li kien jixtieq jibda jilgħab ir-rugby. Morna l-Marsa biex niltaqgħu mal-kowċ nazzjonali ta' dak iż-żmien u minn hemm bdejt nagħti s-servizz tiegħi fit-taħriġ għaž-żgħar. L-entuzjażmu tal-Maltin għal dan l-isport reġa' rebahni u għadni attiv sal-lum. Il-Maltin narhom mahluqin għall-isport tar-Rugby u hi din ir-raġuni li hu l-aktar tim nazzjonali li għamel success dan l-aħħar. Il-proġett tar-rugby huwa wiehed ambizzjuż hafna u aktar ma jmur qiegħed jiddied l-eċitament minn kulhadd involut. It-tim nazzjonali tal-irgħiel qiegħed bejn wiehed u iehor fil-50 post minn 101 pajjiż fid-dinja u t-tim tan-nisa jinsab fit-13-il post minn 43 tim fl-Ewropa. Pożizzjonijiet li jagħtuk kuraġġ.

X'tahseb li qiegħed jikkontribwixxi lejn Malta l-isport tar-Rugby?

Nahseb li qed jikkontribwixxi minn hafna aspetti pożittivi. L-MRFU laħqet livell ta' turizmu sportiv li l-ebda sport iehor m'għadu lahaq. Fil-fatt rapport riċenti juri li r-rugby iġġenera €1.6 miljun f'Malta mill-2005, flus kbar li dahħlu dritt fl-ekonomija tal-pajjiż. Malta saret destinazzjoni popolari ferm ma' timijiet li jsiefru barra minn xtutnom.

It-tim tan-nisa għamel il-mirakli biex lahaq livell daqsekk tajjeb, kif ukoll biex kiber fil-popolarita' mat-timijiet barranin. L-International Rugby Board, s'issa xandret żewġ logħbiet live minn Kordin fuq it-televiżjoni tagħha, xandiriet li jilhqqu aktra minn 100 pajjiż fid-dinja. B'hekk wiehed mill-ewwel jinduna li r-rugby qiegħed joffri riklamar kbir lil pajjiżna, kull logħba tmenin minuta b'Malta tissemma l-hin kollu!

Fejn tidhol is-saħħa ir-rugby wkoll jikkontribwixxi u dan għaliex huwa sport li jintlghab minn min għandu fizika tajba, iżda wkoll minn dawk li għandhom piż zejjeđ.

Finalment inżid li s'issa żewġ persuni minn Malta saru wkoll uffiċjali internazzjonali stabbiliti f'dan l-isport u l-Federazzjoni Ewropeja se għib il-Kungress annwali tagħha għas-sena 2010 f'Malta, riklam iehor għal pajjiżna u aktar introjtu gġenerat minn dan l-isport.

X'inhuma l-prospetti għal kontra l-Kroazja u l-iSvezja?

Il-Kroati huma avversariji diffiċli ferm, dawn għandhom plejers kbar u b'saħħithom hafna, filwaqt li jitharrġu

b'mod professjonali. Meta rebhu f'Malta fl-2008 kienet biss b'fortuna għaliex sa nofs l-aħħar minuta tal-logħba konna qiegħdin nirbħulhom. Bla dubju minħabba r-regolamenti ġodda li hargħu, l-piż tagħhom issa se jkun ta' vantaġġ għalihom.

Kontra l-iSvezja tista' tkun storja oħra, għalkemm f'pjiżhom irbahnilhom u għalhekk ġejjin hawn ifittxu li jirbħulna. Dawn ukoll għandhom vantaġġ ta' piż fuqna. Il-plejers ta' quddiem ta' Malta huma żgħar meta mqabbla ma' ta' pajjiżi oħra. Malta tilgħab logħba tattika u mghagħla hafna, tip ta' logħb li fl-aħħar thallina bla nifs, għalhekk irridu noqgħodu attenti minn dan il-fattur.

Iż-żewġ logħbiet se jkun fihom tagħhom, iżda bi ftit xorti u taħriġ siewi, it-tnejn nistgħu nirbħulhom. Għal Malta huwa mportanti li żżomm postha f'Divizjoni 2B, imqar għal żewġ staguni oħra, meta mbagħad jasal iż-żmien li tkun promossa għal Divizjoni 2A. Huwa l-ghan tagħna li nżidu fil-plejers li s-sena kollha jilgħabu hawn Malta. Din id-darba wkoll se jkun hemm zieda fil-plejers li jilgħabu ma' timijiet Maltin u dan juri li t-taħriġ tad-Direttur Nazzjonali tar-Rugby, Damian Neill, qiegħed iħalli l-frott mixtieq. Tibqa' wkoll haġa sabiħa li tara Maltin li jilgħabu barra minn xtutna, jieqfu minn kollox biex jirritornaw lejn Malta halli jilgħabu għal pajjiżhom u hawn tajjeb li ngħidu li l-applikazzjonijiet jaslulna minn madwar id-dinja kollha.

Is-sostenn ġewwa l-Hibs Ground se jergħa' jkun fenomenali, immexxi minn DJS u kif ukoll mis-South End Core. Dan iffisser hafna għat-tim tant li s-sostenn dejjem kien is-16-il plejer fuq il-pitch. Għalhekk inheggu lill-Maltin jiġu bi għarhom biex jagħtu s-sostenn lit-tim nazzjonali Malti.

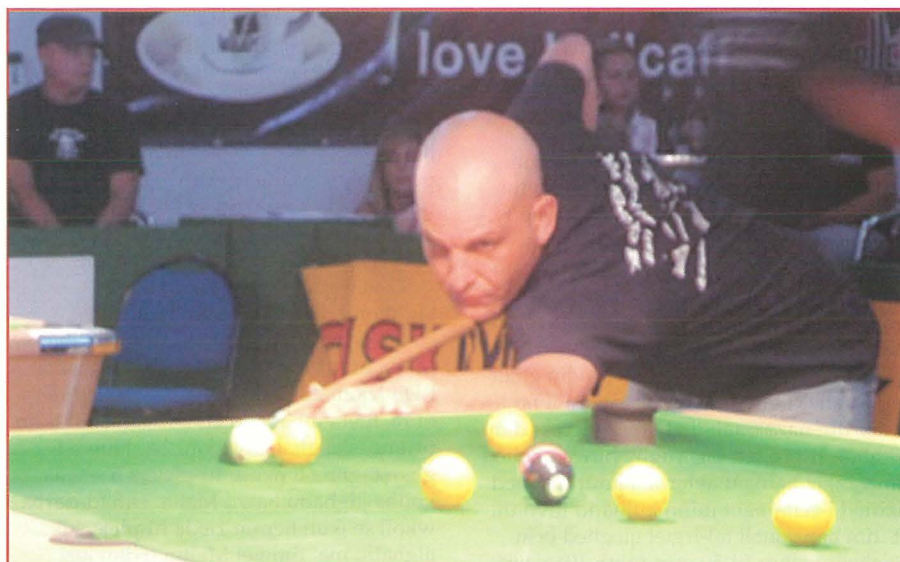
Mike Turner,

Segretarju Ġenerali tal-Malta Rugby Football Union,

jitkellem dwar iż-żewġ logħbiet internazzjonali li t-tim Malti għandu kontra l-Kroazja barra minn xtutna u kontra l-iSvezja ġewwa Kordin



The Cisk Open Tour 8 Ball Pool Festival



Following the successful opening of the Cisk Open Tour in September, held at the Luxol Sports Club Gymnasium in Pembroke, 8 Ball Promotions are proud to present the second event, which will take place at the De La Salle College in Cottonera between the 12th and the 15th November, 2009. This event is already looking like an even greater contest as all top ranking players have already confirmed their participation as they seek to land the top prizes, both in the individual tournament, as well as the team events and competitions.

With over 150 players having taken part in the four day pool festival at the Luxol Gymnasium, the Cisk Open Tour started off with a bang, with Miguel Falzon (Malta's number 1 ranked pool player) winning the individuals ranking tournament, by beating top snooker player Duncan Bezzina 10-3 in the final. In the 3-a-side team tournament 'The Shepards' team won the top prize after getting the better of 'Triple X' in the final, winning 9-3. In the final of the Plate Tournament, Mario Cutajar got the better of Joseph Psaila's challenge and went on to win by 7 frames to 2. The results of all matches, with details and photos of the four day event are available for all on the promoter's website www.8ballpromotions.com.

The first event results will now serve as a basis for the second event which will follow the same format as the initial event, with minor changes being introduced taking into account the seeding of players based on the results and positions achieved by each individual player in the Luxol event. The top 16 ranked players from this event will automatically be playing in round 3 (better known as the last 32), while players seeded from position 17 to 32 will enter the competition from round 2. Points are also awarded depending on the position placed, and these points will be accumulated until the end of the season, to determine the Top 4 players who will be travelling to Blackpool, in the UK, to participate in the World Open Masters Tournament next July 2010.

Anyone interested in participating in the 2nd event at De La Salle College in Cottonera in November can download the Application Form from our website or call 99865817 or 99420429 for further details. Applications are also available from all the local Pool clubs and bars situated around the Island.

The finals of this second event, will, once again, be televised and shown on Melita Sports.



The Cisk Open Tour

8 Ball Pool Festival

Event 2

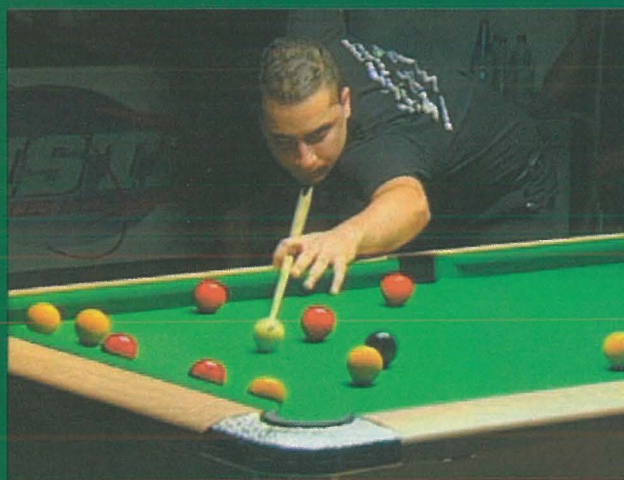
sanctioned by



November 12th, 13th, 14th, 15th - De La Salle College - Cottonera

www.8ballpromotions.com

for bookings & details call 9986 5817 - 9942 0429 - 9942 2156



Individual Championships

(Ranking Event No2)

Tournament starts on a best of 11 knockout system

Winner €1000 + Trophy

Runner-up €400 + Trophy

3rd & 4th €150 each + Trophy

5th to 8th €100 each

9th to 16th €50 each

ENTRANCE FEE - €25

Plate Tournament

All players eliminated in the 1st round of the individual championships qualify automatically for this tournament

Winner €100 + Trophy

Runner-up €50 + Trophy

ENTRANCE FEE - FREE

3-a-Side Tournament

Tournament starts with a group of 4 system and then 2 teams qualify to a knock-out system

(Players who represented the Malta National Team A Seniors from season 2004/05 up to season 2008/09 cannot play together in the same team)

Winner €600 + Trophy

Runner-up €300 + Trophy

3rd & 4th €150 each + Trophy

ENTRANCE FEE - €45



FINALS TO BE SHOWN ON MELITA SPORTS

CLOSING DATE FOR REGISTRATION

FRIDAY 6TH NOVEMBER

(Registration forms can also be downloaded from website)

Grand Final Prize...at the end of the 6 ranking tournaments:-

1st 4 ranked players will participate in the 2010 World Pool Masters in Blackpool in July 2010

Prize includes entrance fee, flights and accommodation on FB basis

Rules of the game are the same as those used by the Malta Pool Association www.maltapoolassociation.com

Grand Prix ta' Singapore

27 ta' Settembru 2009



Riżultati tal-GP ta' Singapore

1.	Lewis Hamilton (Britannja) McLaren	1:56:6.337
2.	Timo Glock (Germanja) Toyota	+00:09.634
3.	Fernando Alonso (Spanja) Renault	00:16.624
4.	Sebastian Vettel (Germanja) Red Bull	00:20.261
5.	Jenson Button (Britannja) Brawn GP	00:30.015
6.	Rubens Barrichello (Brazill) Brawn GP	00:31.858
7.	Heikki Kovalainen (Finlandja) McLaren	00:36.157
8.	Robert Kubica (Polonja) BMW Sauber	00:55.054
9.	Kazuki Nakajima (Gappun) Williams	00:56.054
10.	Kimi Raikkonen (Finlandja) Ferrari	00:58.892
11.	Nico Rosberg (Germanja) Williams	00:59.777
12.	Jarno Trulli (Italja) Toyota	1:13.009
13.	Giancarlo Fisichella (Italja) Ferrari	1:19.890
14.	Vitantonio Liuzzi (Italja) Force India	1:33.502

Irtiraw

Jaime Alguersuari (Spanja) Toro Rosso	14 laps
Sebastien Buemi (Svizzera) Toro Rosso	14 laps
Mark Webber (Awstralja) Red Bull	16 laps
Adrian Sutil (Germanja) Force India	38 laps
Nick Heidfeld (Germanja) BMW Sauber	42 laps
Romain Grosjean (Svizzera) Renault	58 laps

Grand Prix tal-Gappun

4 ta' Ottubru 2009



Riżultati tal-GP tal-Gappun

1.	Sebastian Vettel (Germanja) Red Bull	1:28:20.443
2.	Jarno Trulli (Italja) Toyota	+00:04.877
3.	Lewis Hamilton (Britannja) McLaren	00:06.472
4.	Kimi Raikkonen (Finlandja) Ferrari	00:07.940
5.	Nico Rosberg (Germanja) Williams	00:08.793
6.	Nick Heidfeld (Germanja) BMW Sauber	00:09.509
7.	Rubens Barrichello (Brazill) Brawn GP	00:10.641
8.	Jenson Button (Britannja) Brawn GP	00:11.474
9.	Robert Kubica (Polonja) BMW Sauber	00:11.777
10.	Fernando Alonso (Spanja) Renault	00:13.065
11.	Heikki Kovalainen (Finlandja) McLaren	00:13.735
12.	Giancarlo Fisichella (Italja) Ferrari	00:14.596
13.	Adrian Sutil (Germanja) Force India	00:14.959
14.	Vitantonio Liuzzi (Italja) Force India	00:15.734
15.	Kazuki Nakajima (Gappun) Williams	00:17.973
16.	Romain Grosjean (Franza) Renault	1 lap
17.	Mark Webber (Awstralja) Red Bull	2 laps

Irtiraw

Jaime Alguersuari (Spanja) Toro Rosso	10 laps
Sebastien Buemi (Svizzera) Toro Rosso	42 laps



FIRETECH OFFERS A FULL RANGE OF FIRE SAFETY & PREVENTION SYSTEMS FOR THE COMMERCIAL, DOMESTIC AND MARINE SECTORS





Firetech
FIRE, SAFETY & SECURITY SOLUTIONS

99, Mill Street, Qormi QRM 3100 • Tel: 2278 5200 • Email: info@firetech.com.mt ONLINE SHOPPING AVAILABLE AT www.firetech.com.mt

Trade enquires are welcome

Grand Prix tal-Brażil

18 ta' Ottubru 2009



Riżultati tal-GP tal-Brażil

1.	Mark Webber (Awstralja) Red Bull	1:32:23.081
2.	Robert Kubica (Polonja) BMW Sauber	+00:07.626
3.	Lewis Hamilton (Britannja) McLaren	00:18.944
4.	Sebastian Vettel (Germanja) Red Bull - Renault	00:19.652
5.	Jenson Button (Britannja) Brawn	00:29.005
6.	Kimi Raikkonen (Finlandja) Ferrari	00:33.340
7.	Sebastien Buemi (Svizzera) Toro Rosso	00:35.991
8.	Rubens Barrichello (Brażil) Brawn	00:45.454
9.	Heikki Kovalainen (Finlandja) McLaren	00:48.499
10.	Kamui Kobayashi (Gappun) Toyota	01:03.324
11.	Giancarlo Fisichella (Italja) Ferrari	01:10.665
12.	Vitantonio Liuzzi (Italja) Force India	01:11.388
13.	Jaime Alguersuari (Spanja) Renault	1 lap
14.	Romain Grosjean (Franza) Renault	1 lap

Irtiraw

Kazuki Nakajima (Gappun) Williams	41 laps
Nico Rosberg (Germanja) Williams	44 laps
Nick Heidfeld (Germanja) BMW Sauber	50 laps
Fernando Alonso (Spanja) Renault	70 laps
Adrian Sutil (Germanja) Force India	70 laps
Jarno Trulli (Italja) Toyota	70 laps

Klassifika Sewwieqa

1.	Jenson Button (Britannja) Brawn	89.0
2.	Sebastian Vettel (Germanja) Red Bull	74.0
3.	Rubens Barrichello (Brażil) Brawn	72.0
4.	Mark Webber (Awstralja) Red Bull	61.5
5.	Lewis Hamilton (Britannja) McLaren	49.0
6.	Kimi Raikkonen (Finlandja) Ferrari	48.0
7.	Nico Rosberg (Germanja) Williams	34.5
8.	Jarno Trulli (Italja) Toyota	30.5
9.	Fernando Alonso (Spanja) Renault	26.0
10.	Timo Glock (Germanja) Toyota	24.0
11.	Felipe Massa (Brażil) Ferrari	22.0
12.	Heikki Kovalainen (Finlandja) McLaren	22.0
13.	Robert Kubica (Polonja) BMW Sauber	17.0

Klassifika Kostrutturi

1.	Brawn GP	161.0
2.	Red Bull	135.5
3.	McLaren	71.0
4.	Ferrari	70.0
5.	Toyota	54.5
6.	Williams - Toyota	34.5
7.	BMW Sauber	32.0
8.	Renault	26.0
9.	Force India	13.0



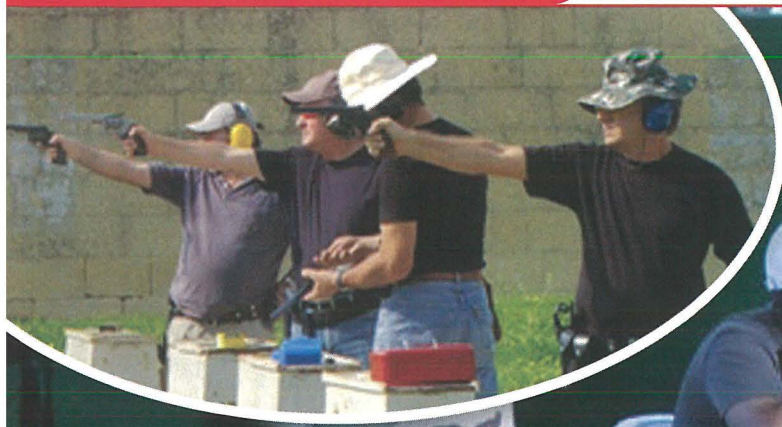
**FIRETECH OFFERS A FULL RANGE OF
CCTV SYSTEMS, INTRUDER ALARMS,
HALL PORTERS AND SECURITY
SOLUTIONS.**



Firetech
FIRE, SAFETY & SECURITY SOLUTIONS

99, Mill Street, Qormi QRM 3100 • Tel: 2278 5200 • Email: info@firetech.com.mt ONLINE SHOPPING AVAILABLE AT www.firetech.com.mt

Trade enquires are welcome



Kompetizzjonijiet varji tal-isparar

L-ewwel Kompetizzjoni
Il-Hadd 5 ta' Ottubru

Springer

Post	Isem
L-Ewwel	Vincent Gatt
It-Tieni	Steve Farrugia
It-Tielet	Harold Farrugia

PCP

Post	Isem
L-Ewwel	Danny Gatt
It-Tieni	Jason Fenech
It-Tielet	John Borg

It-Tieni Kompetizzjoni
Il-Hadd 18 ta' Ottubru

Springer

Post	Isem
L-Ewwel	David Giardina
It-Tieni	Harold Farrugia
It-Tielet	Vella

PCP

Post	Isem
L-Ewwel	David Giardina
It-Tieni	Chris Debattista
It-Tielet	Wayne Galea

Kif diġà tafu, l-AMACS (Association of Maltese Arms Collectors and Shooters) thaddan fiha numru ta' clubs li jipprattikaw diversi tipi ta' sparar. Ġieli semmejna l-Malta Rifle and Pistol Shooting Club (MRPSC) li torganizza kompetizzjonijiet b'armi tan-nar. Wara waqfa ta' xahar sabiex l-atleti jkollhom ċans jitharrġu aktar, il-hames kompetizzjoni tal-"Conventional Pistol" inżammiet nhar il-Hadd 5 ta' Ottubru. F'din il-kompetizzjoni, it-tiraturi wżaw pistoli "centrefire" tal-kalibru 9 X 19 mm jew .38sp. Ir-Rizultati kienu dawn: L-Ewwel: Michael Risott (281 punt) It-Tieni: Clive Brockdorff (234 punt) It-Tielet: Anthony Mifsud (191 punt) Ir-Raba: Charles Wallbank (177 punt)

L-AMACS thaddan fiha wkoll il-"Malta Airgun Shooting Club" (MASC) li torganizza sparar b'armi li jaħdmu bl-arja

kkumpressata li komunement jissejhu "airguns". Dawn l-armi, kemm pistoli kif ukoll rifles, jistghu jintużaw għal bosta dixxiplini ta' sparar. Dixxiplina popolari hafna hija dik tal-"Field Target" li fiha t-tiraturi jisparaw fuq targets fuq distanzi varji fl-apert u li hafna drabi dawn it-targets ikollom għamla ta' annimali żgħar tal-priza. Dan l-aħhar saru żewġ kompetizzjonijiet ta' din l-għamla. L-ewwel waħda nżammiet nhar il-Hadd 5 ta' Ottubru.

L-attendenza kienet tajba hafna u kien hemm entuzjazmu qawwi. Dan wassal sabiex giet organizzata kompetizzjoni ohra nhar il-Hadd 18 ta' Ottubru. Naturalment, il-kompetizzjonijiet, kemm tal-"Conventional Pistol" kif ukoll tal-"Field Target" se jkomplu tul is-sena. Aktar informazzjoni tinstab fuq il-website: www.amacs-malta.org jew billi tiktbu fuq info@amacs-malta.org



FINE SPORTING GUNS
AND COLLECTIBLES
FOR THE CONNOISSEUR

Mob: +356 9947 1091
e-mail: sales@lsb-malta.com

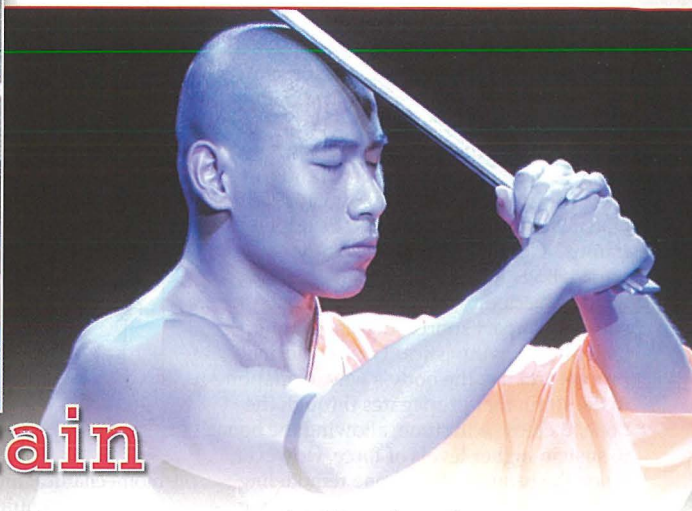
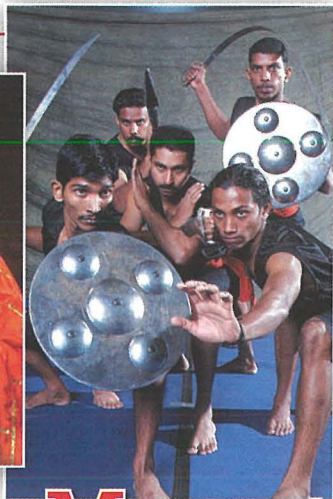
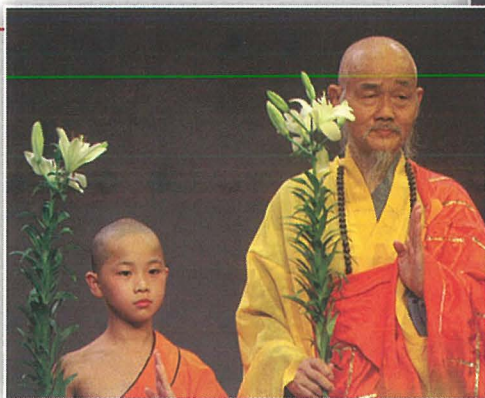
Would like to inform its esteem clientele

that its outlet in the Phoenix Building shall be closed for refurbishment as from Thursday 5th November. The new outlet will include an underlying 25 metre indoor shooting range and ancillary facilities.

For the duration of the project Lock, Stock & Barrel will continue to offer limited services by appointment. Call us on 9947 1091 for further details.



SIGSAUER



The Holy Mountain

Kalaripayattu huwa l-eqdem forma ta' arti marzjali ezistenti, li tmur lura aktar minn 2000 sena u jintqal li huwa arti marzjali maghrufa gewwa ċ-Ċina, kif l-Buddhist Bodhidharma ha dan l gharfien mill-Indja lejn iċ-Ċina.

Ċina – l-imperu ġgant fid-dinja tan-nofs – għanda hames muntanji qaddisin: il-Hengshan fit-tramuntana, il-Hunshan fin-nofsinar, l-Huashan fil-punent u l-Taishan fil-lvant. Jekk dawn l-erba' muntanji jigu mqabbdin ma' linja immaginarja issib, fil-punt ta' intersezzjoni, l-aktar qaddis kbir tal-postijiet il-Muntanja Songsshan. Hawnehkk, fiċ-ċentru ta' l-enerġija, hafna affarijiet mhux tas-soltu sehew fis-sekli li għaddew, li influwenzaw l-iżvilupp ta' l-spiritwalità tagħna b'effett kontinwu.

Din hija l-istorja ta' Bodhidharma, il-fundatur taz-Zen Buddiżmu u l-kreatur tal-Kung Fu. Storja vera, li dejjem għet irakkontata matul is-sekli. L-istorja tat-tfittxja għad-dawl. L-istorja tal-ġisem u ruh, ta' paċi u enerġija, ta' għarfien u gherf. Din hija l-istorja ta' Zen u Shaolin Kung Fu. Id-dinja misterjuza tat-tempji monasteri u fil-qiegh tal-qaddis Muntanji Songsshan, fil-qalba taċ-Ċina.

Insibu ruhna fl-Indja fis-seklu sitta wara Kristu. Hawnehkk, kwazi 1500 sena ilu, Siddharta Gautama Buddha xxerred it-tagħlim tagħha u hafna mill-Indjani jikkonvertu mill-Hinduismu għal Buddiżmu. Inkluz ir-renju tal-Kanchipuram fin-nofsinar ta' l-art.

Hawnehkk, Ir-re ta' Kanchipuram sejjaħ it-tielet iben tiegħu Bodhidharma.

Il-prinċep kien edukat fit-tradizzjoni tal-Buddiżmu u bħall-membri kollha ta' l-oghla livell, kien mibdi fl-arti marzjali ta' Kalaripayattu. Il-heffa u l-eżerċizzji perikolużi ferħu lil Bodhidharma, imma xi haga ohra ferħtu aktar. Il-Kalari Master għallmitu Ayurveda, li tfisser l-għarfien tal-hajja.

Huma spjegaw li l-punti vitali tal-ġisem u l-funzjonijiet tagħhom u huma wkoll

għallmuh l-punti fatali fuq il-ġisem uman, li jekk biedem jiġi attakkat fuqhom, jista' jwassal għal paralizi u anki għal-mewt.

Imma fuq kollox gie wkoll spjegat lilu kif wiehed jistimola ruhu u kif dan jista' jikkontribwixxi għall-proċess ta' fejqan.

Dan l-għarfien kien użat mhux biss għall-kura tagħhom stess ta' feriti mgarra permezz ta' ġlied, imma wkoll bħala użu għall-fejqan.

Bodhidharma ddecieda li jirrinunza il-privileġġi rjali tiegħu biex jista' jivvjaġġa bħala patri sabiex ixerred il-Buddiżmu madwar iċ-Ċina. Qabel dan kellu jsir l-akbar kaptan tas-seklu tiegħu fil-Kerala u li wassal lilu ssir kaptan ta' "Kalaripayattu."

Il-vjaġġ tiegħu ha snin. Huwa ha waqfa fl-Indoneżja u fil-Malasja sabiex ixerred l-lezzjonijiet tal-Budda. Dejjem tkellem fuq l-imħabba li kellu lejn in-natura. Hu qatt ma uża l-aggressjoni, iżda biss jekk kien jiġi attakkat fit-triq. Huwa seta' jiddefendi lulu nmifsu, minkejja li kien qiegħed armat, anke bl-użu ta' xalpa semplici kontra xi attakk fil-konfront tiegħu b'sikkina. Għalhekk, fl-aħħar, Tamo wasal fl-522 AD Kuang fil-provinċja fin-nofsinar ta' Ċina, Kuang, dak li illum hija maghrufa bħala Canton.

Hemm l-Imperu Leang Wu Ti kien il-gvernatur, però kien wkoll Buddist religjuż. Kien għabar il-patrijiet kollha tiegħu biex jipprepara merħba kbira għal Tamo.

Wara dan, l-Imperu spejga lil Tamo dwar it-tempji u monasteri li kienu mibnija fuq ordnijiet tiegħu, u huwa mistenni li dawn jiġu mfahħra għall-kisbiet tiegħu.

Imma patri Tamo halla lill-Imperu b'halqu miftuh meta rrispondiex hekk: "Tempji, statwi, rigali - dak kollu li jirrappreżenta il-Buddiżmu hawn fiċ-Ċina ma jiswa xejn meta mqabbel mat-tfittxja għall-paċi."

Imma biex tikseb dan wiehed jehtieg moħħ b'saħħtu. L-Imperu, li kien diġà ta' età kbira, gie muri eżerċizzji min Tamo.

L-Imperu hareġ permess għal Tamo biex imur fid-destinazzjoni tiegħu, fil-

muntanja ta' Songsshan u l-monasteru Shaolin. Il-patrijiet tat-tempju ma tantx deheru kuntenti bil-wasla tal-kaptan Indjan u bl-ideat godda li ġab miegħu – kienu miċhuda r-riformi kollha tiegħu.

Dizappuntat u rrabjat huwa rtira fil-muntanji qaddisa u baqa' hemm ma' jiċcaqlaqx f'meditazzjoni qawwiya. Għal tliet snin huwa abbanduna l-ikel u l-irqad. Hemm beda jifhem il-lingwa ta' l-animali.

U hu mmemorizza il-movimenti tagħhom u ma "dawn l-ideat huwa għabar l-għarfien li kien akkwista mill-Kalari Masters fl-Indja."

Huma kellhom ukoll l-arti marzjali ibbażata fuq il-movimenti ta' animali kemm meta jattakkaw u kemm meta jiddefendu lilhom infushom.

Tamo, li kien ivvjaġġa mill-Indja lejn gewwa nett iċ-Ċina, beda jgħalliem lil patrijiet it-tagħlim ġdid tiegħu.

Minn hemmhekk, ir-reputazzjoni ta' Shaolins infirxet maċ-Ċina kollha.

Ir-religjon, medicina u l-filosofija ingħaqdu flimkien bħala l-għerf tal-hajja.

It-tempju Shaolin lahaq pożizzjoni prominenti madwar id-dinja kollha matul is-sekli għal koncentrazzjoni ta' enerġija fizika u spiritwali unika fil-qiegh tal-qaddisa muntanja Songsshan.

Tamo bena pont bejn żewġ kulturi.

L-abbiltajiet ta' dawn l-irġiel patrijiet huma wkoll fina nfusna!

Standing Ovation shall present The Holy Mountain live at The Mediterranean Conference Centre, Valletta, on 6th, 7th & 8th November 2009. For reservations call MCC on 25595750/1 or send mail to bookings@mcc.com.mt. MCC Box Office: Mon to Fri; 10:00 - 13:00 & 17:00 - 19:00. Sat; 10:00 - 13:00. Gozo Box Office. Call 21558266 or 79815541. For further information: either send a mail to info@standingovations.com.mt, visit www.holymountaininmalta.com or call helpline, 7955 7988.

transforma

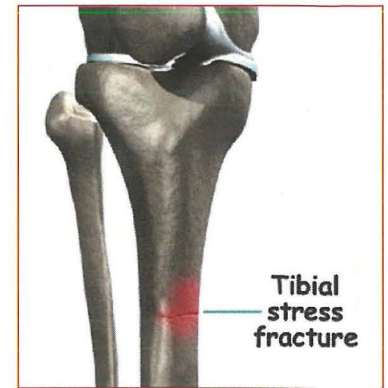
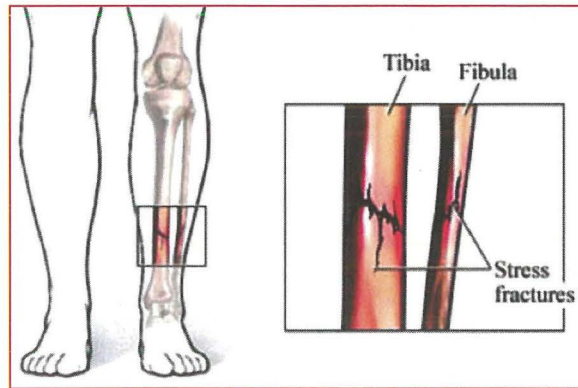
Men do not have to be athletes or body builders to enjoy smooth, hair-free skin, if they so desire. The traditional hair removal treatments available to women in the form of shaving, plucking, electrolysis and waxing are equally employed by men. As with women, however, a strong trend is being seen

among men towards selecting hair removal by Laser. This is not a choice based solely on fad and popularity. Hair removal by Laser is attractive for a number of reasons, including: it treats small areas at a time and not single hairs separately; hair re-grows much thinner and lighter and at a slower rate;

laser works on destroying hair follicles with the objective of permanent hair reduction. In fact, you will notice that the overall amount of hair that re-grows is drastically reduced. Its long-lasting effect keeps large skin areas smooth and free of unwanted hair. Any body part where unwanted hair settles can be treated.

We often hear the term 'stress fracture' mentioned in the sports media, but what exactly does it mean? The term refers to micro cracks that occur in the bone, usually caused by unusual or repeated stress. This differs from other fractures which are normally caused by a sudden trauma. Human bone is constantly remodeling and repairing itself especially when subjected to repetitive stress, as occurs in impact sports such as running, football and gymnastics. This is a normal process and it is the body's way of adapting to the strain that propagates through the bone, thereby, with time, allowing the bone to sustain higher levels of force. However, when the balance of the bone remodeling is altered such that not enough new bone is formed, you might end up with these micro cracks. If this area of weakness is not allowed to heal, you can have a complete fracture.

The more common sites for a stress fracture to occur depend on the sporting activity. Thus, the humerus (arm bone) is affected in throwing sports, the ribs in golf and rowing, the bones of the leg in running sports, whilst the spine is commonly affected in gymnastics and platform or springboard diving. However, stress fractures have been described in practically every bone of the body. So what is the cause? The most common is a sudden increase in training load without adequate rest. This may be compounded if the training surface is less giving e.g. concrete versus grass, there are accompanying



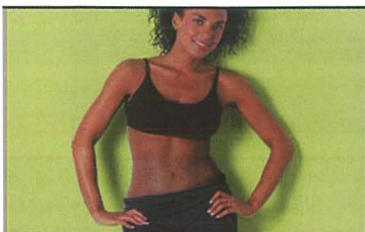
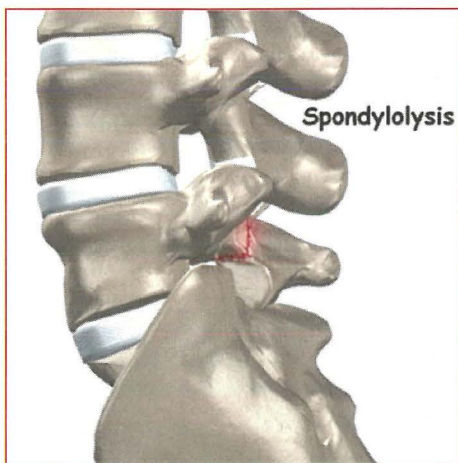
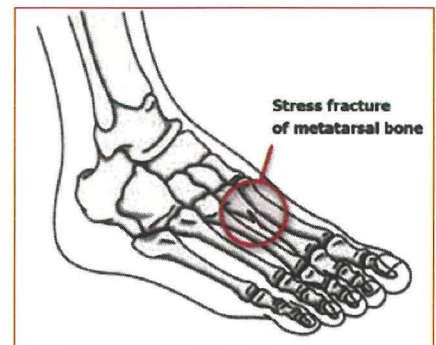
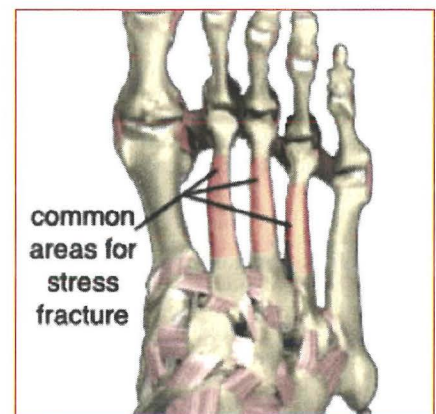
biomechanical anatomical problems or the training equipment is not appropriate (e.g. improper footwear). One must also not forget that there might be underlying hormonal, metabolic or nutritional problems that are making the bone more susceptible to stress.

A stress fracture is usually associated with localized pain and tenderness which increase with activity and subside with rest. Sometimes the symptoms have been present for months with the athlete controlling the pain through icing the area and oral analgesia. This is especially true when major sporting events are approaching, such that the athlete will do anything to participate, even at the detriment of his or her health. However, they can even present suddenly with the acute complete fracture of the affected bone. I still remember, some years back, a good friend of mine suffering a broken femur (thigh bone) just a few metres from the finish line of the Malta Marathon. To diagnose a stress fracture, a plain X-ray might not be enough as it takes some weeks before new bone forms around the area of stress (callus formation). If there is a strong clinical suspicion, your doctor can order a bone scan or MRI. If a stress fracture is found, a thorough history and further investigations might be required to ensure that the cause was simply overuse or improper training and not an underlying medical condition.

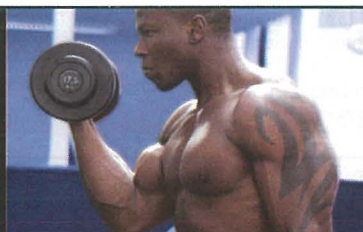
The treatment is obviously rest, which depending on the severity of the problem and location of the fracture can vary from complete rest that might require the application of a plaster cast to relative rest,

where the athlete is allowed to undertake low impact exercise such as swimming and cycling. What is vital is that return to full sporting activity must be gradual and controlled and any underlying predisposing factors must be rectified.

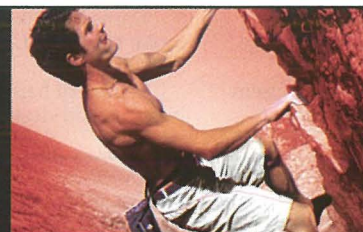
kmicallefstafrace@gmail.com



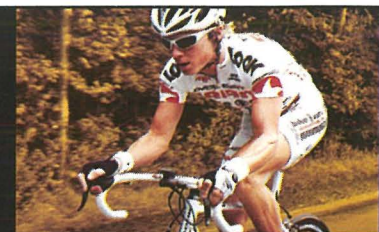
FIND A LEANER YOU



BUILD SERIOUS MUSCLE



RELEASE YOUR INNER POWER



TRAIN HARDER FOR LONGER



www.maximuscle.eu



T: 79495927



WasteServ Malta Ltd

L-ewwel parti tal-impjant f'Sant'Antnin **QEGHDHA TAHDDEM**



Issa li l-facilità ta' Sant' Antnin għall-Irkupru ta' Materjal Riċiklabbli (Material Recovery Facility) qegħdha topera, beda jiġi pproċessat fih l-iskart riċiklabbli bħal Karta, Plastik, u Metall. L-impjant immodernizzat qiegħed jgħin biex inħarsu l-ambjent u nnaqsu l-iskart li jidhrol fil-landfill.

**ISSA JMISS LILEK LI TAGHMEL IL-BIĊĊA TIEGHEK
U TIBDA TISSEPARA L-ISKART!**

*Dan il-proġett qed jgħin biex jitnaqqsu d-differenzi ekonomiċi
u soċjali bejn iċ-ċittadini ta' l-Unjoni Ewropea*



**FOND TA' KOEŻJONI GHAL MALTA 2004-2006
PROĠETT KO-FINANZJAT MILL-UNJONI EWROPEA
RATA TA' KO-FINANZJAMENT: 70%**



Paġni mill-Istorja tat-Tigrija tal-Vitorja

Ir-Regatta wara l-gwerra

(1960-1969) ...il-Hames Parti

IL-KORSA TAL-KAJJIKKI:

Din il-korsa bhal dik tal-Fregatini bdiet iżżid il-popolarità bil-mod il-mod. Iżda b'rihet tal-punti li ingħatat din il-korsa mal-introduzzjoni ta' l-Aggregate Shield, id-distretti bdew jarmaw tajjeb għaliha għax fehmu li bil-punti miksuba fiha setgħu jirbhu x-Shield. U hekk hu! Ghalkemm l-esperjenza għallmitna li tradizzjonalment it-taqtiegħa għar-rebħ ta' Aggregate Shield normalment tibqa' nċerta sa l-aħħar korsa ta' bl-Erbgħa, fejn kollox ikun jiddependi fuq ir-riżultat ta' din it-tigrija, insibu każi fejn ix-Shield intrebħet fuq il-punti minimi miksuba fil-korsi tal-Kajjikki jew tal-Fregatini. Matul is-snin sittin din il-korsa kienet iddominata mid-distrett ta' l-Isla, għalkemm id-distrett tal-Kalkara dejjem kien avversarju aħrax tas-Sengleani tista' tghid f'kull edizzjoni.

Fl-1960, din il-korsa ma saritx. Mill-1961 sa l-1963 dan il-palju ntrebħ mill-Isla b'qaddiefa differenti. Waqt li fl-1962, is-Sengleani rebħu dan il-palju bil-qaddiefa Alfred Ghiller (Koro) u Willie Formosa (is-Suss), fl-1963, ix-xorti messet lill-qaddiefa Charles Ghiller (it-Torta) u Fredu Ghiller (Koro) dejjem bil-kajjikki Sant' Anglu.

Fl-1964, dan il-palju ntrebħ minn Bormla aktarx bil-qaddiefa Leli Vassallo u Guzeppi Lautier (il-Bassas) bil-kajjikki Bormliż, waqt li s-sena ta' wara għadda għand il-Kalkara, din id-darba mirbuh mill-koppja Pawlu Grima (il-Felu) u Toni Cassar

(il-Waj Waj). Fl-1966, dan il-palju rritorna mill-ġdid għand l-Isla bil-koppja Ċikku Borg (iż-Zebbuġi) u Alfred Lia (Galajs) bil-kajjikki Sant' Anglu. Fl-1967, il-qaddiefa Mario Azzopardi (is-Sufu) u Toni Cassar (il-Waj Waj) reġgħu rebħu dan il-palju għall-Kalkara biex is-sena ta' wara kienet l-Isla li rebħitu mill-ġdid aktarx mill-ahwa Ċikku u Salvu Borg. Fl-1969 reġgħet kienet il-koppja Kalkariża Mario Azzopardi (is-Sufu) u Toni Cassar (il-Waj Waj) li rebħu f'hin rekord ta' 5 minuti u 3 sekondi.

Matul is-snin sitti jissemmew diversi tigrijiet tal-Kajjikki li baqgħu mfakkra bħala tigrijiet sbieħ u li l-kontestazzjoni tagħhom għar-rebħ tal-palju kienet waħda harxa u eċċitanti sa l-aħħar qadfa. Xi whud minn dawn it-tigrijiet ġew missielta bejn il-Kajjikki ta' l-Isla u l-Kalkara li f'dik l-epoka kienu meqjusin bħala l-aħjar żewġ kajjikki fil-kanal. Hafna jostnu, li l-korsa tal-Kajjikki ta' l-1969 kienet l-isbaħ tigrija li saret fir-Regatta matul dan il-perjodu tas-snin, għax fiha mhux biss assistejna għall-kontestazzjoni harxa u diffiċli fost il-kajjikki tad-distretti tal-Kottonera li kienu armati b'qaddiefa stabbiliti, iżda wiehed seta' josserva wkoll l-ispirtu sportiv li rrenja fost il-qaddiefa matul il-korsa.

Kien hemm diversi rapporti sportivi li tawna stampa dettaljata dwar l-andament tat-tigrijiet tradizzjonali ta' din l-edizzjoni. Silta meħuda minn wiehed minn dawn ir-rapporti titkellem proprju dwar il-

kontestazzjoni harxa li ġġenerat fit-tigrija tal-Kajjikki, l-aktar fost daww li kienu meqjusin bħala l-favoriti li jirbhu dan il-palju: "... din il-korsa qanqlet eċċitament kbir fost l-ispettaturi għaliex il-Kajjikki tal-Kalkara kif kien mistenni rebħ dan il-palju wara taqtiegħa diffiċli mal-Kajjikki ta' Bormla u l-Marsa li bdiet mit-tluq u baqgħet għaddejja tul il-korsa kollha. Fil-fatt kien il-Kajjikki Bormliż li hareġ tajjeb hafna u għal parti sew mill-korsa baqa' fuq quddiem bil-Kajjikki tal-Birgu jsegwih. L-ekwipaġġ tal-Kajjikki tal-Kalkara rnexxielu jilhaqhom u jaqbizhom it-tnejn, u bi sforz qawwi kiseb vantaġġ sostanzjali li kompli jżommu sa tmien il-korsa ..."

F'rapport sportiv iehor, waqt li jikkummenta li l-edizzjoni ta' din is-sena kienet kwieta u meħlusa minn nċidenti serji, jaċċenna wkoll li wara l-korsa tal-Kajjikki nqala' argument fid-dwana bejn żewġ qaddiefa, wiehed mill-Marsa u l-iehor mill-Isla. Jidher li waqt li dawn iż-żewġ Kajjikki kienu qegħdin jilliddjaw fil-korsa tagħhom il-Kajjikki tal-Marsa resaq viċin hafna dak ta' l-Isla u beda jissikkah b'konsegwenza li ż-żewġ Kajjikki waqgħu lura fit-tigrija. Meta din il-kwistjoni dehret se tkompli tikber u tinvolvi fiha persuni oħra, dahlet f'nofshom il-pulizija u għamlet l-isforzi tagħha biex tikkalma s-sitwazzjoni.

IL-KORSA TA' BL-ERBGĦA:

Kif jiġri dejjem, f'kull epoka ssib edizzjonijiet tar-Regatta li jibqgħu jiġu mfakkra aktar minn oħrajn, kemm għall-kontestazzjoni eċċitanti tagħhom kif ukoll għall-antagonizmu fost il-qaddiefa u l-ġlied li jinqala' fihom. Matul is-snin sittin, bhal kull żmien iehor, ahna assistejna għal diversi tigrijiet mimlijin emozzjoni u rivalità partigġjana. Ovvjament ir-rivalità partigġjana meta tkun esagerata hadd ma jiehu piacer biha u kulhadd jikkundannaha bil-qawwa kollha, iżda meta din ir-rivalità tinbidel f'waħda sportiva u tohloq ċertu eċċitament u tqanil fost l-ispettaturi, din għandna ninkoraġġuha fl-isports kollu, l-aktar fejn tidhol il-kontestazzjoni ta' timijiet avversarji bħalma huma daww tar-Regatta.

Fil-fatt, matul il-perjodu tas-snin sittin ahna assistejna għall-edizzjonijiet li fihom rajna diversi tigrijiet li kienu kumbattuti b'rivalità kbira, iżda b'danakollu xorta waħda rrenja l-ispirtu sportiv. Sfortunatament kien hemm edizzjonijiet



L-ekwipaġġ Kalkariż tad-dghajsa ta' bl-Erbgħa wara r-rebħa tiegħu fl-1964



ISLA



MARSA



MARSAMXETT



BORMLA



BIRGU



KALKARA



BIRŻEBBUĠA

Taqtiegħa harxa bejn l-ekwipaġġi tal-Kalkara u l-Isla fl-ahħar ftit metri fil-korsa tad-dghajjes ta' bl-Erbgħa fl-1964



ohrajn fejn il-pika partigġjana refgħet rasha u tappnet l-ispirtu sportiv li sa ftit tal-hin qabel intwera fost il-qaddiefa u l-partitarji tagħhom. Ironikament, dan l-inkwiet dejjem jinqala' fl-ahħar korsa - dik ta' bl-Erbgħa.

Fis-snin sittin, il-korsa ta' bl-Erbgħa baqgħet dejjem fuq quddiem f'dik li hi popolarità fost id-dilettanti ta' dawn it-tigrijiet, u s'intendi, bl-introduzzjoni ta' l-Aggregate Shield saret aktar sensittiva milli kienet qabel. Ghalkemm wara l-gwerra, l-inkwiet serju fir-Regatta naqas drastikament, b'danakollu xorta wahda nsibu edizzjonijiet li fihom inqala' xi tilwim u għied fost il-qaddiefa avversarji waqt il-korsa - tilwim li sfortunatament mhux l-ewwel darba għab miegħu riperkussjonijiet serji fost id-delegati tal-klabbs, membri tal-gurija u l-kumitat organizzattiv.

Kif nafu, hafna drabi, ir-riżultat fit-tigrija ta' bl-Erbgħa jholl u jorbot fejn tmur ix-Shield. Gie li kellna każi fejn żewġ u tliet distretti jidhlu biċ-ċans li jirbhu x-Shield. Id-differenza ta' punti bejniethom tkun wahda minima, u għalhekk, l-iċken

incident matul il-korsa hafna drabi jiżbroffa f'hafna argumenti fid-dwana - argumenti li xi kultant iwasslu għall-għied u li fihom ikunu nvoluti kemm il-qaddiefa kif ukoll xi partitarji avversarji. Dan li qed ngħid jikkonfermawh numru ta' nċidenti serji li sehħu f'din il-korsa matul dawn l-ahħar hamsin sena.

Issib min jgħidlek l-introduzzjoni tal-Aggregate Shield, sa ċertu punt kompliet xprunat dan l-inkwiet, peress li waqt kull distrett jagħmel minn kollox biex jirbaħ ix-Shield, hafna jostnu li l-punti massimi miksuba fid-dghajjes tal-Midalji jagħtu vantaġġ sostanzjali lil kull distrett fil-għieda tiegħu għar-rebħ tax-Shield. Ovvjament, il-palju tal-korsa ta' bl-Erbgħa hu meqjus bħala l-aktar palju prestigġjuż ta' kull Regatta u kull distrett jagħmel minn kollox biex jirbhu, anki jekk il-palju tat-tielet post ikun biżżejjed biex distrett jirbaħ ix-Shield. B'danakollu jien niftakar f'edizzjonijiet fejn ix-Shield setgħet intrebhet bil-palju tat-tielet post u dan il-palju ma nkisibx minhabba diversi raġunijiet, fosthom, li d-dghajsa

waqfet f'nofs il-korsa għax dahlu fuqha jew inkella għax ikkrossjat quddiem dghajjes ohra waqt il-korsa u għet skwalifikata. Sintendi, il-polza u l-andament tad-dghajjes waqt it-tigrija, huma l-aktar żewġ fatturi importanti li jagħmlu lill-korsa ta' bl-Erbgħa l-aktar korsa akkanita u eċċitanti ta' kull edizzjoni.

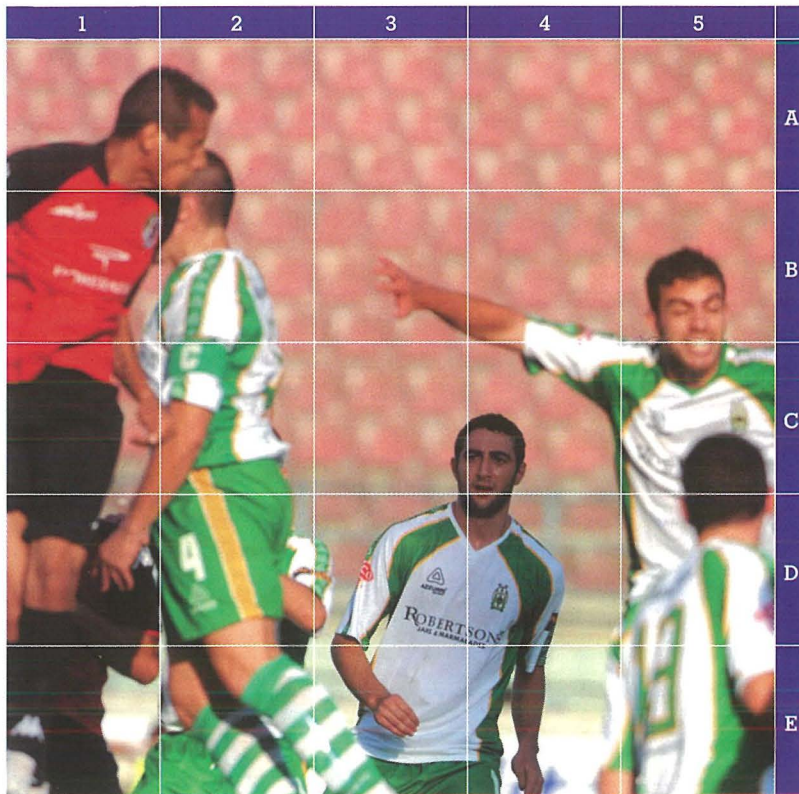
S'intendi, kull meta din it-tigrija tkun missielta sportivament, tidher fiha s-sbuhija tal-kontestazzjoni u wiehed josserva wkoll il-kapaċità u l-abbiltà tal-qaddiefa tagħna. Fis-snin sittin, dan il-palju kien iddominat mid-distrett tal-Kalkara, bl-aktar avversarju aħrax tiegħu fiha jkun dak ta' Bormla. Harsa lejn ir-riżultati uffiċjali ta' din il-korsa jagħtina hjiel tal-qawwa u s-saħħa tad-distretti matul dan il-perjodu ta' snin.

Fl-1960, il-palju ta' din il-korsa ntrebah mill-Isla. Aktarx l-ekwipaġġ Senglean kien iffurmat minn Louis Mallia, Leli Micallef (in-Nanna Klara), Toni Farrugia (iż-Żbiba) u Salvu Formosa (il-Pa Salv). Fl-1961, din il-korsa tħassret! Xi anzjani jostnu li għalkemm din il-korsa uffiċjalment tħassret minhabba xi argumenti li nqalgħu bejn il-gurija u l-qaddiefa, fil-fatt din il-korsa kienet saret u fiha kienu hađu schem erba' dghajjes, tnejn mill-Isla, wahda mill-Kalkara u ohra aktarx minn Bormla. It-tluq kien sar bla habel u d-dghajjes kienu waqfu tliet darbiet u kull darba jorġgħu jitolquhom mill-gdid. L-ewwel tluq kien sar bħas-soltu minn Ras Hanżir, it-tieni tluq sar minn Bieb ix-Xewka u t-tielet tluq sar minn hdejn il-Boat House tad-Dwana. Jingħad li l-Isla rebhet il-palju u l-Kalkara dahlu fit-tieni post. Meta ġew għall-prezentazzjoni, l-ekwipaġġ Senglean ingħata l-palju u t-tazza tal-fidda u l-ekwipaġġ Kalkarij ingħata l-premju tal-flus. Sfortunatament sal-lum, hadd ma skopra x'kienet ir-raġuni li l-kumitat organizzattiv kien iddeċieda hekk!

Tkompli f'harġa ohra...

Il-qaddief legġendarju Toni Fllul (il-Koj) wara r-rebħa tiegħu fil-korsa tad-dghajjes b'żewġt Imqadef fl-1967





Spot the ball u irbaħ Kit ta' Hamrun S. F.C.

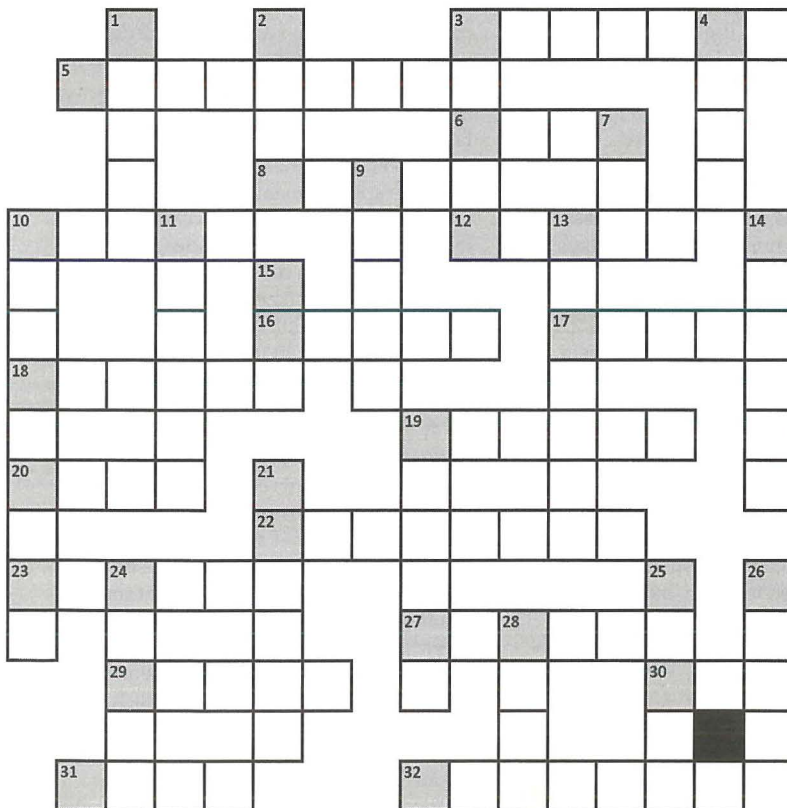
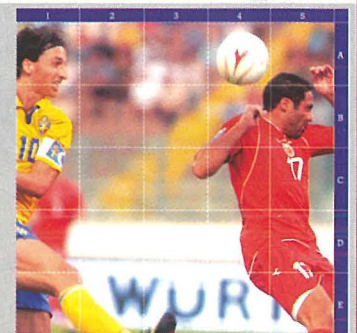
Kull xahar għandek iċ-ċans tirbaħ ma' Sportiv. Ibghat is-Soluzzjoni tiegħek f'dan l-indirizz sa mhux aktar tard mill-20 ta' Novembru 2009.

Kompetizzjoni Spot the Ball, 'Bapu', Triq is-Sejjieh, Swieqi. Flimkien mat-twegiba tiegħek ikteb l-isem, il-kunjom, l-indirizz u n-numru tat-telefon. Ir-rebbieħ jingħata Kit ta' Hamrun Spartans F.C. gentilment mogħti lilna minn Eurosport.



Soluzzjoni Harġa nru. 30

Ir-Rebbieħ tal-Kompetizzjoni "Spot the Ball" ta' Harġa nru. 30 huwa: Mario Cordina - Sliema



SPORTIV Kriss-Kross

IRBAH
WESTIN
WEEKEND BREAK

THE WESTIN
DRAGONARA RESORT
Malta

Kull xahar għandek iċ-ċans tirbaħ ma' Sportiv. Ibghat is-Soluzzjoni tiegħek f'dan l-indirizz sa mhux aktar tard mill-20 ta' Novembru 2009: Kompetizzjoni Sportiv, 'Bapu', Triq is-Sejjieh, Swieqi. Flimkien mat-twegibiet trid tikteb l-isem u l-kunjom, l-indirizz u n-numru tat-telephone tiegħek.

Soluzzjoni Harġa nru. 30



Ir-rebbieħ tal-Westin Weekend Break tal-Harġa Nru. 30 ta' Settembru 2009 hija: Maria Dolores Sciberras - Valletta

MIMDUDIN

- 3) M'ghadhomx jilbsuha mal-irkoppa l-goalkeepers (4,3)
- 5) L-ahwa Sengleani, qaddiefa leggendari (9)
- 6) Il-post fejn 'jiggieldu' l-boxers (4)
- 8) Raymond Vella "Il-...", ex footballer Marsi ta' klassi (5)
- 10) Alan, rebbieħ tal-Hill Climb fi Sqallija (5)
- 12) L'..... De Fersan, žiemel 'ideali' Franciż fil-Marsa (5)
- 16) "Xutt mill-isbah u l-ballun jispicċa fir-..... tax-xibka" (5)
- 17) Kategorija fl-isport tal-iSparar (5)
- 18) X'memorji jgħorri miegħu l-..... Stadium tal-Gżira (6)
- 19) Martin, plejer Serb ta' Hamrun Spartans FC (6)
- 20) Il-vulkan Sqalli famuż għat-tielaq Hill Climb (4)
- 22) Lewis, champion renjanti tal-Formula Wieħed (8)

- 23) Swallows, klabb ġdid tal-futbol fil-Premier Malti (6)
- 27) Il-Corinthians tat-Tielet Diviżjoni tal-MFA (6)
- 29) L-iSport tal-Karozzi ta' Sébastien Loeb (5)
- 30) Ross, għamel hafna għal-logħba tal-basketball f'Malta (3)
- 31) Il-mibkija, Rizzo l-ghawwiem u Lentini, referee tal-futbol (4)
- 32) Vassallo, referee internazzjonali Malti tal-waterpolo (7)

WEQFIN

- 1) Rajmund, Ungeriz ta' Sliema Aquatic Sports Club (5)
- 2) Borg, 24 sena fil-Kumitat Olimpiku Malti (4)
- 3) Il-maratoneta Kenjan rebbieħ f'Berlin 2009 (5)
- 4) Ix-xellugija ta' Louis kienet 'missila Furjaniza' (4)

- 7) Gozo Football Association (1,1,1)
- 9) Chucks, eks-attakkant ta' Birkirkara FC (5)
- 10) Tim Afrikan tal-futbol li għeleb lil Malta dan l-aħhar (4,5)
- 11) Jgħolliha qabel logħba futbol (6)
- 13) "Il-Perla s-Sewda", plejer tal-futbol leggendariju Portugiż (7)
- 14) Azzopardi, referee Maltija tal-futbol (6)
- 15) Dan il-... season tat-taħriġ m'illux li spicċa (3)
- 19) Gabriel, difensur Argentin ta' Marseille FC (6)
- 21) Għar-rebħ ta' din jissielu l-qaddiefa fir-Regatta (6)
- 24) Farrugia, ex Kirkop FC u Valletta FC (5)
- 25) ".....-19, il-Youth League tal-MFA (5)
- 26) Smith, żagħżuħ Malti promettenti fil-Pool (4)
- 28) Da Costa, eks-winger Braziljan ta' Inter FC (4)

Winter Promotions at **The Terrace Restaurant**

Fine Dining Saturdays

A 3 course meal to treat your taste buds consisting of:

A mouthwatering antipasti platter to share including fish & shellfish, fine Italian cold cuts and more.

Your favourite main course from the daily specials accompanied with fresh vegetables and potatoes

An exquisite pastry chef platter.

Coffee

€27.95

sensational sundays

Sunday lunch at the terrace has never been better!

Treat yourself and your family from our lavish antipasto selection, soups, your favourite plate of pasta from the live cooking station, carvery, main courses, theme corner and last but not least the exquisite display of sweet temptations and coffee from our speciality corner.

Kids under six have their speciality buffet corner.

€28.95

including half bottle of wine and coffee.

Please call on 2138 1000 to reserve your table or email westin.dragonara@westin.com

Free Parking will be offered to all Patrons and Kids up to 12 years pay only half price.

Westin kids club is offered free of charge for kids up to 12 years old.

www.westinmalta.com

THE WESTIN
DRAGONARA
RESORT
MALTA



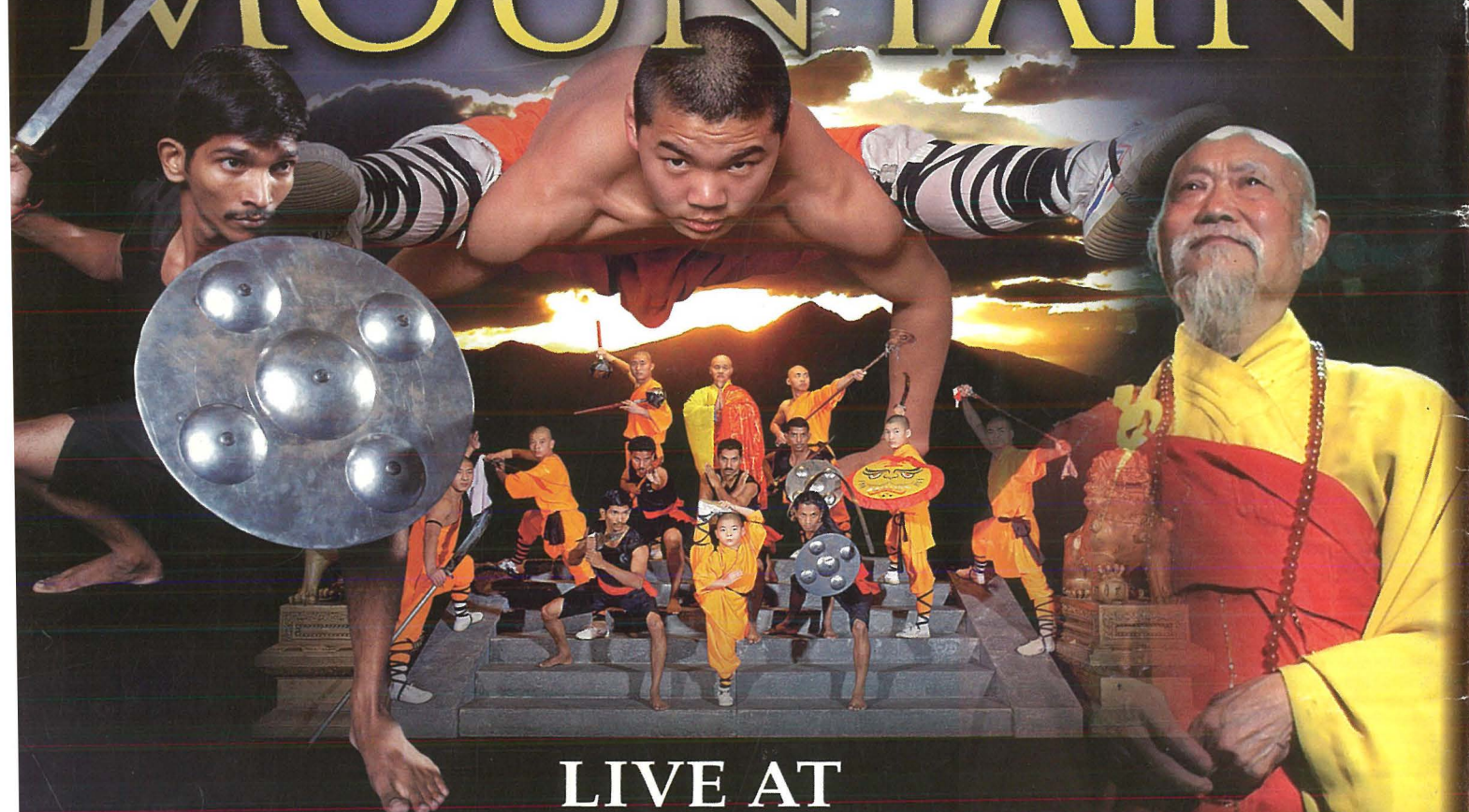
25% discount
for Students, Children
& Senior Citizens.
LIMITED OFFER

A NEW SHOW

by the **Shaolin Monks**

together on stage for the first time with
The Masters of **Kalaripayattu** from India in

THE HOLY MOUNTAIN



LIVE AT
THE MEDITERRANEAN CONFERENCE CENTRE (MCC)
VALLETTA

6TH, 7TH & 8TH NOVEMBER 2009

TICKET PRICES FROM €29 (Lm12.45)

BOOK
ON-LINE NOW
MCC.COM.MT

On-Line Bookings & Reservations: MCC on 25595750/1 or bookings@mcc.com.mt
MCC Box office: Mon to Fri - 10.00 - 13.00 & 17.00 - 19.00 • Sat 10.00 - 13.00 - www.mcc.com.mt

Gozo Booking Office: 21558266 / 79815541

For more details: info@standingovations.com.mt or 79557988
www.holymountaininmalta.com | www.standingovations.com.mt

airmalta.com



TRISTAR TRAVEL LIMITED

